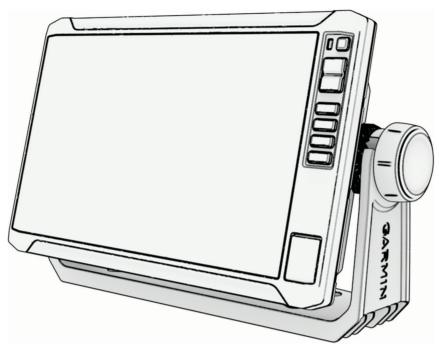
# **GARMIN**®



# ECHOMAP™ UHD2 6/7/9 SV

Manual del usuario

#### © 2022 Garmin Ltd. o sus subsidiarias

Todos los derechos reservados. De acuerdo con las leyes de copyright, este manual no podrá copiarse, total o parcialmente, sin el consentimiento por escrito de Garmin. Garmin se reserva el derecho a cambiar o mejorar sus productos y a realizar modificaciones en el contenido de este manual sin la obligación de comunicar a ninguna persona u organización tales modificaciones o mejoras. Visita www.garmin.com para ver actualizaciones e información adicional sobre el uso de este producto.

Garmin®, el logotipo de Garmin, ActiveCaptain® y BlueChart® son marcas comerciales de Garmin Ltd. o sus subsidiarias, registradas en Estados Unidos y en otros países. ECHOMAP™, Garmin ClearVü™, Garmin Connect™, Garmin Express™, Garmin LakeVü™, Garmin Quickdraw™, Garmin Navionics Vision+™, Panoptix™ y OneChart™ son marcas comerciales de Garmin Ltd. o sus subsidiarias. Estas marcas comerciales no se podrán utilizar sin autorización expresa de Garmin.

Mac® es una marca comercial de Apple Inc., registrada en EE. UU. y en otros países. microSD® y el logotipo de microSD son marcas comerciales de SD-3C, LLC. Standard Mapping® es una marca comercial de Standard Mapping Service, LLC. Wi-Fi® es una marca registrada de Wi-Fi Alliance Corporation. Windows® es una marca comercial registrada de Microsoft Corporation en Estados Unidos y en otros países. Todas las demás marcas y copyrights pertenecen a sus respectivos propietarios.

El número de registro COFETEL/IFETEL puede ser revisado en el manual a través de la siguiente página de internet.

			4					
C	$\cap$	n	٠		n	П	а	
u	u			G		ш	u	u

Contenido	Actualizar el software con la aplicación ActiveCaptain11
Introducción1	Actualizar cartas con ActiveCaptain12
	Suscripciones a cartas12
Vista frontal del dispositivo	Comprar una suscripción a cartas con
Botones del dispositivo2 Asignar un botón de acceso	ActiveCaptain12
directo2	Activar la tarjeta de suscripción a
Vista de conectores	cartas
Sugerencias y accesos directos 3	Renovación de la suscripción13
Acceso al manual del usuario en el	Compartir de forme inclémbries 12
plotter3	Compartir de forma inalámbrica 13
Acceder a los manuales en la web 3	Configurar la red Wi-Fi
Departamento de asistencia de	Conectar dos dispositivos ECHOMAP
Garmin 3	UHD2 para compartir datos de usuario
Introducir tarjetas de memoria4	y sonda
Buscar señales del satélite GPS4	Sonda compartida14 Solucionar problemas con la
Selección de la fuente GPS4	conexión inalámbrica14
	Conectar un dispositivo inalámbrico al
Personalización del plotter 5	plotter15
Barra de menú 5	Gestionar la red Wi-Fi15
Ocultar y mostrar la barra de	Cambiar el host Wi-Fi15
menú 5	Cambio del canal inalámbrico 15
Pantalla de inicio6	Sensor de viento inalámbrico15
Reorganizar los elementos de las	Conectar un sensor inalámbrico al
categorías	plotter15
Asignar un botón de acceso directo 7	Ajustar la orientación del sensor de
Configurar el tipo de embarcación7	viento15
Ajustar al mada da calar	Ver datos de la embarcación en un reloj
Ajustar el modo de color	Garmin 16
Encendido automático del plotter 7 Apagar el sistema automáticamente 7	Cartas y vistas de carta 3D 16
Personalizar páginas 8	-
Personalizar la pantalla de inicio 8	Cartas detalladas
Dimensiones recomendadas para la	Activar una suscripción a cartas marítimas17
imagen de inicio8	Carta de navegación y carta de
Personalizar la disposición de una	pesca 17
página de combinación8	Símbolos de la carta
Crear una nueva página de	Acercamiento y alejamiento utilizando
combinación9	la pantalla táctil18
Borrar una página de combinación 9	Medir una distancia en la carta 18
Personalizar las superposiciones de	Crear un waypoint en la carta 18
datos9	Visualizar información de ubicación y
Aplicación ActiveCaptain®10	de objeto en una carta
Funciones en ActiveCaptain10	ayudas a la navegación 19
Introducción a la aplicación	Navegar a un punto de la carta 19
ActiveCaptain11	Cartas avanzadas20

Contenido

Vista de carta Fish Eye 3D21	Configurar la capa Otras
Visualizar información de la estación	embarcaciones
de mareas21	Configurar la capa Agua 32
Indicadores animados de mareas y	Escala de profundidad
corrientes22	personalizada32
Visualizar indicadores de mareas y	Configurar la carta33
corrientes	Configuración de Fish Eye 3D33
Visualización de imágenes por satélite	Mapas compatibles33
en la carta de navegación	Wapas companico
Visualización de fotos aéreas de	Crear mapas de Contornos Garmin
lugares representativos	Quickdraw34
Sistema de identificación	
automático	Crear un mapa de una zona de agua con
Símbolos de objetivos AIS24	la función Contornos Garmin
Rumbo y trayecto proyectado de	Quickdraw34
objetivos AIS activados	Añadir una etiqueta a un mapa de
Activación de una embarcación AIS	Garmin Quickdraw Contours
como objetivo25	Comunidad Garmin Quickdraw 35
Visualización de información de una	Establecer la conexión con la
embarcación AIS objetivo	comunidad Garmin Quickdraw con
Desactivación de una embarcación	ActiveCaptain
AIS como objetivo25	Descargar mapas de la comunidad
Visualización de embarcaciones AIS	Garmin Quickdraw con
en una carta o vista de carta 3D 26	ActiveCaptain35
Configurar la alarma de colisión de la	Compartir los mapas de Contornos
zona de seguridad26	Garmin Quickdraw con la
Visualización de una lista de	comunidad Garmin Quickdraw mediante ActiveCaptain35
amenazas AIS26	Establecer la conexión con la
Ayudas a la navegación AIS 27	comunidad Garmin Quickdraw con
Señales de emergencia AIS	Garmin Connect36
Navegación a una transmisión de	Compartir los mapas de Contornos
señal de emergencia	Garmin Quickdraw con la
Símbolos de objetivos de	comunidad Garmin Quickdraw
dispositivos de señales de	mediante Garmin Connect 36
emergencia AIS	Descargar mapas de la comunidad
Activación de las alertas de prueba	Garmin Quickdraw con Garmin
de transmisión AIS	Connect36
Desactivación de la recepción AIS 28	Configurar Contornos Garmin
Menú Carta29	Quickdraw37
Capas cartográficas29	Quional avv
Configurar la capa Carta	Navegar con un plotter 37
Configurar la capa Profundidad 30	Preguntas básicas de navegación 38
Configurar la capa Mi	
embarcación30	Códigos de colores de la ruta 39
	Destinos
Configurar la capa Datos do	Búsqueda de un destino por
Configurar la capa Datos de usuario	nombre
usuaiio 31	Selección de un destino mediante la
	carta de navegación39

ii Contenido

Búsqueda de un destino de servicios	Configuraciones del recorrido de Aut	O
náuticos 40	ruta	47
Establecer y realizar el seguimiento de	Ajuste de la distancia de la	
un trayecto directo mediante Ir a 40	costa	48
Detener la navegación 40	Tracks	48
Waypoints40	Visualizar tracks	48
Marcado de tu ubicación actual como	Establecimiento del color del track	
waypoint40	activo4	49
Crear un waypoint en una ubicación	Almacenar el track activo	49
diferente41	Visualización de una lista de tracks	
Marcar una ubicación Hombre al agua	guardados4	49
(MOB)41	Edición de un track guardado4	49
Proyectar un waypoint 41	Guardar el track como una ruta4	
Visualización de una lista de todos los	Búsqueda y navegación de un track	
waypoints41	grabado4	49
Editar un waypoint guardado41	Eliminar un track guardado4	
Desplazar un waypoint guardado 42	Eliminación de todos los tracks	
Búsqueda y navegación de un	guardados	50
waypoint guardado42	Recuperación del track activo	
Eliminación de un waypoint o	Borrar el track activo	
MOB42	Gestión de la memoria del track log	
Borrar todos los waypoints42	durante la grabación	50
Rutas43	Configurar el intervalo de grabación	
Crear una ruta y navegar por ella	del track log	
desde tu ubicación actual43	Límites	
Crear y almacenar una ruta 43	Crear un límite	
Visualización de una lista de rutas y	Convertir una ruta en un límite	
recorridos de Auto ruta	Convertir un track en un límite	
Edición de una ruta guardada43	Editar un límite	
Búsqueda y navegación de una ruta	Establecer una alarma de límite	
guardada44	Desactivar todas las alarmas de	٠.
Búsqueda y navegación en paralelo a	límite	51
una ruta guardada45	Eliminar un límite	
Iniciar un patrón de búsqueda 45	Eliminar todos los waypoints, rutas,	٠.
Eliminación de una ruta guardada 45	tracks y límites guardados	51
Eliminar todas las rutas	tracks y mintes gaaraaassiiiiiiiiiiiiii	٠.
guardadas46	Funciones de navegación 5	<b>52</b>
Auto ruta	Configurar el tipo de embarcación para	
Configurar y seguir un recorrido de	las funciones de navegación	
Auto ruta	Regata	
Crear y almacenar un recorrido de	Indicaciones de línea de salida	
Auto ruta	Configuración de la línea de	JZ
Ajustar un recorrido de Auto ruta	salida	52
guardado46	Usar las indicaciones de la línea de	
Cancelación de un cálculo de Auto	salida	
ruta en curso47	Inicio del temporizador	
Configurar una llegada	Detención del temporizador	
temporizada47	Deteriori dei terriporizador	J

Contenido

Configurar la distancia entre la proa y	Panoptix Vistas de sonda de
la antena GPS 53	Panoptix63
Configurar laylines54	Vista de sonda LiveVü hacia abajo 64
Tablas polares54	Vista de sonda LiveVü hacia
Importar una tabla polar	delante 65
manualmente55	Vista de sonda RealVü 3D hacia
Mostrar datos polares en los campos	delante 66
de datos55	Vista de sonda RealVü 3D hacia
Configurar el ajuste de quilla56	abajo 67
Funcionamiento del piloto automático	Vista de sonda RealVü 3D
en embarcaciones de vela56	histórico68
Control de viento 57	Vista de la sonda FrontVü 69
Cambiar el tipo de control de	Vista de la sonda LiveScope™ 69
viento57	Vista de Perspectiva70
Activar el control de viento 57	Vista Destellos70
Habilitación de Control de viento	Seleccionar el tipo de transductor 71
desde Control de rumbo 57	Selección de una fuente de sonda 71
Ajustar el ángulo de control de	Cambiar el nombre de una fuente de
viento58	sonda
Virada y trasluchada 58	Crear un waypoint en la pantalla de
Virada y trasluchada desde el	sonda72
control de rumbo 58	Pantalla de pausa de sonda72
Virada y trasluchada desde el	Visualizar el historial de sonda
control de viento58	Hacer zoom en una vista de sonda
Configurar un retraso de virada 58	Panoptix LiveVü o LiveScope
Habilitación del inhibidor de	Ajuste del nivel de detalle73
trasluchada58	Ajustar la intensidad del color74
Línea de rumbo y marcadores de	Configuración de sonda74
ángulo 58	Configuración del nivel de zoom en la
Ajustar la línea de rumbo y los	pantalla de sonda75
marcadores de ángulo 59	Configurar la velocidad de barrido 75
Visualizar los datos de la embarcación a	Ajustar la escala76
vela59	Configuración del rechazo de ruido de
	la sonda
Sonda59	Configurar la presentación de
Detener la transmisión de señales de	sonda77
sonda60	Alarmas de sonda
Vista de sonda Tradicional60	Ajustar la configuración avanzada de
Vista de frecuencia dividida de la	la sonda
sonda60	Configuración de la instalación del
Vista de zoom dividido de la	transductor
sonda60	Frecuencias de la sonda79
Vista de la sonda Garmin ClearVü 61	Seleccionar la frecuencia del
Vista de la sonda Garmin SideVü™ 62	transductor80
Tecnología de exploración SideVü63	Creación de un preajuste de
Medir la distancia en la pantalla de	frecuencia80
sonda 63	Activar el A-Scope80
001100	Actival CIA Ocope00

iv Contenido

Ajustar la configuración de sonda	Habilitación del piloto automático 91
Panoptix81	Ajustar el rumbo con el timón 91
Ajuste del ángulo de visión y del nivel	Ajuste del rumbo con el plotter en el
de zoom de RealVü81	modo de navegación por pasos 91
Ajuste de la velocidad de barrido de	Patrones de dirección91
RealVü81	Seguimiento del patrón Cambio de
Configurar la sonda LiveVü Forward y	sentido91
FrontVü 81	Configuración y seguimiento del
Configurar el ángulo de transmisión	patrón Círculos 91
del transductor FrontVü y	Configuración y seguimiento del
LiveVü82	patrón Zigzag 92
Configurar la alarma de profundidad	Seguimiento del patrón Giro
de FrontVü82	Williamson92
Configurar la presentación de	Seguimiento de un patrón Órbita 92
LiveVü y FrontVü82	Configuración y seguimiento del
Configurar la disposición de LiveVü	patrón Trébol92
y FrontVü83	
Configurar la presentación de	Configuración y seguimiento del
RealVü83	patrón Búsqueda
Configurar la instalación del	Cancelar un patrón de dirección 92
transductor Panoptix 83	Ajustar la respuesta del piloto
·	automático
Configurar la variación de proa 84	Habilitar los controles del piloto
Calibrar el compás 84	automático en un reloj Garmin93
Configurar la sonda LiveScope y	Personalizar las acciones del botón de
Perspectiva85	piloto automático 93
Configuración de sonda LiveScope y Perspectiva86	Mando a distancia de piloto automático Reactor™93
Configurar la presentación de	Vincular un mando a distancia de
LiveScope y Perspectiva86	piloto automático Reactor con un
Configurar la disposición de	plotter93
LiveScope y Perspectiva86	Cambiar las funciones de los botones
Configurar la instalación del	de acción del mando a distancia de
transductor LiveScope y	piloto automático Reactor94
Perspectiva87	Actualizar el software del mando a
1 cropcouva07	
Piloto automático 87	distancia de piloto automático Reactor94
	Piloto automático Yamaha94
Configurar el piloto automático 88	
Seleccionar la fuente de rumbo	Pantalla del piloto automático
preferida88	Yamaha95
Abrir la pantalla Piloto automático 88	Configurar el piloto automático de
Pantalla del piloto automático 89	Yamaha
Ajustar el incremento de la dirección	Barra de superposición de piloto
por pasos89	automático Yamaha96
Establecimiento del ahorro de	Orningles also also 17 to
energía89	Controlar el motor eléctrico
Activar la función Shadow Drive™ 90	Force®96
Barra de la superposición Piloto	Conectar a un motor eléctrico de
automático90	arrastre97

Contenido

Visualizar los indicadores 104
Iconos de alerta del motor104
Cambio de los datos que se muestran
en los indicadores 104
Personalizar los indicadores 105
Personalizar los límites de los
indicadores del motor o
combustible105
Selección del número de motores
mostrados en los indicadores 105
Personalizar los motores mostrados
en los indicadores105
Activación de las alarmas de estado
para los indicadores del motor 106
Activar las alarmas de estado del
indicador de motor106
Indicadores del motor Yamaha106
Iconos de estado del motor107
Iconos de alerta del motor108
Configurar los indicadores 108
Configurar el número de
motores108
Configurar los sensores de nivel del
depósito109
Cambiar los datos que se
muestran109
Configurar los datos del motor
Yamaha
Indicadores del motor Mercury® 110
Configuración de la alarma de
combustible111
Sincronización de los datos de
combustible con el combustible real
de la embarcación111
Visualización de los indicadores de
viento
Configuración del indicador de viento
de navegación
Configuración de la fuente de velocidad 112
Configuración de la fuente del rumbo
del indicador de viento112
Personalización del amplificador de
ceñida 112
Visualizar los indicadores de ruta 112
Restablecer indicadores de ruta 112
Visualización de gráficos 113
visualización de grancos 110

vi Contenido

Configuración de la escala de los gráficos y las escalas de tiempo 113	Información del cielo 120 Ver información de la estación de
Desactivación del filtro de	mareas, de corrientes o del cielo de una
gráficos113	fecha diferente121
Conmutación digital 113	Visualización de información de una estación diferente de mareas o
Agregar y editar una página de	corrientes121
conmutación digital113	Visualización de la información sobre
	los almanaques desde la carta de
Controlar equipos de terceros	navegación121
instalados en la embarcación 114	Costor de evices 121
Sistema de anclaje Power-Pole® 114	Gestor de avisos121
Activar la superposición del ancla	Visualización de mensajes121
Power-Pole114	Cómo ordenar y filtrar mensajes 121
Configurar el ancla Power-Pole 114	Almacenamiento de mensajes en una
Superposición de Power-Pole 115	tarjeta de memoria122
Funciones de control del motor eléctrico	Suprimir todos los mensajes 122
Mercury115	Reproductor multimedia 122
Añadir la superposición de control del	-
motor eléctrico Mercury 115	Abrir el reproductor multimedia 122
Superposición Motor eléctrico	Iconos del reproductor multimedia 123
Mercury	Seleccionar el dispositivo y la fuente multimedia123
Control de crucero Mercury116	Ajustar el volumen y los niveles de
Activar la superposición del control de	audio 123
crucero Mercury	Ajustar el volumen 123
Superponer el control de crucero Mercury117	Ajustar el nivel de audio124
Detalles del motor Mercury117	Silenciar el volumen de
Añadir la superposición del motor	multimedia124
Mercury117	Ajustar automáticamente el volumen
Superposición del motor Mercury 118	en función de la velocidad124
Activación de la configuración Escape	Activar el ajuste automático del
deportivo del motor Mercury 118	volumen en función de la
Funciones de Dometic® Optimus®118	velocidad124
Activar la barra de superposición de	Grupos y zonas de sistemas estéreo 125
Optimus118	Seleccionar la zona
Descripción general de la barra de	predeterminada
superposición de Optimus119	Ajustar el volumen de la zona 125
Símbolos de superposición de	Desactivar una zona de altavoces. 126
Optimus	Crear un grupo
Modo Avan dif ini de Optimus 120	Editar un grupo
Información de las mareas, las	Sincronización de grupos 127
	Reproducción de música127 Buscar música127
corrientes y el cielo 120	Activación de la búsqueda
Información de la estación de	alfabética128
mareas	Configurar una canción para que se
Información de la estación de	repita128
corrientes120	- 1

Contenido vii

Configuración de todas las canciones	Restablecimiento de la
para que se repitan128	configuración del control parental a
Configuración de las canciones en	los valores predeterminados 132
modo aleatorio128	Cambio del código de acceso del
Radio128	control parental en una radio de
Configurar la región del	SiriusXM132
sintonizador128	Configurar el nombre del dispositivo 132
Cambio de emisora de radio 128	Actualizar el software del reproductor
Cambiar el modo de sintonización 129	multimedia132
	110111111111111111111111111111111111111
Presintonías129	Configurar un sistema estéreo desde
Guardar una emisora como	_
presintonía129	el plotter132
Seleccionar un predeterminado. 129	0 (* '/
Borrar un predeterminado129	Configuración del dispositivo 133
Reproducción DAB129	Configurar el sistema 133
Configurar la región de sintonización	Configurar los sonidos y la
DAB 129	pantalla133
Buscar emisoras DAB 130	Configurar el audio133
Cambiar emisoras DAB 130	Configurar el posicionamiento por
Seleccionar una emisora DAB de	satélite (GPS)134
una lista130	Configurar estaciones
Seleccionar una emisora DAB de	
	Visualizar la información del software
una categoría	del sistema
Presintonías DAB	Visualizar el registro de eventos 134
Guardar una emisora DAB como	Ver la información sobre las
presintonía130	normativas y la conformidad de la
Seleccionar una presintonía DAB de	etiqueta electrónica134
una lista130	Configuración de las preferencias 135
Eliminar presintonías DAB 130	Configurar las unidades135
SiriusXM Satellite Radio 130	Configurar la navegación135
Localización de un ID de radio de	Configuraciones del recorrido de
SiriusXM131	Auto ruta136
Activar una suscripción a	Ajuste de la distancia de la
SiriusXM131	costa
Personalización de la guía de	Configuración de comunicaciones 138
canales131	Visualizar dispositivos
Almacenamiento de un canal SiriusXM	conectados138
en la lista de presintonías131	
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Configurar NMEA 2000138
Controles parentales	Nombrar los dispositivos y los
Desbloqueo del control parental de	sensores de la red138
SiriusXM131	Configurar alarmas138
Configuración del control parental	Alarmas de navegación 138
de los canales de radio de	Configurar la alarma de fondeo139
SiriusXM132	Alarmas del sistema140
Suprimir todos los canales	Alarmas de sonda140
bloqueados en una radio de	Configuración de la alarma de
SiriusXM132	combustible140
	Configurar Mi embarcación 141
	Configurativii citibalcacioii 141

viii Contenido

	Configurar el ajuste de quilla142 Configurar la compensación de
	temperatura del agua143
	Indicador de combustible143
	Calibrar un dispositivo de velocidad en el agua144
	Configuración de otras
	embarcaciones
	Restablecer los ajustes de fábrica originales del plotter
	mpartir y gestionar datos de
JSL	ıario 145
	Seleccionar un tipo de archivo para rutas y waypoints de terceros145 Copiar datos de usuario desde una
	tarjeta de memoria145
	Copiar todos los datos de usuario a una
	tarjeta de memoria145
	Copiar datos de usuario de un área
	específica a una tarjeta de memoria. 146
	Actualizar mapas incorporados con una
	tarjeta de memoria y Garmin
	Express
	Copia de seguridad de los datos en el ordenador 146
	Restablecimiento de los datos de copia
	de seguridad en el plotter147
	Almacenamiento de información del
	sistema en una tarjeta de memoria 147
۸	•
<b>4</b> p	éndice 147
	ActiveCaptain y Garmin Express 147
	Aplicación Garmin Express 148
	Instalar la aplicación Garmin Express
	en un ordenador148
	Registrar el dispositivo mediante la
	aplicación Garmin Express148
	Actualizar las cartas con la aplicación
	Garmin Express
	Actualizar el software150
	Cargar el nuevo software en una
	tarjeta de memoria con Garmin
	Express150
	Actualizar el software del
	dispositivo con una tarjeta de memoria151
	Limpiar la pantalla
	LIIIIDIAI IA PAIILAIIA 191

Ver imágenes de una tarjeta de	
memoria	151
Capturas de pantalla	151
Capturas de pantalla	151
Copia de capturas de pantalla a un	
ordenador	152
Solución de problemas	152
Mi dispositivo no busca señales	
GPS	152
Mi dispositivo no se enciende o se	
apaga continuamente	152
Mi dispositivo no está creando	
waypoints en la ubicación	
correcta	
Contactar con asistencia de Garmin.	153
Ver la información sobre las normativ	as
y la conformidad de la etiqueta	
electrónica	
Especificaciones	
Especificaciones	154

Contenido ix

# Introducción

#### **ADVERTENCIA**

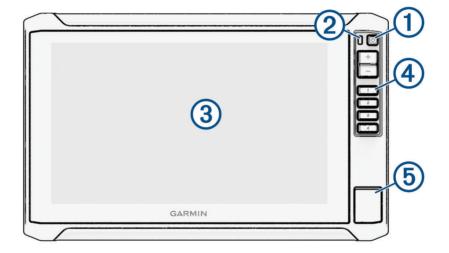
Consulta la guía *Información importante sobre el producto y tu seguridad* que se incluye en la caja del producto y en la que encontrarás advertencias e información importante sobre el producto.

Las líneas de ruta y navegación solo se muestran en el plotter para ofrecer una indicación general de la ruta o para identificar los canales adecuados. No es necesario seguirlas con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua al navegar para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

NOTA: no todas las funciones están disponibles en todos los modelos.

El sitio web de Garmin® en support.garmin.com ofrece información actualizada acerca de tu producto. Las páginas de asistencia proporcionan respuesta a las preguntas más frecuentes en materia de asistencia y, además, puedes descargar actualizaciones de software y de cartas. También ofrece información de contacto con el servicio de asistencia de Garmin para cualquier consulta.

## Vista frontal del dispositivo





#### Botones del dispositivo

Enciende y apaga el dispositivo al mantenerlo pulsado.

()

Cuando se pulsa y se suelta rápidamente, abre un menú de acceso directo a los ajustes de retroiluminación, modo de color y transmisión de sonda.

Si se pulsa varias veces, permite desplazarse por los niveles de brillo.

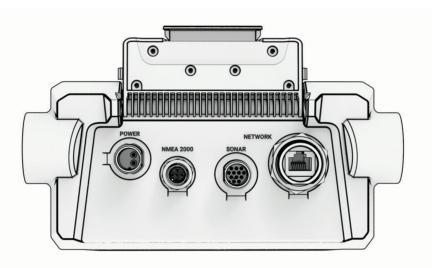
Asigna un botón de acceso directo a la pantalla activa al mantenerlo pulsado. Abre la pantalla asignada al pulsarlo.

# Asignar un botón de acceso directo

Puedes abrir rápidamente las pantallas que más uses asignando un acceso directo. Puedes crear accesos directos a pantallas como las de sonda y las cartas.

- 1 Abre una pantalla.
- 2 Mantén pulsado un botón de acceso directo y, a continuación, selecciona OK.

#### Vista de conectores



POWER	Puerto del cable de alimentación
NMEA 2000	Puerto del cable NMEA 2000°
SONAR	Puerto del cable del transductor
NETWORK	Puerto del cable de red Garmin para conectar dispositivos Panoptix™, GCV™ y ECHOMAP compatibles  NOTA: este dispositivo no es compatible con algunos dispositivos de red Garmin, como GPSMAP®, GSD™ y dispositivos de radar.

#### **AVISO**

Para evitar la corrosión de los contactos de metal, cubre los conectores que no utilices con las tapas de goma.

## Sugerencias y accesos directos

- Pulsa ( para activar el plotter.
- Desde cualquier pantalla, pulsa varias veces 🖒 para desplazarte por los niveles de brillo (si están disponibles). Esto puede ser útil cuando el nivel de brillo es tan bajo que no te permite ver la pantalla.
- Selecciona Inicio en cualquiera de las pantallas para abrir la pantalla de inicio.
- · Selecciona ••• para abrir la configuración adicional de esa pantalla.
- Selecciona X para cerrar el menú al finalizar.
- Pulsa (¹) para abrir las opciones adicionales, como el ajuste de la retroiluminación.
- Pulsa () y selecciona **Encender** > **Apagar sistema**, o mantén pulsado () hasta que la barra **Apagar sistema** se llene para apagar el plotter, cuando esté disponible.
- Pulsa () y selecciona **Encender** > **Estac. en susp** para poner el plotter en modo standby, en caso de que esté disponible.
  - Para salir del modo standby, selecciona (1).
- Según las funciones del plotter, no todos los botones de función están visibles en la pantalla de inicio. Desliza hacia la derecha o hacia la izquierda para ver los botones de funciones adicionales.
- En determinados botones del menú, deberás seleccionar el botón 1 para activar la opción.



Una luz de color verde en la opción indica que está activada 2.

• Si está disponible, selecciona ••• 3 para abrir el menú.

# Acceso al manual del usuario en el plotter

- 1 Selecciona Info > Manual del usuario.
- 2 Selecciona un manual.
- 3 Selecciona Abrir.

#### Acceder a los manuales en la web

En el sitio web de Garmin, podrás consultar la versión más reciente de los manuales del usuario y sus traducciones. El manual del usuario incluye instrucciones para utilizar las funciones del dispositivo y acceder a la información sobre las normativas vigentes.

- 1 Ve a garmin.com/manuals/ECHOMAP\_UHD2\_579Xsv/.
- 2 Selecciona Manual del usuario.

Se abrirá un manual web. Puedes descargar todo el manual seleccionando Descargar PDF.

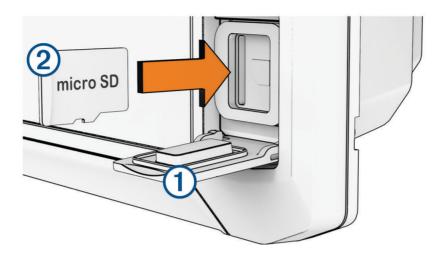
# Departamento de asistencia de Garmin

Visita support.garmin.com para obtener ayuda e información, como manuales de producto, preguntas frecuentes, vídeos, actualizaciones de software y atención al cliente.

## Introducir tarjetas de memoria

Este dispositivo admite tarjetas de memoria microSD de hasta 32 GB con formato FAT32 y velocidad de clase 4 o superior. Se recomienda usar una tarjeta de memoria de 8 GB o de mayor capacidad con velocidad de clase 10.

1 Abre la puerta de acceso o la tapa 1 situada en la parte delantera del plotter.



- 2 Inserta por completo la tarjeta de memoria 2.
- 3 Limpia y seca la junta y la puerta.

#### **AVISO**

Para evitar la corrosión, asegúrate de que la tarjeta de memoria, la junta y la puerta estén completamente secas antes de cerrar la puerta.

4 Cierra la tapa.

# Buscar señales del satélite GPS

Es posible que el dispositivo deba disponer de una vista a cielo abierto para buscar las señales del satélite. La hora y la fecha se establecen automáticamente según la posición GPS.

- 1 Enciende el dispositivo.
- 2 Espera mientras el dispositivo localiza satélites.

El proceso de búsqueda de las señales del satélite puede durar entre 30 y 60 segundos.

Para ver la intensidad de la señal del satélite GPS, selecciona **Configuración > Sistema > Posicionamiento por satélite**.

Si el dispositivo pierde las señales de satélite, aparece un signo de interrogación que parpadea sobre el indicador de posición de la embarcación (1) en la carta.

Para obtener más información acerca del GPS, visita garmin.com/aboutGPS. Para obtener ayuda sobre la búsqueda de señales de satélite, consulta *Mi dispositivo no busca señales GPS*, página 152.

#### Selección de la fuente GPS

Si tienes más de una fuente GPS, puedes seleccionar tu fuente de datos GPS preferida.

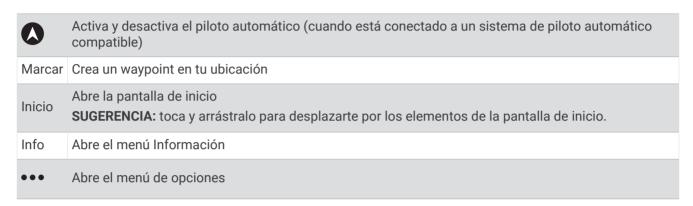
- 1 Selecciona Configuración > Sistema > Posicionamiento por satélite > Fuente.
- 2 Selecciona la fuente de datos GPS

# Personalización del plotter

#### Barra de menú

La barra de menús de la parte inferior de la pantalla proporciona acceso a muchas funciones del plotter, el menú de opciones y la pantalla de inicio.





#### Ocultar y mostrar la barra de menú

Puedes ocultar la barra de menú automáticamente para disponer de más espacio en la pantalla.

- 1 Selecciona Configuración > Preferencias > Presentación de la barra de menús > Automático.
  Tras un corto periodo de tiempo en una página principal, como una carta, la barra de menú se oculta.
- 2 Desliza el dedo desde la parte inferior de la pantalla hacia arriba para que la barra de menú se muestre de nuevo.

Personalización del plotter 5

#### Pantalla de inicio

La pantalla de inicio es una superposición que permite acceder a todas las funciones del plotter. Las funciones varían en función de los accesorios que tengas conectados al plotter. Puede que no tengas todas las opciones y funciones que se describen en este manual.

Cuando estés visualizando una pantalla, puedes volver a la pantalla de inicio seleccionando Inicio.



Botón del menú de configuración
 Botones de funciones
 Botón de control del piloto automático, profundidad actual o tiempo actual
 Pestañas de categorías
 Cierra la pantalla de inicio y vuelve a la página abierta anteriormente

Las pestañas de las categorías permiten acceder rápidamente a las funciones principales del plotter. Por ejemplo, la pestaña Sonda muestra las vistas y pantallas relacionadas con la función de sonda.

**SUGERENCIA:** para ver las pestañas de categorías disponibles, es posible que tengas que hacer clic y arrastrar una pestaña para desplazarte a la izquierda o a la derecha.

Al instalar varias pantallas en la red Garmin, puedes agruparlas en una estación. Una estación permite que las pantallas trabajen juntas en lugar de que lo hagan como distintas pantallas independientes. Puedes personalizar la disposición de cada una de las pantallas para hacer que se muestren de forma distinta en las diferentes pantallas. Al cambiar la disposición de una pantalla, los cambios solo se muestran en la pantalla en la que se cambie. Si cambias el nombre y el símbolo de la disposición, los cambios aparecen en todas las pantallas de la estación para que la presentación sea consistente.

6

#### Reorganizar los elementos de las categorías

Puedes reorganizar los elementos de las categorías para personalizar la pantalla.

- 1 Selecciona la categoría que quieras personalizar, como Cartas
- 2 Mantén pulsado el botón que quieres mover, como Carta de navegación hasta que aparezca el menú.
- 3 Selecciona Reorganizar.
  - Aparecerán flechas en los botones de las funciones.
- 4 Vuelve a seleccionar el botón que quieres mover.
- 5 Selecciona la nueva posición para el botón.
- 6 Repite el proceso hasta que termines de personalizar la pantalla.
- 7 Cuando termines, selecciona Atrás o Cerrar.

## Asignar un botón de acceso directo

Puedes abrir rápidamente las pantallas que más uses asignando un acceso directo. Puedes crear accesos directos a pantallas como las de sonda y las cartas.

- 1 Abre una pantalla.
- 2 Mantén pulsado un botón de acceso directo y, a continuación, selecciona OK.

# Configurar el tipo de embarcación

Puedes seleccionar el tipo de embarcación para configurar las opciones del plotter y utilizar funciones adaptadas al tipo de embarcación.

- 1 Selecciona Configuración > Mi embarcación > Tipo de embarcación.
- 2 Selecciona una opción.

# Ajustar la retroiluminación

- 1 Selecciona Configuración > Sistema > Sonidos y pantalla > Retroiluminación.
- 2 Ajusta la retroiluminación.

**SUGERENCIA:** desde cualquier pantalla, pulsa varias veces (b) para desplazarte por los niveles de brillo. Esto puede ser útil cuando el nivel de brillo es tan bajo que no te permite ver la pantalla.

# Ajustar el modo de color

- 2 Selecciona una opción.

# Encendido automático del plotter

Puedes ajustar el plotter para que se active automáticamente cuando se encienda la fuente de alimentación. De lo contrario, deberás encender el plotter pulsando (¹).

Selecciona Configuración > Sistema > Encendido automático.

**NOTA:** si el Encendido automático está Activado y el plotter se apaga pulsando (b) y se corta y vuelve a dar alimentación en menos de dos minutos, puede ser necesario pulsar (b) para reiniciar el plotter.

# Apagar el sistema automáticamente

El plotter y el conjunto del sistema se pueden configurar para que se apaguen automáticamente cuando hayan estado en modo de suspensión durante el tiempo seleccionado. De lo contrario, mantén pulsado 🖰 para apagar el sistema manualmente.

- 1 Selecciona Configuración > Sistema > Apagado automático.
- 2 Selecciona una opción.

Personalización del plotter 7

# Personalizar páginas

#### Personalizar la pantalla de inicio

Puedes personalizar la imagen que se muestra cuando el plotter se enciende. Para conseguir el ajuste óptimo, la imagen debe tener un tamaño de 50 MB o menos y debe adaptarse a las dimensiones recomendadas (*Dimensiones recomendadas para la imagen de inicio*, página 8).

- 1 Inserta una tarjeta de memoria que contenga la imagen que deseas usar.
- 2 Selecciona Configuración > Sistema > Sonidos y pantalla > Imagen de arrangue > Seleccionar imagen.
- 3 Selecciona la ranura de la tarjeta de memoria.
- 4 Selecciona la imagen.
- 5 Selecciona Establecer como imagen de inicio.

La imagen nueva se mostrará cuando se encienda el plotter.

#### Dimensiones recomendadas para la imagen de inicio

Para conseguir el ajuste óptimo de la imagen de inicio, usa una imagen que tenga las siguientes dimensiones en píxeles.

Resolución de la pantalla	Anchura de la imagen	Altura de la imagen
WVGA	680	200
WSVGA	880	270

#### Personalizar la disposición de una página de combinación

Puedes personalizar la disposición y la información que aparece en las páginas de combinación.

- 1 Abre una página de combinación para personalizarla.
- 2 Selecciona ••• > Editar combinación.
- 3 Selecciona una opción:
  - Para cambiar el nombre, selecciona Nombre, introduce un nuevo nombre y, a continuación, selecciona Hecho.
  - Para cambiar el número de funciones que se muestran en la disposición de la pantalla, selecciona **Disposición** y, a continuación, selecciona una opción.
  - Para cambiar la función de una parte de la pantalla, selecciona la ventana que deseas cambiar y, a continuación, selecciona una función de la lista de la derecha.
  - Para cambiar la forma en que se dividen las pantallas, arrastra las flechas a una nueva ubicación.
  - Para cambiar los datos que se muestran en la página y las barras de datos adicionales, selecciona
     Superposiciones y, a continuación, selecciona una opción.

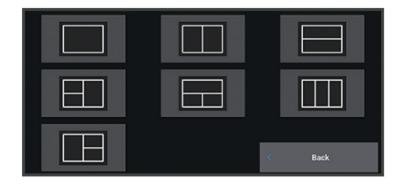
**SUGERENCIA:** en una pantalla con superposición de datos, mantén pulsado un cuadro de superposición para cambiar rápidamente los datos que contiene.

8

#### Crear una nueva página de combinación

Puedes crear una página de combinación personalizada que se adapte a tus necesidades.

- 1 Selecciona Combinación > Añadir combinación.
- 2 Seleccionar una ventana.
- 3 Selecciona una función para la ventana.
- 4 Repite estos pasos para cada una de las ventanas de la página.
- 5 Mantén pulsada una ventana para reorganizarla.
- 6 Mantén pulsado un campo de datos para seleccionar nuevos datos.
- 7 Selecciona **Disposición** y, a continuación, selecciona una disposición.



- 8 Selecciona Nombre, introduce un nombre para la página y selecciona Hecho.
- 9 Selecciona Superposiciones y luego selecciona los datos que quieres que se muestren.
- 10 Selecciona Hecho cuando hayas acabado de personalizar la página.

#### Borrar una página de combinación

- 1 Selecciona Combinación.
- 2 Mantén pulsada la página de combinación que quieres borrar.
- 3 Selecciona Borrar combinación > Sí.

#### Personalizar las superposiciones de datos

Puedes personalizar los datos de las superposiciones de datos que aparecen en una pantalla.

- 1 Selecciona una opción en función del tipo de pantalla en la que te encuentres:
  - En una vista de pantalla completa, selecciona ••• > Editar superposiciones.
  - En una pantalla de combinación, selecciona \*\*\* > Editar combinación > Superposiciones.

**SUGERENCIA:** para cambiar rápidamente los datos que aparecen en un cuadro de superposición, mantén pulsado el cuadro de superposición.

- 2 Selecciona un elemento para personalizar los datos y la barra de datos:
  - Para mostrar las superposiciones de datos, selecciona Datos, la ubicación y, a continuación, Atrás.
  - Para cambiar los datos que aparecen en un cuadro de superposición, selecciona el cuadro de superposición, escoge los nuevos datos que quieres que se muestren y selecciona Atrás.
  - Para personalizar la información que aparece durante la navegación, selecciona
     Navegación y, a continuación, escoge una opción.
  - Para activar otras barras de datos, selecciona Barra superior o Barra inferior y escoge las opciones necesarias.
- 3 Selecciona Hecho.



Personalización del plotter

# Aplicación ActiveCaptain®

#### **ADVERTENCIA**

Esta función permite a los usuarios enviar información. Garmin no emite declaración alguna respecto a la precisión, integridad o pertinencia de la información enviada por los usuarios. Cualquier uso de la información enviada por los usuarios es bajo su responsabilidad.

La aplicación ActiveCaptain te permite establecer una conexión con tu plotter ECHOMAP UHD2, mapas y cartas, y con la comunidad ActiveCaptain para disfrutar de una experiencia de navegación conectada.

En tu dispositivo móvil con la aplicación ActiveCaptain instalada, puedes descargar, comprar y actualizar mapas y cartas. Puedes utilizar la aplicación para transferir datos de usuario fácil y rápidamente, como waypoints y rutas, conectarte con la comunidad de Contornos Garmin Quickdraw<sup>®</sup>, actualizar el software del dispositivo y planificar tu ruta.

Puedes conectar con la comunidad ActiveCaptain y recibir información actualizada sobre puertos deportivos y otros puntos de interés.

# Funciones en ActiveCaptain

Tu nivel de interacción con el dispositivo ECHOMAP UHD2 mediante la aplicación ActiveCaptain depende de tu función.

Función	Propietario	Invitado
Registrar el dispositivo, mapas incorporados y tarjetas de mapas complementarias en la cuenta	Sí	No
Actualizar software	Sí	Sí
Transferir automáticamente los contornos de Garmin Quickdraw descargados o creados	Sí	No
Transferir automáticamente datos de usuario como waypoints y rutas	Sí	No
Comenzar la navegación a un waypoint o ruta específicos y enviar dicho waypoint al dispositivo ECHOMAP UHD2	Sí	Sí

## Introducción a la aplicación ActiveCaptain

Puedes conectar un dispositivo móvil al dispositivo ECHOMAP UHD2 mediante la aplicación ActiveCaptain. Esta aplicación te ofrece una forma fácil y rápida de interactuar con tu dispositivo ECHOMAP UHD2 y llevar a cabo tareas como compartir datos, registrar dispositivos, actualizar el software y recibir notificaciones de dispositivos móviles.

- 1 En el dispositivo ECHOMAP UHD2, selecciona Embarcación > ActiveCaptain.
- 2 En la página ActiveCaptain, selecciona Red Wi-Fi > Wi-Fi > Activado.
- 3 Introduce un nombre y una contraseña para la red.
- 4 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas del dispositivo ECHOMAP UHD2 (*Introducir tarjetas de memoria*, página 4).
- 5 Selecciona Establ. tarj. ActiveCaptain.

#### AVISO

Es posible que se te pida que formatees la tarjeta de memoria. Al formatear la tarjeta, se elimina toda la información guardada en ella. Esto incluye los datos de usuario guardados, como waypoints. Se recomienda formatear la tarjeta, aunque no es obligatorio. Antes de formatear la tarjeta, es recomendable que guardes los datos de la misma en la memoria interna del dispositivo (*Copiar datos de usuario desde una tarjeta de memoria*, página 145). Después de formatear la tarjeta para la aplicación ActiveCaptain, puedes volver a transferir los datos de usuario a la tarjeta (*Copiar todos los datos de usuario a una tarjeta de memoria*, página 145).

Asegúrate de que la tarjeta está insertada cada vez que quieras utilizar la función ActiveCaptain.

- 6 Desde la tienda de aplicaciones de tu dispositivo móvil, instala la aplicación ActiveCaptain y ábrela.
- 7 Coloca el dispositivo móvil a menos de 32 m (105 ft) del dispositivo ECHOMAP UHD2.
- 8 Desde la configuración del dispositivo móvil, abre la página de conexiones Wi-Fi<sup>®</sup> y conéctate al dispositivo ECHOMAP UHD2 utilizando el nombre y la contraseña que has introducido en el paso 3.

# Actualizar el software con la aplicación ActiveCaptain

Si tu dispositivo dispone de tecnología Wi-Fi, puedes usar la aplicación ActiveCaptain para descargar e instalar las actualizaciones de software más recientes.

#### **AVISO**

Es posible que las actualizaciones de software requieran que la aplicación descargue archivos grandes. Se aplicarán los cargos o límites de datos habituales de tu proveedor de servicios de Internet. Ponte en contacto con tu proveedor de servicios de Internet para obtener más información sobre los cargos o los límites de datos. El proceso de instalación puede tardar varios minutos.

- 1 Conecta el dispositivo móvil al dispositivo ECHOMAP UHD2 (*Introducción a la aplicación ActiveCaptain*, página 11).
- 2 Cuando haya una actualización de software disponible y tengas acceso a Internet en el dispositivo móvil, selecciona **Actualizaciones de software** > **Descargar**.
  - La aplicación ActiveCaptain descarga la actualización en el el dispositivo móvil. Cuando vuelves a conectar la aplicación al dispositivo ECHOMAP UHD2, la actualización se transfiere al dispositivo. Tras finalizar la transferencia, se te solicita que instales la actualización.
- 3 Cuando lo solicite el dispositivo ECHOMAP UHD2, selecciona una opción para instalar la actualización.
  - Para actualizar el software inmediatamente, selecciona OK.
  - Para retrasar la actualización, selecciona Cancelar. Cuando estés listo para instalar la actualización, selecciona ActiveCaptain > Actualizaciones de software > Instalar ahora.

Aplicación ActiveCaptain®

## Actualizar cartas con ActiveCaptain

**NOTA:** para poder actualizar tus cartas, debes registrarlas (*Introducción a la aplicación ActiveCaptain*, página 11).

Puedes usar la aplicación ActiveCaptain para descargar y transferir las actualizaciones de carta más recientes para tu dispositivo. Para reducir el tiempo de descarga y ahorrar espacio de almacenamiento, solo puedes descargar las áreas de la carta que necesites.

Tras descargar un gráfico o área por primera vez, las actualizaciones son automáticas cada vez que abres ActiveCaptain.

Si quieres descargar la carta completa, puedes utilizar la aplicación Garmin Express<sup>™</sup> para descargar el mapa en una tarjeta de memoria (*Actualizar las cartas con la aplicación Garmin Express*, página 149). La aplicación Garmin Express permite descargar cartas de mayor tamaño más rápidamente que la aplicación ActiveCaptain.

#### **AVISO**

Es posible que las actualizaciones de cartas requieran que la aplicación descargue archivos grandes. Se aplicarán los cargos o límites de datos habituales de tu proveedor de servicios de Internet. Ponte en contacto con tu proveedor de servicios de Internet para obtener más información sobre los cargos o los límites de datos.

- 1 Cuando tengas acceso a Internet en tu dispositivo móvil, selecciona Mapa > == > Descargar cartas.
- 2 Seleccionar un área para descargar.
- 3 Selecciona Descargar.
- 4 Si es necesario, selecciona el mapa que deseas actualizar.
  La aplicación ActiveCaptain descarga la actualización en el dispositivo móvil. Cuando vuelvas a conectar la aplicación al dispositivo ECHOMAP UHD2, la actualización se transferirá al dispositivo. Una vez completada

# Suscripciones a cartas

Una suscripción a cartas permite acceder a las últimas actualizaciones de cartas y contenido adicional mediante la aplicación móvil ActiveCaptain o la aplicación de escritorio Garmin Express. Puedes descargar cartas y contenido actualizados cada día.

Puede adquirir suscripciones a cartas de diversas formas.

- Compra digital en la aplicación móvil ActiveCaptain
- Compra digital en garmin.com
- Compra de tarjetas de cartas físicas en una tienda minorista o a través de garmin.com o navionics.com
- Compra de tarjeta física de actualización cartas en una tienda minorista (para actualizar las cartas integradas)

#### Comprar una suscripción a cartas con ActiveCaptain

1 Conecta el dispositivo móvil a Internet y abre la aplicación ActiveCaptain.

la transferencia, las cartas actualizadas estarán disponibles para su uso.

- 2 Selecciona Mapa > = > Mis cartas > Añadir una suscripción a cartas.
- Selecciona una carta.
- 4 Selecciona Suscríbete ahora.

**NOTA:** es posible que la nueva suscripción tarde unas horas en aparecer.

#### Activar la tarjeta de suscripción a cartas

Para utilizar la aplicación ActiveCaptain para activar tu suscripción, debes tener acceso a Internet.

- 1 Introduce la tarjeta de suscripción a cartas adquirida en la ranura para tarjetas de memoria del plotter.
- 2 Conecta el dispositivo móvil al plotter (Introducción a la aplicación ActiveCaptain, página 11).
- 3 Desconecta el dispositivo móvil del plotter y conéctalo a Internet. ActiveCaptain activa la suscripción.
- **4** Cuando veas la nueva suscripción en la lista de ActiveCaptain, desconecta el dispositivo móvil de Internet y conéctalo al plotter para completar el proceso de activación.
  - **NOTA:** es posible que la nueva suscripción tarde unas horas en aparecer. El tiempo de espera puede variar en función de la ubicación y la velocidad de Internet.

## Renovación de la suscripción

Tu suscripción a la cartografía caducará después de un año. Una vez que la suscripción caduca, puedes seguir utilizando las cartas descargadas, pero no podrás descargar las últimas actualizaciones de las cartas ni el contenido adicional.

- 1 Conecta el dispositivo móvil a Internet y abre la aplicación ActiveCaptain.
- 3 Selecciona una carta para renovarla.
- 4 Selecciona Renovar ahora.

**NOTA:** es posible que la suscripción renovada tarde unas horas en aparecer.

# Compartir de forma inalámbrica

Puedes conectar dos dispositivos ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv de forma inalámbrica para compartir datos de usuario y sonda (*Conectar dos dispositivos ECHOMAP UHD2 para compartir datos de usuario y sonda*, página 14). Al abrir por primera vez la configuración de la red inalámbrica, el sistema te solicita que configures la red inalámbrica en el dispositivo host. Después de configurar la red, también puedes conectar el dispositivo a otros dispositivos inalámbricos, como un teléfono, para utilizar la aplicación ActiveCaptain (*Introducción a la aplicación ActiveCaptain*, página 11).

# Configurar la red Wi-Fi

Este dispositivo puede alojar una red Wi-Fi a la que puedes conectar dispositivos inalámbricos, como otro plotter o tu smartphone. Al acceder por primera vez a la configuración de la red inalámbrica, el sistema te solicita que configures la red.

- 1 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Red Wi-Fi > Wi-Fi > Activado > OK.
- 2 Si es necesario, introduce un nombre para la red inalámbrica.
- 3 Introduce una contraseña.

Necesitarás esta contraseña para acceder a la red inalámbrica desde un dispositivo inalámbrico, como un smartphone. La contraseña distingue entre mayúsculas y minúsculas.

#### Conectar dos dispositivos ECHOMAP UHD2 para compartir datos de usuario y sonda

Puedes conectar dos dispositivos ECHOMAP UHD2 para compartir datos de usuario y sonda de forma inalámbrica.

Los datos de usuario se comparten automáticamente entre los dos dispositivos mientras están conectados. Para compartir la sonda, es posible que tengas que seleccionar una fuente de sonda (*Sonda compartida*, página 14).

Para conectar los dos dispositivos, debes designar un dispositivo como host y el otro como cliente. Solo puedes conectar dos dispositivos ECHOMAP UHD2 a la vez. El dispositivo host se puede conectar a otros dispositivos inalámbricos, como un teléfono o una tablet, mientras está conectado a un dispositivo ECHOMAP UHD2.

**NOTA:** un dispositivo ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv no se puede conectar a un ECHOMAP UHD2 5/7 cv que se haya configurado como el dispositivo host. En esta situación, debes configurar el dispositivo ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv como el host.

- 1 Comprueba que los dispositivos ECHOMAP UHD2 están dentro del alcance, 32 m (105 ft), y enciende ambos dispositivos.
- 2 En el ECHOMAP UHD2 que albergará la red, configura la red Wi-Fi (Configurar la red Wi-Fi, página 13).
- 3 En el dispositivo host ECHOMAP UHD2, selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Red Wi-Fi > Wi-Fi > Activado > Host > Vincular plotter > Iniciar.
- 4 En el dispositivo cliente ECHOMAP UHD2, selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Red Wi-Fi > Wi-Fi > Activado > Cliente > Vincular host > Iniciar.
- 5 Selecciona **OK** cuando los dispositivos se conecten correctamente.

Para desvincular los dispositivos y eliminar las credenciales de la red inalámbrica para evitar que se conecten más adelante, selecciona en el dispositivo cliente **Configuración** > **Centro de comunicaciones** > **Red Wi-Fi** > **Desvincular**.

Si no puedes conectar los dos dispositivos, soluciona los problema de conexión e inténtalo de nuevo (Solucionar problemas con la conexión inalámbrica, página 14).

#### Sonda compartida

Dos dispositivos ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv conectados a través de la red Wi-Fi pueden compartir sonda (Conectar dos dispositivos ECHOMAP UHD2 para compartir datos de usuario y sonda, página 14).

Si ambos dispositivos ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv tienen un transductor conectado, cada dispositivo utiliza su propia fuente de sonda automáticamente. Puedes cambiar la fuente de sonda manualmente al otro dispositivo (Selección de una fuente de sonda, página 71).

Si solo un dispositivo ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv tiene conectado un transductor, ese dispositivo es la fuente de sonda de ambos dispositivos.

#### Solucionar problemas con la conexión inalámbrica

Si no puedes conectar dos dispositivos ECHOMAP UHD2, comprueba los siguientes artículos e inténtalo de nuevo.

- Si vas a conectar un dispositivo ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv y un ECHOMAP UHD2 5/7 cv, debes configurar el ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv como el host de la red. Un dispositivo ECHOMAP UHD2 6/7/9 sv no se puede conectar a un ECHOMAP UHD2 5/7 cv que se haya configurado como el host.
- Asegúrate de que los dos dispositivos están dentro del alcance (32 m (105 ft)).
- Comprueba si hay elementos que obstruyen la señal entre los dispositivos, sobre todo de metal.
- Apaga y enciende los dispositivos e intenta volver a conectarlos.

#### Conectar un dispositivo inalámbrico al plotter

Debes configurar la red inalámbrica del plotter para poder conectar un dispositivo inalámbrico a dicha red (*Configurar la red Wi-Fi*, página 13).

Puedes conectar varios dispositivos inalámbricos al plotter para compartir datos.

- 1 En el dispositivo inalámbrico, activa la tecnología Wi-Fi y busca redes inalámbricas.
- 2 Selecciona el nombre la red inalámbrica de tu plotter ( (Configurar la red Wi-Fi, página 13)).
- 3 Introduce la contraseña del plotter.

#### Gestionar la red Wi-Fi

#### Cambiar el host Wi-Fi

Si hay varios plotters con tecnología Wi-Fi en la red Garmin, puedes decidir qué plotter quieres que sea el host Wi-Fi. Esto puede resultar útil si estás teniendo problemas con las comunicaciones Wi-Fi. Cambiar el host Wi-Fi te permite seleccionar un plotter que esté más cerca de tu dispositivo móvil.

- 1 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Red Wi-Fi > Avanzada > Conexión a la red Wi-Fi.
- 2 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

#### Cambio del canal inalámbrico

Puedes cambiar el canal inalámbrico si tienes problemas para encontrar dispositivos o conectarte a ellos, o si tienes interferencias.

- 1 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Red Wi-Fi > Avanzada > Canal.
- 2 Introduce un nuevo canal.

No necesitas cambiar el canal inalámbrico en los dispositivos conectados a esta red.

#### Sensor de viento inalámbrico

#### Conectar un sensor inalámbrico al plotter

Puedes ver datos de un sensor inalámbrico compatible en el plotter.

- 1 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos.
- 2 Selecciona el sensor de viento.
- 3 Selecciona Activar.

El plotter comienza a buscar y a conectarse al sensor inalámbrico.

Para ver datos del sensor, añade los datos a un campo de datos o un indicador.

#### Ajustar la orientación del sensor de viento

Debes ajustar este parámetro si el sensor no está orientado hacia la parte frontal de la embarcación, exactamente en paralelo al eje central.

NOTA: la apertura donde el cable se conecta con el poste indica la parte frontal del sensor.

- 1 Realiza una estimación de la medida del ángulo en que el sensor se desvía del centro de la parte frontal de la embarcación, en grados, en la dirección de las agujas del reloj en torno al mástil:
  - Si el sensor está orientado hacia estribor, el ángulo debe ser de entre 1 y 180 grados.
  - Si el sensor está orientado hacia babor, el ángulo debe ser de entre -1 y -180 grados.
- 2 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos.
- 3 Selecciona el sensor de viento.
- 4 Selecciona Variación del ángulo del viento.
- 5 Introduce el ángulo observado en el paso 1.
- 6 Selecciona Hecho.

## Ver datos de la embarcación en un reloj Garmin

Puedes conectar un reloj Garmin a un plotter compatible para ver datos del plotter.

- 1 Coloca el reloj Garmin en el área de alcance del plotter (3 m).
- 2 Desde la pantalla de reloj del dispositivo, selecciona START > Dato de la embarcación > START.
  - **NOTA:** si ya te has conectado a un plotter y quieres conectarte a un plotter distinto, abre la pantalla Dato de la embarcación, mantén pulsado UP y selecciona Vincular nuevo.
- 3 En el plotter, selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos > Aplicaciones Connect IQ™ > Dato de la embarcación > Activar > Nueva conexión.
  - El plotter comienza a buscar y a conectarse al dispositivo wearable.
- 4 Compara el código aparece en el plotter con el que se muestra en el reloj.
- 5 Si los códigos coinciden, selecciona Sí para completar el proceso de vinculación.

Una vez que los dispositivos se hayan vinculado, se conectarán automáticamente cuando estén encendidos y se encuentren dentro del radio de alcance.

# Cartas y vistas de carta 3D

Las cartas y las vistas de carta 3D están disponibles según los datos de mapas y los accesorios que se utilicen.

NOTA: las vistas de carta 3D están disponibles con cartas prémium en algunas zonas.

Puedes acceder a las cartas y a las vistas de carta 3D seleccionando Cartas.

- **Carta de navegación**: muestra los datos de navegación disponibles en los mapas preinstalados y en los mapas adicionales, si están disponibles. Estos datos incluyen boyas, luces, cables, sondeos de profundidad, puertos deportivos y estaciones de mareas en una vista aérea.
- Carta de pesca: ofrece una vista detallada de curvas de nivel y sondeos de profundidad en la carta. Esta carta elimina los datos de navegación de la carta, proporciona datos batimétricos detallados y mejora las curvas de nivel para el reconocimiento de la profundidad. Esta carta es la más adecuada para la pesca en alta mar.

  NOTA: la carta de pesca está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.
- Perspective 3D: ofrece una vista desde arriba y desde detrás del barco (según el rumbo) y proporciona un medio de ayuda visual a la navegación. Esta vista resulta de ayuda para navegar por bajíos, arrecifes, puentes o canales complicados y para identificar las rutas de entrada y salida a puertos o fondeaderos poco conocidos.
- **Carta 3D**: ofrece una vista detallada tridimensional desde arriba y desde detrás del barco (según el rumbo) y proporciona un medio de ayuda visual a la navegación. Esta vista resulta de ayuda para navegar por bajíos, arrecifes, puentes o canales complicados y para identificar las rutas de entrada y salida a puertos o fondeaderos poco conocidos.
- **Fish Eye 3D**: proporciona una vista submarina que representa visualmente el fondo del mar de acuerdo con la información de la carta. Cuando se conecta un transductor de sonda, los objetivos suspendidos (como los peces) se representan mediante esferas de color rojo, verde y amarillo. El color rojo representa los objetivos de mayor tamaño y el verde los de tamaño más pequeño.
- **Relieve sombreado**: proporciona un sombreado de alta resolución de la altura de lagos y aguas costeras. Esta carta puede resultar útil para pescar y bucear.

NOTA: la carta de Relieve sombreado está incluida en algunas zonas de las cartas avanzadas.

#### Cartas detalladas

Este plotter es compatible con la cartografía Garmin Navionics+™ más reciente y con las funciones de las cartas premium adicionales. Puedes conseguir estas cartas de tres formas:

- Puedes adquirir un plotter con las cartas detalladas preinstaladas.
- Puedes adquirir regiones de las cartas en una tarjeta de memoria a través de tu distribuidor de Garmin o en garmin.com.
- Puedes adquirir regiones de las cartas en la aplicación ActiveCaptain y descargarlas en tu plotter.

**NOTA:** debes activar las cartas preinstaladas y las cartas adquiridas en una tarjeta de memoria mediante la aplicación ActiveCaptain para acceder a todas las funciones de las cartas en el plotter.

#### Activar una suscripción a cartas marítimas

Para usar todas las funciones de las cartas Garmin Navionics+ preinstaladas en el dispositivo o adquiridas en una tarjeta de memoria, debes activar tu suscripción mediante la aplicación ActiveCaptain.

Tu suscripción te permite acceder a las últimas actualizaciones de las cartas y el contenido adicional incluidos con la compra.

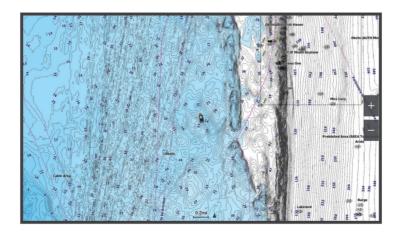
- 1 Si has adquirido cartas en una tarjeta de memoria, inserta la tarjeta en una ranura para tarjetas de memoria del plotter o en el lector de tarjetas de memoria de Garmin.
- **2** Abre la aplicación ActiveCaptain en tu dispositivo móvil y conéctala al plotter (*Introducción a la aplicación ActiveCaptain*, página 11).
- 3 Una vez que la aplicación ActiveCaptain se conecte al plotter, asegúrate de que el dispositivo móvil está conectado a Internet.
- 5 Si es necesario, conecta la aplicación ActiveCaptain al plotter para completar el proceso de activación. La aplicación ActiveCaptain activa la suscripción automáticamente al conectarse a Internet y, a continuación, al plotter. La aplicación ActiveCaptain mostrará el estado de la suscripción en la lista Mis cartas.

**NOTA:** es posible que la nueva suscripción tarde unas horas en verificarse.

# Carta de navegación y carta de pesca

NOTA: la carta de pesca está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

La Carta de navegación se ha optimizado para su uso durante la navegación. Puedes planificar un trayecto, ver información de mapa y utilizar la carta como ayuda a la navegación. Para abrir la Carta de navegación, selecciona **Cartas > Carta de navegación**.



La Carta de pesca ofrece una vista detallada con más detalles del fondo y contenido relacionado con la pesca. Esta carta se ha optimizado para su uso en actividades de pesca. Para abrir la Carta de pesca, selecciona **Cartas > Carta de pesca**.

Cartas y vistas de carta 3D 17

#### Símbolos de la carta

Esta tabla contiene algunos de los símbolos más comunes que se pueden encontrar en las cartas detalladas.

Icono	Descripción
E	Boya
	Información
<b>S</b>	Servicios náuticos
\$	Estación de mareas
<b>♦</b>	Estación de corrientes
	Foto de vista aérea disponible
Ō	Foto en perspectiva disponible

Entre otras características comunes a la mayoría de cartas, se encuentran las líneas de contorno de profundidad, las zonas entre mareas, los sondeos de puntos (como se muestran en la carta original), ayudas a la navegación y símbolos, obstrucciones y áreas de cables.

## Acercamiento y alejamiento utilizando la pantalla táctil

Puedes acercar y alejar de forma rápida varias pantallas, como las cartas y las vistas de la sonda.

- Junta dos dedos arrastrándolos por la pantalla para alejar la imagen.
- Separa dos dedos arrastrándolos por la pantalla para acercarla.

#### Medir una distancia en la carta

- 1 En una carta, selecciona una ubicación.
- 2 Selecciona Medir.

En la pantalla, aparecerá el icono de una chincheta marcando tu ubicación actual. La distancia y el ángulo respecto de la chincheta se indican en la esquina.

**SUGERENCIA:** para restablecer el icono de la chincheta y medir desde la ubicación actual del cursor, selecciona Establecer referencia.

#### Crear un waypoint en la carta

- 1 En una carta, selecciona una ubicación o un objeto.
- 2 Selecciona Q+.

#### Visualizar información de ubicación y de objeto en una carta

En la carta de navegación o de pesca puedes ver información sobre una ubicación o un objeto, como por ejemplo la marea, la corriente, el cielo, las notas de la carta o los servicios locales.

- 1 En la carta de navegación o en la carta de pesca, selecciona una ubicación o un objeto. Aparecerá una lista de opciones. Las opciones que aparecen dependen de la ubicación u objeto seleccionados.
- 2 Si es necesario, selecciona .
- 3 Selecciona Información.

#### Visualización de detalles de las avudas a la navegación

En la cartas de navegación, de pesca, Perspective 3D y Mariner's Eye 3D, puedes ver detalles de distintos tipos de ayudas a la navegación, incluyendo balizas, luces y obstrucciones.

NOTA: la carta de pesca está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

NOTA: las vistas de carta 3D están disponibles con cartas prémium en algunas zonas.

- 1 En una carta o vista de carta 3D, selecciona una ayuda a la navegación.
- 2 Selecciona el nombre de la ayuda a la navegación.

#### Navegar a un punto de la carta

#### **ADVERTENCIA**

Las líneas de ruta y navegación solo se muestran en el plotter para ofrecer una indicación general de la ruta o para identificar los canales adecuados. No es necesario seguirlas con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua al navegar para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

La función Auto ruta se basa en información de la carta electrónica. Dichos datos no garantizan que no haya obstáculos en la superficie o en el fondo. El usuario debe comprar el trayecto con toda la información visual a fin de evitar tierra, aguas poco profundas u otros obstáculos que puedan estar en el camino.

Al utilizar Ir a, el rumbo directo y el rumbo corregido pueden pasar sobre tierra o aguas poco profundas. El usuario debe utilizar la información visual y trazar un rumbo con el objeto de evitar tierra, aguas poco profundas y otros objetos peligrosos.

NOTA: la carta de pesca está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

NOTA: la función Auto ruta está disponible en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

- 1 En la carta de navegación o en la carta de pesca, selecciona una ubicación.
- 2 Si es necesario, selecciona Navegar hacia.
- 3 Selecciona una opción:

  - Para crear una ruta hasta la ubicación que incluya los giros, selecciona Ruta hacia o
  - Para utilizar Auto ruta, selecciona **Auto ruta** o **S**.
- 4 Revisa el trayecto indicado con una línea magenta (Códigos de colores de la ruta, página 39).

**NOTA:** cuando se utiliza la función Auto ruta, un segmento gris en cualquier parte de la línea magenta indica que la función Auto ruta no puede calcular parte de la línea de Auto ruta. Esto se debe a la configuración de profundidad de seguridad mínima del agua y la altura de seguridad mínima de los obstáculos.

5 Sique la línea magenta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.

Cartas y vistas de carta 3D 19

#### Cartas avanzadas

#### **ADVERTENCIA**

Las líneas de ruta y navegación solo se muestran en el plotter para ofrecer una indicación general de la ruta o para identificar los canales adecuados. No es necesario seguirlas con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua al navegar para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

La función Auto ruta se basa en información de la carta electrónica. Dichos datos no garantizan que no haya obstáculos en la superficie o en el fondo. El usuario debe comprar el trayecto con toda la información visual a fin de evitar tierra, aguas poco profundas u otros obstáculos que puedan estar en el camino.

**NOTA:** no todos los modelos son compatibles con todas las cartas.

Las cartas avanzadas opcionales, como Garmin Navionics Vision+™, te permiten sacar el máximo partido del plotter. Además de las cartas marítimas detalladas, las cartas avanzadas pueden contener las siguientes funciones en algunas zonas.

**Mariner's Eye 3D**: proporciona una vista desde arriba y desde detrás de la embarcación, como ayuda tridimensional a la navegación.

Fish Eye 3D: proporciona una vista submarina tridimensional que representa visualmente el fondo del mar de acuerdo con la información de la carta.

**Cartas de pesca**: permiten ver la carta con contorno del fondo mejorado y sin datos de navegación. Esta carta es adecuada para la pesca en alta mar.

**Imágenes por satélite de alta resolución**: proporciona imágenes por satélite de alta resolución para ofrecer una vista realista de la tierra y el agua en la carta de navegación (*Visualización de imágenes por satélite en la carta de navegación*, página 23).

**Fotos aéreas**: permite ver puertos deportivos y otras fotos aéreas importantes desde el punto de vista de la navegación para que puedas visualizar los alrededores (*Visualización de fotos aéreas de lugares representativos*, página 23).

**Datos detallados de carreteras y puntos de interés**: ofrece datos detallados de carreteras y puntos de interés (POI), que incluyen carreteras costeras con muchos detalles y puntos de interés como restaurantes, alojamientos y atracciones locales.

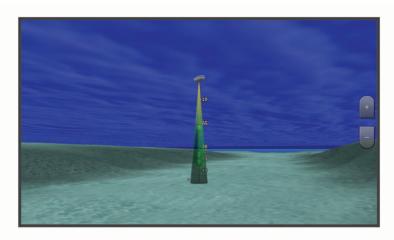
**Auto ruta**: emplea la información especificada sobre tu embarcación y los datos de carta para determinar la mejor ruta para tu destino.

**Imágenes de sonda**: muestra las imágenes de sonda para facilitar la reproducción de la densidad del fondo. **Relieve sombreado**: muestra la pendiente del fondo mediante sombreado.

#### Vista de carta Fish Eye 3D

A través de las líneas de contorno de profundidad de las cartas premium, como Garmin Navionics Vision+, la vista de carta Fish Eye 3D ofrece una vista submarina del fondo de mares o lagos.

Los objetivos suspendidos, como los peces, se representan mediante esferas de color rojo, verde y amarillo. El color rojo representa los objetivos de mayor tamaño y el verde los de tamaño más pequeño.



#### Visualizar información de la estación de mareas

#### **ADVERTENCIA**

La información de mareas y corrientes solo se proporciona con fines informativos. Es tu responsabilidad prestar atención a todas las indicaciones publicadas sobre el estado del agua, conocer el entorno y mantener un criterio de navegación segura en todo momento. De lo contrario, podrían producirse daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

El icono � en la carta indica una estación de mareas. Puedes visualizar un gráfico detallado de una estación de mareas que te permite predecir el nivel de la marea en distintos momentos o distintos días.

NOTA: esta función está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

- 1 En la carta de navegación o en la carta de pesca, selecciona una estación de mareas. La información sobre la dirección y el nivel de las mareas aparece junto a �.
- 2 Selecciona el nombre de la estación.

Cartas y vistas de carta 3D 21

#### Indicadores animados de mareas y corrientes

#### **ADVERTENCIA**

La información de mareas y corrientes solo se proporciona con fines informativos. Es tu responsabilidad prestar atención a todas las indicaciones publicadas sobre el estado del agua, conocer el entorno y mantener un criterio de navegación segura en todo momento. De lo contrario, podrían producirse daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

NOTA: esta función está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

Puedes ver indicadores animados de estaciones de mareas y dirección de corrientes en la carta de navegación y la carta de pesca. También debes activar los iconos animados en la configuración de la carta (*Visualizar indicadores de mareas y corrientes*, página 22).

El indicador de estación de mareas se presenta en la carta como un gráfico de barra vertical con una flecha. Una flecha roja que apunta hacia abajo indica que la marea está bajando; una flecha azul que apunta hacia arriba indica que la marea está subiendo. Al mover el cursor sobre el indicador de la estación de mareas, la altura de la marea en la estación aparecerá sobre el indicador de la estación.

Los indicadores de dirección de las corrientes se presentan como flechas en la carta. La dirección de la flecha indica la dirección de la corriente en una ubicación específica de la carta. El color de la flecha indica la escala de velocidad de la corriente en esa ubicación. Al mover el cursor sobre el indicador de dirección de la corriente, la velocidad específica de la corriente en esa ubicación aparece sobre el indicador de dirección.

1er plano	Escala de velocidad de las corrientes
Amarillo	0 a 1 nudo
Naranja	1 a 2 nudos
Rojo	2 o más nudos

#### Visualizar indicadores de mareas y corrientes

NOTA: esta función está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

Puedes visualizar indicadores animados o estáticos de estaciones de mareas y corrientes en la carta de navegación o en la carta de pesca.

- 1 En la carta de navegación o de pesca, selecciona ••• > Capas > Carta > Mareas y corr..
- 2 Selecciona una opción:
  - Para mostrar indicadores de estación de mareas e indicadores de dirección de corrientes animados en la carta, selecciona Animación.
  - Para activar el control deslizante de mareas y corrientes, que establece el intervalo de tiempo con el que se informa de mareas y corrientes en el mapa, selecciona **Control deslizante**.

#### Visualización de imágenes por satélite en la carta de navegación

NOTA: esta función está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

Puedes superponer imágenes por satélite de alta resolución en la parte de tierra, mar o en ambas partes de la carta de navegación.

**NOTA:** si esta opción está activada, las imágenes por satélite de alta resolución sólo están presentes en niveles de zoom inferiores. Si no puedes ver las imágenes de alta resolución en tu región de carta opcional, puedes seleccionar para acercarlo. También puedes cambiar los detalles de zoom del mapa y establecer un nivel de detalles superior.

- 1 En la carta de navegación, selecciona ••• > Capas > Carta > Fotos por satélite.
- 2 Selecciona una opción:
  - Selecciona Sólo tierra para mostrar la información estándar de la carta en el agua, con fotos superpuestas sobre tierra.
    - **NOTA:** se debe activar esta configuración para ver cartas Standard Mapping<sup>®</sup>.
  - Selecciona **Mapa fotográfico** para mostrar fotos sobre el agua y la tierra con una opacidad específica. Utiliza la barra deslizante para ajustar la opacidad de las fotos. Cuanto más alto sea el porcentaje, más cubrirán las fotos por satélite el agua y la tierra.

#### Visualización de fotos aéreas de lugares representativos

Para poder ver fotos aéreas en la carta de navegación, debes activar la opción Puntos fotográficos en la configuración de la carta (*Capas cartográficas*, página 29).

NOTA: esta función está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

Puedes utilizar fotografías aéreas de lugares representativos, puertos deportivos y otros puertos para que te ayuden a orientarte en el entorno o a familiarizarte con un puerto o puerto deportivo antes de la llegada.

- 1 En la carta de navegación, selecciona un icono de la cámara:
  - Para ver una foto de vista aérea, selecciona
  - Para ver una foto en perspectiva, selecciona . La foto se tomó desde la ubicación de la cámara, enfocada en la dirección del cono.
- 2 Selecciona Fotografía.

#### Sistema de identificación automático

El sistema de identificación automático (AIS) te permite identificar y realizar el seguimiento de otras embarcaciones y te avisa del tráfico de la zona. Si te conectas a un dispositivo AIS externo, el plotter puede mostrar ciertas informaciones AIS sobre otras embarcaciones situadas dentro de un alcance determinado, equipadas con un transmisor/receptor y que estén emitiendo de forma activa información AIS.

La información comunicada por cada embarcación incluye la siguiente: Maritime Mobile Service Identity (Identidad de servicio móvil marino, MMSI), ubicación, velocidad GPS, rumbo del GPS, tiempo transcurrido desde el último informe de posición, la aproximación más cercana y el tiempo a la aproximación más cercana.

Algunos modelos de plotter también son compatibles con Blue Force Tracking. Las embarcaciones cuyo seguimiento se realiza mediante Blue Force Tracking se indican en el plotter con un color azul verdoso.

Cartas y vistas de carta 3D 23

# Símbolos de objetivos AIS

Símbolo	Descripción
Δ	Embarcación AIS. La embarcación comunica información AIS. La dirección del triángulo indica la dirección de desplazamiento de la embarcación AIS.
	El objetivo está seleccionado.
×	El objetivo está activado. El objetivo se presenta más grande en la carta. Una línea verde unida al objetivo indica su rumbo. El MMSI, la velocidad y la dirección de la embarcación se muestran bajo el objetivo si se ha seleccionado Mostrar en la configuración de los detalles. Si se pierde la transmisión AIS de la embarcación, se muestra un mensaje.
×	Objetivo perdido. Una X de color verde indica que se ha perdido la transmisión AIS de la embarcación. El plotter muestra un mensaje preguntando si debe continuarse con el seguimiento de la embarcación. Si interrumpes el seguimiento de la embarcación, el símbolo de objetivo perdido desaparece de la carta o de la vista de carta 3D.
	Objetivo peligroso dentro del área de alcance. El objetivo parpadea, suena una alarma y se muestra un mensaje. Cuando se confirma la alarma, un triángulo opaco de color rojo con una línea también roja unida a él indica la ubicación y el rumbo del objetivo. Si la alarma de colisión de la zona de seguridad se ha desactivado, el objetivo parpadea pero la alarma no suena y no se muestra el mensaje de la alarma. Si se pierde la transmisión AIS de la embarcación, se muestra un mensaje.
×	Objetivo peligroso perdido. Una X de color rojo indica que se ha perdido la transmisión AIS de la embarcación. El plotter muestra un mensaje preguntando si debe continuarse con el seguimiento de la embarcación. Si interrumpes el seguimiento de la embarcación, el símbolo de objetivo peligroso perdido desaparece de la carta o de la vista de carta 3D.
<b>1</b>	La ubicación de este símbolo indica el punto más cercano de aproximación a un objetivo peligroso. Los números que aparecen junto al símbolo indican el tiempo hasta el punto más cercano de aproximación a ese objetivo.

**NOTA:** las embarcaciones seguidas mediante Blue Force Tracking se indican con un color azul verdoso independientemente de cuál sea su estado.

## Rumbo y trayecto proyectado de objetivos AIS activados

Cuando el objetivo AIS activado proporciona información de rumbo y rumbo sobre tierra, el rumbo del objetivo se presenta en la carta como una línea continua unida al símbolo del objetivo AIS. La línea de rumbo no aparece en las vistas de carta 3D.

El rumbo proyectado del objetivo AIS activado se presenta como una línea discontinua en la carta o la vista de carta 3D. La longitud de la línea de trayecto proyectado se basa en el valor de la configuración del rumbo proyectado. Si un objetivo AIS activado no transmite información de velocidad o si la embarcación no se mueve, no se mostrará la línea de rumbo proyectado. Los cambios en la información de la velocidad, el rumbo sobre tierra o la velocidad de giro transmitida por la embarcación pueden afectar al cálculo de la línea de trayecto proyectado.

Cuando un objetivo AIS activado proporciona información de rumbo sobre tierra, rumbo y velocidad de giro, el trayecto proyectado del objetivo se calcula basándose en la información de rumbo sobre tierra y de velocidad de giro. La dirección hacia la que gira el objetivo, que se basa también en la información de velocidad de giro, se indica mediante la dirección de la lengüeta del extremo de la línea de rumbo. La longitud de la lengüeta es invariable.



Cuando un objetivo AIS activado proporciona información de rumbo sobre tierra y rumbo, pero no de velocidad de giro, el trayecto proyectado del objetivo se calcula basándose en la información de rumbo sobre tierra.

## Activación de una embarcación AIS como objetivo

- 1 En una carta o vista de carta 3D, selecciona ••• > Capas > Otras embarcaciones > AIS > Lista AIS.
- 2 Selecciona una embarcación de la lista.
- 3 Selecciona Revisar y revisa la información del objetivo.
- 4 Selecciona Activar objetivo.

#### Visualización de información de una embarcación AIS objetivo

Puedes ver el estado de la señal AIS, el MMSI, la velocidad GPS, el rumbo del GPS y otra información de una embarcación AIS objetivo.

- 1 En una carta o una vista de carta 3D, selecciona una embarcación AIS.
- 2 Selecciona Embarcación AIS.

#### Desactivación de una embarcación AIS como objetivo

- 1 En una carta o una vista de carta 3D, selecciona una embarcación AIS.
- 2 Selecciona Embarcación AIS > Desactivar

Cartas y vistas de carta 3D 25

#### Visualización de embarcaciones AIS en una carta o vista de carta 3D

Para poder utilizar AIS, debes conectar el plotter a un dispositivo AIS externo y recibir señales activas de transmisores/receptores de otras embarcaciones.

Puedes configurar cómo se presentan otras embarcaciones en la carta o en la vista de carta 3D. Las configuraciones de escala de pantalla de una carta o una vista de carta 3D se aplican sólo a esa carta o vista de carta 3D. Las configuraciones de detalles, rumbo proyectado y rastros de una carta o una vista de carta 3D se aplican a todas las cartas y vistas de cartas 3D.

- 1 En una carta o vista de carta 3D, selecciona ••• > Capas > Otras embarcaciones > AIS.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para mostrar los tracks de las embarcaciones AIS, selecciona Rastros de AIS y ajusta la longitud del track si es necesario..
  - Para indicar a qué distancia desde tu ubicación aparecerán las embarcaciones AIS, selecciona **Escala de pantalla** y selecciona una distancia.
  - · Para mostrar una lista de embarcaciones con AIS activado, selecciona Lista AIS.

## Configurar la alarma de colisión de la zona de seguridad

#### **↑** ATENCIÓN

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

Antes de poder establecer una alarma de colisión, debes conectar un dispositivo AIS a la misma red que un plotter compatible.

La alarma de colisión de la zona de seguridad solo se utiliza con embarcaciones AIS. La zona de seguridad se utiliza para evitar las colisiones y se puede personalizar.

- 1 Selecciona Configuración > Alarmas > Alarma de colisión > Activado.
  - Cuando una embarcación con AIS activado entra en el área de la zona de seguridad que rodea a tu embarcación, se muestra un mensaje y suena una alarma. Además, la embarcación se presenta etiquetada como peligrosa en la pantalla. Si la alarma está desactivada, no se oirá ningún mensaje ni se escuchará ninguna alarma, pero la embarcación se presenta etiquetada como peligrosa en la pantalla.
- 2 Selecciona Distanc y selecciona la distancia del radio de la zona de seguridad alrededor de tu embarcación.
- 3 Selecciona **Tiempo hasta** y selecciona una hora para que la alarma suene si se determina que se cruzará un objetivo en la zona de seguridad.
  - Por ejemplo, para que se te informe que la embarcación va a cruzar la zona de seguridad 10 minutos antes de que ocurra, establece Tiempo hasta en 10 para que la alarma suene 10 minutos antes de que la embarcación cruce la zona de seguridad.

#### Visualización de una lista de amenazas AIS

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista AIS.
- 2 Si es necesario, selecciona Opciones de pantalla para ordenar o filtrar los elementos de la lista.

## Ayudas a la navegación AIS

Una ayuda a la navegación (ATON) AIS es cualquier tipo de ayuda a la navegación que se transmita a través de un sistema de radio AIS. Las ATON se muestran en las cartas y contienen información de identificación, como la posición y el tipo.

Existen tres tipos principales de ATON AIS. Las ATON reales existen físicamente y envían información de identificación y ubicación a partir de su ubicación real. Las ATON sintéticas existen físicamente y su información de identificación y ubicación se envía desde una ubicación distinta. Las ATON virtuales no existen físicamente y su información de identificación y ubicación se envía desde una ubicación distinta.

Podrás ver ATON AIS en la carta cuando el plotter se conecta a un sistema de radio AIS compatible. Para visualizar ATON AIS, en una carta, selecciona ••• > Capas > Carta > Ayuda a la navegación > ATON. Accederás a más información sobre una ATON específica si la seleccionas en la carta.

Símbolo	Significado
<b>\(\frac{1}{2}\)</b>	ATON real o sintética
<b>†</b>	ATON real o sintética: marca de tope, norte
<b>*</b>	ATON real o sintética: marca de tope, sur
<b>*</b>	ATON real o sintética: marca de tope, este
<b>*</b>	ATON real o sintética: marca de tope, oeste
<b>x</b> +>	ATON real o sintética: marca de tope, especial
°	ATON real o sintética: marca de tope, aguas seguras
<b>*</b>	ATON real o sintética: marca de tope, peligro
<b>*</b>	ATON virtual
<b>.</b>	ATON virtual: marca de tope, norte
ᢤ	ATON virtual: marca de tope, sur
<b>.</b>	ATON virtual: marca de tope, este
*	ATON virtual: marca de tope, oeste
*	ATON virtual: marca de tope, especial
<b>*</b>	ATON virtual: marca de tope, aguas seguras
÷	ATON virtual: marca de tope, peligro

Cartas y vistas de carta 3D 27

## Señales de emergencia AIS

Los dispositivos autónomos de señales de emergencia AIS transmiten informes de localización de emergencia cuando se activan. El plotter puede recibir señales de transmisores de búsqueda y rescate (SART), radiobalizas localizadoras de emergencia (EPIRB) y otras señales de Hombre al agua. Las transmisiones de señales de emergencia son diferentes de las transmisiones AIS estándar, por lo que aparecen de forma distinta en el plotter. En lugar de rastrear una transmisión de señal emergencia para evitar colisiones, rastreas una transmisión de señal de emergencia para localizar y ayudar a una embarcación o persona.

## Navegación a una transmisión de señal de emergencia

Cuando recives una transmisión de señal de emergencia, aparece una señal de emergencia.

Selecciona **Revisar** > **Ir a** para iniciar la navegación a la transmisión.

## Símbolos de objetivos de dispositivos de señales de emergencia AIS

Símbolo	Descripción
$\otimes$	Transmisión del dispositivo de señal de emergencia AIS. Selecciónalo para ver más información acerca de la transmisión y comenzar la navegación.
$\boxtimes$	Se ha perdido la transmisión.
$\otimes$	Prueba de transmisión. Aparece cuando una embarcación inicia una prueba de su dispositivo de señal de emergencia y no representa una emergencia real.
$\boxtimes$	Se ha perdido la prueba de transmisión.

## Activación de las alertas de prueba de transmisión AIS

Para evitar un gran número de alertas de prueba y símbolos en zonas con mucha gente, como los puertos deportivos, puedes seleccionar si deseas recibir o ignorar los mensajes de prueba AIS. Para probar un dispositivo de emergencia AIS, debes activar el plotter para que reciba alertas de prueba.

- 1 Selecciona Configuración > Alarmas > AIS.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para recibir o ignorar las señales de prueba de radiobalizas localizadoras de emergencia (EPRIB), selecciona Prueba de AIS-EPIRB.
  - Para recibir o ignorar las señales de prueba de Hombre al agua (MOB), selecciona Prueba de AIS-MOB.
  - Para recibir o ignorar las señales de prueba de los transmisores de búsqueda y rescate (SART), selecciona Prueba de AIS-SART.

#### Desactivación de la recepción AIS

La recepción de señales AIS está activada de forma predeterminada.

Selecciona Configuración > Otras embarcaciones > AIS > Desactivado.

Al hacerlo, se desactivan todas las funciones AIS de todas las cartas y de todas las vistas de carta 3D. Esto incluye el establecimiento de embarcaciones AIS como objetivos y su seguimiento, las alarmas de colisión resultantes y la visualización de la información de embarcaciones AIS.

## Menú Carta

**NOTA:** no todas las configuraciones son válidas para todos los cartas. Para algunas opciones se necesitan mapas avanzados o accesorios conectados, como radares.

**NOTA:** los menús pueden contener algunas configuraciones que no son compatibles con las cartas instaladas o tu ubicación actual. Si realizas cambios en esas configuraciones, los cambios no afectarán a la vista de carta. En una carta, selecciona •••.

**Capas**: permite ajustar la apariencia de los diferentes elementos de las cartas (*Capas cartográficas*, página 29).

**Quickdraw Contours**: activa el trazado de curvas de nivel y te permite crear etiquetas de mapas de pesca (*Crear mapas de Contornos Garmin Quickdraw*, página 34).

Configurac.: permite ajustar la configuración de la carta (Configurar la carta, página 33).

**Editar superposiciones**: ajusta los datos mostrados en la pantalla (*Personalizar las superposiciones de datos*, página 9).

## Capas cartográficas

Puedes activar y desactivar capas cartográficas, y personalizar funciones en las cartas. Cada uno de los ajustes es específico para la carta o vista de carta que se utilice.

**NOTA:** no todas las configuraciones son válidas para todas las cartas y modelos de plotter. Para algunas opciones se necesitan mapas avanzados o accesorios conectados.

**NOTA:** los menús pueden contener algunas configuraciones que no son compatibles con las cartas instaladas o tu ubicación actual. Si realizas cambios en esas configuraciones, los cambios no afectarán a la vista de carta. En una carta, selecciona ••• > Capas.

Carta: permite mostrar y ocultar los elementos relacionados con la carta (Configurar la capa Carta, página 29).

**Mi embarcación**: permite mostrar y ocultar los elementos relacionados con la embarcación (*Configurar la capa Mi embarcación*, página 30).

**Gestión de datos del usuario**: permite mostrar y ocultar los datos del usuario, como waypoints, límites y tracks, así como abrir las listas de datos de los usuarios (*Configurar la capa Datos de usuario*, página 31).

**Otras embarcaciones**: ajusta la forma en que se muestran otras embarcaciones (*Configurar la capa Otras embarcaciones*, página 31).

Agua: permite mostrar y ocultar los elementos de profundidad (Configurar la capa Agua, página 32).

**Quickdraw Contours**: permite mostrar y ocultar los datos de Contornos Garmin Quickdraw (*Configurar Contornos Garmin Quickdraw*, página 37).

#### Configurar la capa Carta

En una carta, selecciona ••• > Capas > Carta.

**Fotos por satélite**: muestra imágenes por satélite de alta resolución en la parte de tierra o en la parte de tierra y mar de la carta de navegación cuando se utilizan determinados mapas avanzados (*Visualización de imágenes por satélite en la carta de navegación*, página 23).

NOTA: se debe activar esta configuración para ver cartas Standard Mapping.

**Mareas y corr.**: muestra en la carta indicadores de estación de corrientes e indicadores de estación de mareas (*Visualizar indicadores de mareas y corrientes*, página 22) y activa el control deslizante de mareas y corrientes, que establece el intervalo de tiempo con el que se informa de mareas y corrientes en el mapa.

POI de tierra: muestra puntos de interés en tierra.

**Ayuda a la navegación**: muestra ayudas a la navegación, como ATON y luces intermitentes, en la carta. Te permite seleccionar el tipo de ayuda a la navegación NOAA o IALA.

Puntos de servicio: muestra la ubicación de los servicios náuticos.

Profundidad: ajusta los elementos de la capa de profundidad (Configurar la capa Profundidad, página 30).

Áreas restringidas: muestra información sobre las áreas restringidas en la carta.

**Puntos fotográficos**: muestra los iconos de la cámara para las fotos aéreas (*Visualización de fotos aéreas de lugares representativos*, página 23).

Cartas y vistas de carta 3D 29

## Configurar la capa Profundidad

En una carta, selecciona ••• > Capas > Carta > Profundidad.

Sombreado de profundidad: establece una escala entre una profundidad superior e inferior que sombrear.

Sombreado poco profundo: establece el sombreado desde la línea de costa hasta la profundidad especificada.

**Profundidades de punto**: activa los sondeos de punto y establece una profundidad peligrosa. Las profundidades de punto que sean iguales a la profundidad peligrosa o menos profundas se indicarán con texto rojo.

**Contornos de pesca**: establece el nivel de zoom para mostrar una vista detallada de las curvas de nivel y los sondeos de profundidad, y simplifica la presentación del mapa para disponer de una visualización óptima al pescar.

## Configurar la capa Mi embarcación

En una carta, selecciona ••• > Capas > Mi embarcación.

**Línea de rumbo**: muestra y ajusta la línea de rumbo, que es una línea dibujada en el mapa desde la proa de la embarcación en la dirección de desplazamiento (*Ajustar la línea de rumbo y los marcadores de ángulo*, página 59).

Tracks activos: muestra el track activo en la carta y abre el menú Opciones del track activo.

**Rosa de los vientos**: muestra una representación gráfica del ángulo o la dirección del viento proporcionados por el sensor de viento conectado y también establece la fuente de los datos de viento.

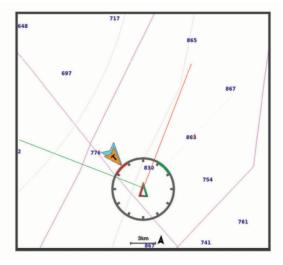
**Rosa de compás**: muestra una rosa de compás alrededor del barco en la que se indica la dirección del compás orientada hacia el rumbo de la embarcación. cuando se activa esta opción se desactiva la opción Rosa de los vientos.

**Icono de la embarcación**: establece el icono que representa tu ubicación actual en el carta.

#### **Configurar lavlines**

Para utilizar las funciones de laylines, debes conectar un sensor de viento al plotter.

En el modo de vela (*Configurar el tipo de embarcación para las funciones de navegación*, página 52), puedes mostrar laylines en la carta de navegación. Los laylines pueden ser de gran ayuda en las regatas.



En la carta de navegación, selecciona ••• > Capas > Mi embarcación > Laylines > Ajustes.

**Ángulo de navegación**: te permite seleccionar la forma en la que el dispositivo calcula los laylines. La opción Real calcula los laylines utilizando el ángulo del viento que mide el sensor del viento. La opción Manual calcula los laylines utilizando los ángulos de barlovento y de sotavento introducidos manualmente. La opción Tabla polar permite calcular los laylines a partir de los datos importados de la tabla polar (*Importar una tabla polar manualmente*, página 55).

Ángulo a barlovento: te permite establecer un layline en función del ángulo de navegación a barlovento.

Ángulo de sotavento: te permite establecer un layline en función del ángulo de navegación a sotavento.

Corrección de marea: corrige los laylines en función de la marea.

**Filtro del layline**: filtra los datos de laylines en función del intervalo de tiempo introducido. Para un layline más fluido que filtre algunos de los cambios en el rumbo de la embarcación o el ángulo del viento real, introduce un número superior. Para laylines que muestren una mayor sensibilidad a los cambios en el rumbo de la embarcación o el ángulo del viento real, introduce un número más bajo.

#### Configurar la capa Datos de usuario

En las cartas se pueden mostrar datos del usuario, como waypoints, límites y tracks.

En una carta, selecciona ••• > Capas > Gestión de datos del usuario.

Waypoints: muestra los waypoints en la carta y abre la lista de waypoints.

Límites: muestra los límites en la carta y abre la lista de límites.

Tracks: muestra los tracks en la carta.

## Configurar la capa Otras embarcaciones

NOTA: estas opciones requieren la conexión de accesorios, como un receptor AIS o una radio VHF.

En una carta, selecciona ••• > Capas > Otras embarcaciones.

DSC: establece cómo se representan en la carta las embarcaciones DSC y los rastros, y muestra la lista DSC.

AIS: establece cómo se representan en la carta las embarcaciones AIS y los rastros, y muestra la lista AIS.

Detalles: muestra otros detalles de la embarcación en la carta.

Rumbo proyectado: establece el tiempo de rumbo proyectado de las embarcaciones con AIS activado.

**Alarma de colisión**: establece la alarma de colisión de zona de seguridad (*Configurar la alarma de colisión de la zona de seguridad*, página 26).

Cartas y vistas de carta 3D 31

#### Configurar la capa Agua

En una carta, selecciona ••• > Capas > Aqua.

**NOTA:** el menú puede contener algunas configuraciones que no son compatibles con las cartas instaladas o tu ubicación actual. Si realizas cambios en esas configuraciones, los cambios no afectarán a la vista de carta.

**NOTA:** no todas las configuraciones son válidas para todas las cartas, vistas y modelos de plotter. Para algunas opciones se necesitan mapas avanzados o accesorios conectados.

**Sombreado de profundidad**: establece una escala entre una profundidad superior e inferior que sombrear (*Escala de profundidad personalizada*, página 32).

Sombreado poco profundo: establece el sombreado desde la línea de costa hasta la profundidad especificada.

**Profundidades de punto**: activa los sondeos de punto y establece una profundidad peligrosa. Las profundidades de punto que sean iguales a la profundidad peligrosa o menos profundas se indicarán con texto rojo.

**Contornos de pesca**: establece el nivel de zoom para mostrar una vista detallada de las curvas de nivel y los sondeos de profundidad, y simplifica la presentación del mapa para disponer de una visualización óptima al pescar.

**Relieve sombreado**: muestra la pendiente del fondo mediante sombreado. esta función está disponible sólo con algunos mapas avanzados.

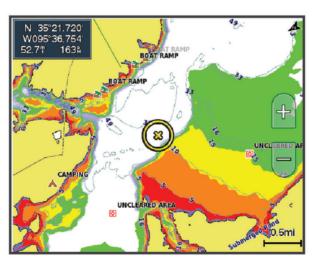
**Imágenes de sonda**: muestra las imágenes de sonda para facilitar la reproducción de la densidad del fondo. esta función está disponible sólo con algunos mapas avanzados.

**Nivel de lago**: configura el nivel de agua presente en el lago. esta función está disponible sólo con algunos mapas avanzados.

## Escala de profundidad personalizada

Puedes establecer escalas de color en el mapa para que se muestren las distintas profundidades del agua en las que los peces están picando. Puedes establecer escalas más profundas para controlar la velocidad con la que la profundidad del fondo cambia en una escala de profundidad específica. Puedes crear hasta diez escalas de profundidad. Para pesca interior, un máximo de cinco escalas de profundidad puede ayudar a reducir la saturación del mapa. Las escalas de profundidad se aplican a todas las cartas y masas de agua.

Determinadas cartas complementarias Garmin LakeVü<sup>™</sup> y premium cuentan con varias escalas de profundidad personalizadas de forma predeterminada.



Rojo	De 0 a 1,5 m (de 0 a 5 ft).
Naranja	De 1,5 a 3 m (de 5 a 10 ft).
Amarillo	De 3 a 4,5 m (de 10 a 15 ft).
Verde	De 4,5 a 7,6 m (de 15 a 25 ft).

Para activar y ajustar, en una carta, selecciona ••• > Capas > Agua > Sombreado de profundidad.

## Configurar la carta

**NOTA:** no todas las configuraciones son válidas para todas las cartas y vistas de carta 3D. Para determinadas configuraciones se necesitan accesorios externos o cartas premium compatibles.

En una carta, selecciona ••• > Configuración de carta.

Orientación del mapa: establece la perspectiva del mapa.

**Hacia delante**: desplaza automáticamente tu ubicación actual hacia la parte inferior de la pantalla cuando aumente la velocidad de la embarcación. Introduce la velocidad máxima para obtener los mejores resultados.

Orientación embarcación: permite establecer la alineación del icono de la embarcación en el mapa. La opción Automático alinea el icono de la embarcación mediante el rumbo GPS a velocidades altas, y el rumbo magnético a velocidades bajas, para alinear mejor el icono de la embarcación con la línea del track activo. La opción Rumbo alinea el icono de la embarcación con el rumbo magnético. La opción Rumbo del GPS (COG) alinea el icono de la embarcación mediante el rumbo GPS. Si la fuente de datos seleccionada no está disponible, se utilizará en su lugar aquella que sí lo esté.

#### **ADVERTENCIA**

El ajuste de orientación de la embarcación tiene fines informativos y no es necesario seguirlo con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

**NOTA:** puedes configurar la Orientación del mapa y la Orientación embarcación por separado para dos cartas de navegación usadas en una página de combinación.

Detalle: permite ajustar el nivel de detalle mostrado en el mapa con los distintos niveles del zoom.

Tamaño de carta: establece el tamaño visible de la carta.

**Mapamundi**: utiliza bien un mapamundi básico o bien un mapa con relieve sombreado en la carta. Las diferencias únicamente son visibles al alejar considerablemente la imagen para ver las cartas detalladas.

**Lín. salida**: permite establecer la línea de salida de la regata (*Configuración de la línea de salida*, página 52).

Encuadrar mapa: muestra un mapa pequeño centrado en tu ubicación actual.

## Configuración de Fish Eve 3D

NOTA: esta función está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

En la vista de carta Fish Eye 3D, selecciona ...

Ver: establece la perspectiva de la vista de carta 3D.

Tracks: muestra los tracks.

Cono sonda: muestra un cono que indica la superficie cubierta por el transductor.

Símbolos de peces: muestra objetivos suspendidos.

# Mapas compatibles

Para que puedas permanecer seguro en el agua mientras disfrutas de tus actividades, los dispositivos Garmin admiten únicamente mapas oficiales elaborados por Garmin o empresas externas aprobadas.

Puedes adquirir mapas en Garmin. En el caso de que te los proporcione un vendedor distinto a Garmin, infórmate sobre él antes de realizar la compra. Extrema la precaución al comprar productos a vendedores a través de Internet. Si has adquirido un mapa que no es compatible, devuélvelo al vendedor.

Cartas y vistas de carta 3D 33

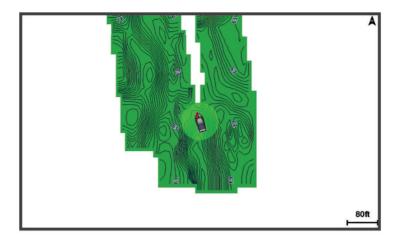
# Crear mapas de Contornos Garmin Quickdraw

#### **ADVERTENCIA**

La función de creación de mapas de Contornos Garmin Quickdraw permite a los usuarios generar mapas. Garmin no se responsabiliza de la exactitud, fiabilidad, integridad o vigencia de los mapas generados por terceros. Cualquier uso de los mapas generados por terceros corre por cuenta y riesgo del usuario.

La función de creación de mapas de Contornos Garmin Quickdraw te permite crear mapas de forma instantánea con etiquetas de contorno y profundidad para cualquier zona de agua.

Cuando Contornos Garmin Quickdraw registra datos, aparece un círculo de color rodeando el icono de la embarcación. Este círculo representa el área aproximada del mapa que se escanea durante cada pasada.



Un círculo verde indica una profundidad y posición GPS óptimas, y una velocidad inferior a 16 km/h (10 mph). Un círculo amarillo indica una profundidad y posición GPS óptimas, y una velocidad de entre 16 y 32 km/h (10 y 20 mph). Un círculo rojo indica una profundidad y posición GPS deficientes, y una velocidad superior a 32 km/h (20 mph).

Puedes visualizar Contornos Garmin Quickdraw en una pantalla de combinación o en una sola vista en el mapa. La cantidad de datos guardados dependerá del tamaño de la tarjeta de memoria, la fuente de la sonda y la velocidad de la embarcación mientras se registran los datos. Puedes registrar datos durante más tiempo si

velocidad de la embarcación mientras se registran los datos. Puedes registrar datos durante mas tiempo si utilizas una sonda de haz único. Se estima que se pueden registrar aproximadamente unas 1.500 horas de datos en una tarjeta de memoria de 2 GB.

Al registrar datos en la tarjeta de memoria del plotter, se añadirán los nuevos datos al mapa existente de Contornos Garmin Quickdraw y se guardarán en la tarjeta de memoria. Los datos existentes no se transfieren cuando insertas una tarjeta de memoria nueva.

# Crear un mapa de una zona de agua con la función Contornos Garmin Quickdraw

Para poder utilizar la función Contornos Garmin Quickdraw, debes disponer de la profundidad de la sonda, tu posición GPS y una tarjeta de memoria con espacio disponible.

- 1 En una vista de carta, selecciona ••• > Quickdraw Contours > Iniciar grabación.
- 2 Cuando la grabación se haya completado, selecciona ••• > Quickdraw Contours > Detener la grabación.
- 3 Selecciona **Gestionar > Nombre** e introduce el nombre del mapa.

# Añadir una etiqueta a un mapa de Garmin Quickdraw Contours

Puedes añadir etiquetas a un mapa de Garmin Quickdraw Contours para marcar peligros o puntos de interés.

- 1 En la carta de navegación, selecciona una ubicación.
- 2 Selecciona Etq. Quickdr...
- 3 Introduce el texto para la etiqueta y selecciona **Hecho**.

## Comunidad Garmin Quickdraw

La Comunidad Garmin Quickdraw es una comunidad en línea, pública y gratuita que te permite descargar mapas que otros usuarios han creado. Puedes compartir tus mapas de Cortornos Garmin Quickdraw con otros.

Si el dispositivo cuenta con tecnología Wi-Fi, puedes utilizar la aplicación ActiveCaptain para acceder a la comunidad Garmin Quickdraw (Establecer la conexión con la comunidad Garmin Quickdraw con ActiveCaptain, página 35).

Si el dispositivo no cuenta con tecnología Wi-Fi, puedes utilizar el sitio web de Garmin Connect™ para acceder a la comunidad Garmin Quickdraw (Establecer la conexión con la comunidad Garmin Quickdraw con Garmin Connect, página 36).

## Establecer la conexión con la comunidad Garmin Quickdraw con ActiveCaptain

- 1 Desde tu dispositivo móvil, abre la aplicación ActiveCaptain y establece una conexión con el dispositivo ECHOMAP UHD2 (*Introducción a la aplicación ActiveCaptain*, página 11).
- 2 En la aplicación, selecciona Comunidad Quickdraw.

Puedes descargar contornos de otras personas de la comunidad (Descargar mapas de la comunidad Garmin Quickdraw con ActiveCaptain, página 35) y compartir los que tú has creado (Compartir los mapas de Contornos Garmin Quickdraw con la comunidad Garmin Quickdraw mediante ActiveCaptain, página 35).

#### Descargar mapas de la comunidad Garmin Quickdraw con ActiveCaptain

Puedes descargar mapas de Contornos Garmin Quickdraw que otros usuarios hayan creado y compartido con la comunidad Garmin Quickdraw.

- 1 Desde la aplicación ActiveCaptain del dispositivo móvil, selecciona Comunidad Quickdraw > Buscar contornos.
- Utiliza el mapa y las funciones de búsqueda para localizar un área para descargar.
   Los puntos rojos representan mapas de Contornos Garmin Quickdraw que se han compartido para esa área.
- 3 Selecciona Seleccionar la región de descarga.
- **4** Arrastra el cuadro para seleccionar el área que deseas descargar.
- 5 Arrastra las esquinas para cambiar el área de descarga.
- 6 Selecciona Descargar área.

La próxima vez que conectes la aplicación ActiveCaptain con el dispositivo ECHOMAP UHD2, los contornos descargados se transferirán automáticamente al dispositivo.

# Compartir los mapas de Contornos Garmin Quickdraw con la comunidad Garmin Quickdraw mediante ActiveCaptain

Puedes compartir los mapas de Contornos Garmin Quickdraw que hayas creado con otros usuarios de la comunidad Garmin Quickdraw.

Cuando compartes un mapa de contornos, solo se comparte el mapa de contornos. Los waypoints no se comparten.

Cuando configures la aplicación ActiveCaptain, puede que hayas seleccionado compartir tus contornos con la comunidad de forma automática. Si no es así, sique estos pasos para activar el uso compartido.

En la aplicación ActiveCaptain en tu dispositivo móvil, selecciona **Sincronización con el plotter > Contribuir a la comunidad**.

La próxima vez que conectes la aplicación ActiveCaptain al dispositivo ECHOMAP UHD2, tus mapas con contornos se transferirán automáticamente a la comunidad.

## Establecer la conexión con la comunidad Garmin Quickdraw con Garmin Connect

- 1 Visita connect.garmin.com.
- 2 Selecciona Cómo empezar > Comunidad Quickdraw > Cómo empezar.
- 3 Si no tienes una cuenta de Garmin Connect, créate una.
- 4 Inicia sesión en tu cuenta de Garmin Connect.
- 5 Selecciona Control > Náutico para abrir el widget Garmin Quickdraw.

**SUGERENCIA:** asegúrate de que tienes una tarjeta de memoria en tu ordenador para compartir los mapas de Contornos Garmin Ouickdraw.

# Compartir los mapas de Contornos Garmin Quickdraw con la comunidad Garmin Quickdraw mediante Garmin Connect

Puedes compartir los mapas de Contornos Garmin Quickdraw que hayas creado con otros usuarios de la comunidad Garmin Quickdraw.

Cuando compartes un mapa de contornos, solo se comparte el mapa de contornos. Los waypoints no se comparten.

- 1 Introduce una tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas (Introducir tarjetas de memoria, página 4).
- 2 Introduce la tarjeta de memoria en el ordenador.
- 3 Accede a la comunidad Garmin Quickdraw (Establecer la conexión con la comunidad Garmin Quickdraw con Garmin Connect, página 36).
- 4 Selecciona Compartir tus contornos.
- 5 Navega hasta tu tarjeta de memoria y selecciona la carpeta /Garmin.
- 6 Abre la carpeta Quickdraw y seleccionar el archivo denominado ContoursLog.svy.

Una vez que el archivo se cargue, borra el archivo ContoursLog.svy de la tarjeta de memoria para evitar problemas con futuras cargas. Los datos no se perderán.

## Descargar mapas de la comunidad Garmin Quickdraw con Garmin Connect

Puedes descargar mapas de Contornos Garmin Quickdraw que otros usuarios hayan creado y compartido con la comunidad Garmin Quickdraw.

Si el dispositivo no cuenta con tecnología Wi-Fi, puedes acceder a la comunidad Garmin Quickdraw mediante el sitio web de Garmin Connect.

Si el dispositivo cuenta con tecnología Wi-Fi, debes acceder a la comunidad Garmin Quickdraw a través de la aplicación ActiveCaptain (Establecer la conexión con la comunidad Garmin Quickdraw con ActiveCaptain, página 35).

- 1 Introduce la tarjeta de memoria en el ordenador.
- 2 Accede a la comunidad Garmin Quickdraw (Establecer la conexión con la comunidad Garmin Quickdraw con Garmin Connect, página 36).
- 3 Selecciona Buscar contornos.
- 4 Utiliza el mapa y las funciones de búsqueda para localizar un área para descargar. Los puntos rojos representan mapas de Contornos Garmin Quickdraw que se han compartido para esa región.
- 5 Selecciona Seleccionar un área para descargar.
- 6 Arrastra los bordes del cuadro para seleccionar el área que deseas descargar.
- 7 Selecciona Iniciar descarga.
- 8 Guarda el archivo en la tarjeta de memoria.
  - **SUGERENCIA:** si no encuentras el archivo, mira en la carpeta de descargas. El navegador puede haber quardado el archivo aquí.
- 9 Extrae la tarjeta de memoria del ordenador.
- 10 Inserta la tarjeta de memoria en la ranura (Introducir tarjetas de memoria, página 4).

El plotter reconoce automáticamente los mapas de contornos. Es posible que el plotter tarde unos minutos en cargar los mapas.

# Configurar Contornos Garmin Quickdraw

En una carta, selecciona ••• > Quickdraw Contours > Configurac...

- **Compensación de grabación**: establece la distancia entre la profundidad de la sonda y la profundidad de grabación del contorno. Si el nivel del agua ha cambiado desde la última grabación, ajusta esta configuración para que la profundidad de grabación sea la misma para ambas grabaciones.
  - Por ejemplo, si la última vez grabaste una profundidad de sonda de 3,1 m (10,5 ft) y la profundidad de sonda de hoy es de 3,6 m (12 ft), introduce -0,5 m (-1,5 ft) para el valor de Compensación de grabación.
- **Compensación en exhibición para usuario**: establece las diferencias de las profundidades de contorno y las etiquetas de profundidad en tus mapas de contornos para compensar los cambios del nivel del agua de un cuerpo de agua o los errores de profundidad en los mapas registrados.
- Variación de pantalla de comunidad: establece las diferencias de las profundidades de contorno y las etiquetas de profundidad en los mapas de contornos de la comunidad para compensar los cambios del nivel del agua de un cuerpo de agua o los errores de profundidad en los mapas registrados.
- **Color de sondeo**: establece el color de la pantalla de Contornos Garmin Quickdraw. Cuando esta opción está activada, los colores indican la calidad de la grabación. Cuando la opción está desactivada, las áreas de contorno utilizan los colores estándar del mapa.
  - El color verde indica una profundidad y posición GPS óptimas, y una velocidad inferior a 16 km/h (10 mph). El color amarillo indica una profundidad y posición GPS óptimas, y una velocidad de entre 16 y 32 km/h (10 y 20 mph). El color rojo indica una profundidad y posición GPS deficientes, y una velocidad superior a 32 km/h (20 mph).
- **Sombreado de profundidad**: especifica las profundidades mínima y máxima de una escala de profundidad y un color para la misma.

# Navegar con un plotter

#### **↑** ADVERTENCIA

Las líneas de ruta y navegación solo se muestran en el plotter para ofrecer una indicación general de la ruta o para identificar los canales adecuados. No es necesario seguirlas con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua al navegar para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

La función Auto ruta se basa en información de la carta electrónica. Dichos datos no garantizan que no haya obstáculos en la superficie o en el fondo. El usuario debe comprar el trayecto con toda la información visual a fin de evitar tierra, aguas poco profundas u otros obstáculos que puedan estar en el camino.

Al utilizar Ir a, el rumbo directo y el rumbo corregido pueden pasar sobre tierra o aguas poco profundas. El usuario debe utilizar la información visual y trazar un rumbo con el objeto de evitar tierra, aguas poco profundas y otros objetos peligrosos.

#### **⚠ ATENCIÓN**

Si la embarcación cuenta con un sistema de piloto automático, el usuario deberá instalar una pantalla de control del piloto automático exclusiva en cada puente de mando con el fin de desactivar el sistema de piloto automático.

NOTA: algunas vistas de cartas están disponibles con cartas premium en algunas zonas.

Para navegar, debes elegir un destino, configurar un trayecto o crear una ruta, y seguir el trayecto o ruta. Es posible seguir el trayecto o la ruta en las cartas de navegación, de pesca y en las vistas de carta Perspective 3D y Mariner's Eye 3D.

Es posible establecer y seguir un trayecto a un destino usando uno de estos tres métodos: Ir a, Ruta hacia o Auto ruta

Ir a: te lleva directamente hacia tu destino. Esta es la opción estándar para navegar hacia un destino. El plotter crea un trayecto en línea recta o línea de navegación al destino. El recorrido puede pasar sobre tierra y otros obstáculos.

**Ruta hacia**: crea una ruta desde la ubicación al destino y permite añadir giros a la ruta. Esta opción proporciona un trayecto en línea recta al destino, pero te permite añadir giros a la ruta para evitar tierra y otros obstáculos.

**Auto ruta**: emplea la información especificada sobre tu embarcación y los datos de carta para determinar la mejor ruta hasta tu destino. Esta opción está disponible solo cuando se usa una carta premium compatible en un plotter compatible. Proporciona una ruta de navegación giro a giro hacia el destino, y evita tierra y otros obstáculos (*Auto ruta*, página 46).

Cuando utilizas un piloto automático compatible conectado al plotter mediante NMEA 2000, el piloto automático sigue la ruta marcada por Auto ruta.

NOTA: la función Auto ruta está disponible en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

El color de la línea de ruta cambia en función de varios factores (Códigos de colores de la ruta, página 39).

# Preguntas básicas de navegación

Pregunta	Respuesta
¿Cómo consigo que el plotter me dirija en la dirección en la que quiero ir (rumbo)?	Navega usando Ir a (Establecer y realizar el seguimiento de un trayecto directo mediante Ir a, página 40).
¿Cómo consigo que el dispositivo me guíe a lo largo de una línea recta (minimizando cross track) a una ubicación usando la distancia más corta desde la posición actual?	Crea una ruta de un solo tramo y navega por ella usando Ruta hacia ( <i>Crear una ruta y navegar por ella desde tu ubicación actual</i> , página 43).
¿Cómo consigo que el dispositivo me guíe a una ubicación evitando obstáculos de la carta?	Crea una ruta de varios tramos y navega por ella usando Ruta hacia ( <i>Crear una ruta y navegar por ella desde tu ubicación actual</i> , página 43).
¿Cómo consigo que el dispositivo dirija el piloto automático?	Navega usando Ruta hacia ( <i>Crear una ruta y navegar por ella desde tu ubicación actual</i> , página 43).
¿Puede crear el dispositivo una ruta para mí?	Si dispones de mapas avanzados compatibles con Auto ruta y están en una zona cubierta por Auto ruta, navega usando Auto ruta ( <i>Configurar y seguir un recorrido de Auto ruta</i> , página 46).
¿Cómo cambio los ajustes de Auto ruta de mi embarcación?	Consulta Configuraciones del recorrido de Auto ruta, página 47.

## Códigos de colores de la ruta

#### **ADVERTENCIA**

Las líneas de ruta y navegación solo se muestran en el plotter para ofrecer una indicación general de la ruta o para identificar los canales adecuados. No es necesario seguirlas con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua al navegar para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

La función Auto ruta se basa en información de la carta electrónica. Dichos datos no garantizan que no haya obstáculos en la superficie o en el fondo. El usuario debe comprar el trayecto con toda la información visual a fin de evitar tierra, aguas poco profundas u otros obstáculos que puedan estar en el camino.

Al utilizar Ir a, el rumbo directo y el rumbo corregido pueden pasar sobre tierra o aguas poco profundas. El usuario debe utilizar la información visual y trazar un rumbo con el objeto de evitar tierra, aguas poco profundas y otros objetos peligrosos.

A medida que navegas, el color de la ruta puede cambiar para indicar cuándo debes tener cuidado.

Magenta: línea de ruta/trayecto predeterminada.

Morado fina: trayecto corregido dinámicamente, lo que indica que te has desviado del trayecto.

Naranja: ¡Atención! Este segmento de la ruta puede estar cerca de los umbrales de configuración de profundidad y altura de Auto ruta. Por ejemplo, el segmento de ruta es naranja cuando la ruta pasa bajo un puente o se encuentra en aguas poco profundas. Solo cartas de Garmin Navionics+ y Garmin Navionics Vision+.

Rayas rojas: ¡Aviso! Este segmento de la ruta puede no ser seguro, según la configuración de profundidad y altura de Auto ruta. Por ejemplo, el segmento de ruta presenta rayas rojas cuando la ruta pasa bajo un puente muy bajo o se encuentra en aguas poco profundas. Esta línea presenta rayas rojas solo en las cartas de Garmin Navionics+ y Garmin Navionics Vision+; se muestra en magenta o a rayas grises en las versiones anteriores de las cartas.

**Gris**: no se puede calcular este segmento de la ruta debido a presencia de tierra u otros obstáculos, o no hay cobertura en la carta para esa ubicación.

#### **Destinos**

Puedes seleccionar destinos utilizando diferentes cartas y vistas de carta 3D o mediante las listas.

#### Búsqueda de un destino por nombre

Puedes buscar waypoints guardados, rutas guardadas, tracks guardados y destinos de servicios náuticos por nombre.

- 1 Selecciona Info > Servicios > Buscar por nombre.
- 2 Introduce al menos una parte del nombre de tu destino.
- 3 Si es necesario, selecciona Hecho.
  Aparecen los 50 destinos más cercanos que incluyen los criterios de búsqueda.
- 4 Selecciona el destino.

## Selección de un destino mediante la carta de navegación

En la carta de navegación, selecciona un destino.

## Búsqueda de un destino de servicios náuticos

NOTA: esta función está incluida en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

El plotter contiene información sobre miles de destinos que ofrecen servicios náuticos.

- 1 Selecciona Info > Servicios.
- 2 Selecciona Servicios costeros o Servicios Interior.
- 3 Si es necesario, selecciona la categoría del servicio náutico. El plotter mostrará una lista con las ubicaciones más cercanas y la distancia y rumbo a cada una.
- 4 Selecciona un destino para ver más información sobre el destino, si está disponible. Puedes tocar y arrastrar hacia arriba y hacia abajo para desplazarte por la lista de destinos más cercanos.

## Establecer y realizar el seguimiento de un trayecto directo mediante lr a

## **ADVERTENCIA**

Al utilizar Ir a, el rumbo directo y el rumbo corregido pueden pasar sobre tierra o aguas poco profundas. El usuario debe utilizar la información visual y trazar un rumbo con el objeto de evitar tierra, aguas poco profundas y otros objetos peligrosos.

Es posible establecer y seguir un trayecto directo desde la ubicación actual al destino seleccionado.

- 1 Selecciona un destino (Destinos, página 39).
- 2 Selecciona Navegar hacia > Ir a.
  - Aparece una línea magenta. En el centro de la línea magenta hay una línea púrpura más delgada que representa el trayecto corregido desde la ubicación actual hasta el destino. El trayecto corregido es dinámico y se mueve con la embarcación cuando se produce un desvío.
- 3 Sigue la línea magenta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.
- **4** Si te has desviado del trayecto, sigue la línea púrpura (trayecto corregido) para viajar a tu destino o retrocede a la línea magenta (trayecto directo).
  - También puedes utilizar la flecha de trayecto de navegación naranja, que muestra una propuesta de radio de giro para devolver la embarcación a su rumbo.

#### **ADVERTENCIA**

Comprueba que la ruta no tenga obstáculos antes de realizar el giro. Si la ruta no es segura, reduce la velocidad de la embarcación y establece una ruta de vuelta segura para el trayecto.

## Detener la navegación

Durante la navegación, desde una carta, selecciona una opción:

- Selecciona ••• > Detener navegación.
- Al navegar con Auto Guidance, selecciona ••• > Opciones de navegación > Detener navegación.
- Selecciona .

# **Waypoints**

Los waypoints son ubicaciones que se graban y se guardan en el dispositivo. Los waypoints pueden marcar dónde estás, a dónde vas o dónde has estado. Puedes añadir detalles sobre la ubicación, como el nombre, la altura o la profundidad.

## Marcado de tu ubicación actual como waypoint

Desde cualquier pantalla, selecciona Marcar.

## Crear un waypoint en una ubicación diferente

- 1 En una carta, selecciona Info > Waypoints > Nuevo waypoint.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para crear el waypoint introduciendo coordenadas de posición, selecciona Introducir coordenadas e introduce las coordenadas.
  - Para crear un waypoint utilizando una carta, selecciona Usar carta, selecciona la ubicación y Crear waypoint.
  - Para crear un waypoint utilizando una escala (distancia) y rumbo al waypoint, selecciona Introducir distancia y rumbo y, a continuación, inserta la información.

## Marcar una ubicación Hombre al agua (MOB)

Selecciona Marcar > Hombre al agua.

Un símbolo internacional de hombre al agua (MOB) marca el punto MOB activo y el plotter establece una ruta de regreso directa a la ubicación marcada.

# Proyectar un waypoint

Puedes crear un nuevo waypoint proyectando la distancia y el rumbo desde una ubicación diferente. Puede resultar útil al crear las líneas de salida y llegada en regatas.

- 1 Selecciona Info > Waypoints > Nuevo waypoint > Introducir distancia y rumbo.
- 2 Si es necesario, selecciona un punto de referencia en la carta.
- 3 Selecciona Introducir distancia y rumbo.
- 4 Introduce la distancia y selecciona **Hecho**.
- 5 Introduce el rumbo y selecciona Hecho.
- 6 Selecciona Crear waypoint.

## Visualización de una lista de todos los waypoints

Selecciona una opción:

- Selecciona Info > Waypoints.
- En una carta o una vista de carta 3D, selecciona ••• > Waypoints.

#### Editar un waypoint guardado

- 1 Selecciona Info > Waypoints.
- 2 Selecciona un punto intermedio.
- 3 Selecciona Revisar > Editar.
- 4 Selecciona una opción:
  - · Para añadir un nombre, selecciona Nombre e introduce un nombre.
  - · Para cambiar el símbolo, selecciona Símbolo.
  - Para cambiar la posición del waypoint, selecciona **Posición**.
  - · Para cambiar la profundidad, selecciona Profundidad.
  - Para cambiar la temperatura del agua, selecciona **Temperatura del agua**.
  - · Para cambiar el comentario, selecciona Comentario.

## Desplazar un waypoint guardado

- 1 Selecciona Info > Waypoints.
- 2 Selecciona un punto intermedio.
- 3 Selecciona Revisar > Editar > Posición.
- 4 Indica una nueva ubicación del waypoint:
  - Para mover el waypoint utilizando coordenadas, selecciona Introducir coordenadas, introduce las nuevas coordenadas y selecciona Hecho o Cancelar.
  - Para mover el waypoint mientras utilizas la carta, selecciona **Usar carta**, selecciona una nueva ubicación en la carta y, a continuación, selecciona **Mover waypoint**.
  - Para mover el waypoint utilizando la posición actual de la embarcación, selecciona Usar posición actual.
  - Para mover el waypoint utilizando una escala (distancia) y rumbo al waypoint, selecciona Introducir distancia y rumbo y, a continuación, selecciona Hecho.

## Búsqueda y navegación de un waypoint guardado

#### **ADVERTENCIA**

Las líneas de ruta y navegación solo se muestran en el plotter para ofrecer una indicación general de la ruta o para identificar los canales adecuados. No es necesario seguirlas con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua al navegar para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

La función Auto ruta se basa en información de la carta electrónica. Dichos datos no garantizan que no haya obstáculos en la superficie o en el fondo. El usuario debe comprar el trayecto con toda la información visual a fin de evitar tierra, aguas poco profundas u otros obstáculos que puedan estar en el camino.

Al utilizar Ir a, el rumbo directo y el rumbo corregido pueden pasar sobre tierra o aguas poco profundas. El usuario debe utilizar la información visual y trazar un rumbo con el objeto de evitar tierra, aguas poco profundas y otros objetos peligrosos.

NOTA: la función Auto ruta está disponible en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

Antes de poder navegar hacia un waypoint, debes crear uno.

- 1 Selecciona Info > Waypoints.
- 2 Selecciona un punto intermedio.
- 3 Selecciona Navegar hacia.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para navegar directamente a la ubicación, selecciona Ir a.
  - Para crear una ruta hasta la ubicación que incluya los giros, selecciona Ruta hacia.
  - · Para utilizar Auto ruta, selecciona Auto ruta.
- 5 Revisa el trayecto indicado con una línea magenta.

**NOTA:** cuando se utiliza la función Auto ruta, un segmento gris en cualquier parte de la línea magenta indica que la función Auto ruta no puede calcular parte de la línea de Auto ruta. Esto se debe a la configuración de profundidad de seguridad mínima del agua y la altura de seguridad mínima de los obstáculos.

6 Sigue la línea magenta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.

#### Eliminación de un waypoint o MOB

- 1 Selecciona Info > Waypoints.
- 2 Selecciona un waypoint o MOB.
- 3 Selecciona Revisar > Borrar.

#### Borrar todos los waypoints

Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Borrar datos de usuario > Waypoints > Todo.

## Rutas

Una ruta es un recorrido desde una ubicación a uno o varios destinos.

## Crear una ruta y navegar por ella desde tu ubicación actual

Puedes crear y navegar inmediatamente por una ruta de la carta de navegación o la carta de pesca. Este método no guarda la ruta.

- 1 En la carta de navegación o en la carta de pesca, selecciona un destino.
- 2 Selecciona Ruta hacia.
- 3 Selecciona la ubicación del último giro realizado antes de llegar al destino.
- 4 Selecciona Añadir giro.
- 5 En caso necesario, repite el procedimiento para añadir más giros, hacia atrás desde el destino y hasta la ubicación actual de tu embarcación.
  - El último giro que añades debe ser el primer giro que realices, comenzando desde tu ubicación actual. Debe ser el giro más cercano a tu embarcación.
- 6 Selecciona Hecho.
- 7 Revisa el trayecto indicado con una línea magenta.
- 8 Sigue la línea magenta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.

## Crear y almacenar una ruta

Puedes añadir hasta 250 giros a una ruta.

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta > Nuevo > Crear ruta usando carta.
- 2 Selecciona la ubicación de partida de la ruta.
  - El punto de partida puede ser tu ubicación actual o cualquier otra ubicación.
- 3 Selecciona Añadir giro.
- 4 Selecciona en la carta la ubicación del siguiente giro.
- 5 Selecciona Añadir giro.
- **6** Si fuese necesario, repite los pasos 4 y 5 para añadir giros adicionales.
- 7 Selecciona Hecho.

## Visualización de una lista de rutas y recorridos de Auto ruta

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta.
- 2 Si es necesario, selecciona Filtrar para ver solo rutas o solo recorridos de Auto ruta.
- 3 Selecciona Ordenar para ordenar la lista de rutas disponibles por distancia, longitud o nombre.

#### Edición de una ruta guardada

Es posible cambiar el nombre de una ruta o cambiar los giros de la ruta.

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta.
- 2 Selecciona una ruta.
- 3 Selecciona Revisar > Editar ruta.
- 4 Selecciona una opción:
  - · Para cambiar el nombre, selecciona Nombre e introduce el nombre.
  - Para editar un giro de la lista, selecciona Editar giros > Usar lista de giros y selecciona un giro de la lista.
  - Para seleccionar un giro utilizando el mapa, selecciona Editar giros > Usar carta, y selecciona una ubicación en la carta.

Modificar un giro que utiliza un waypoint guardado no mueve ese waypoint, sino que reubica el giro en la ruta. Mover la ubicación de un waypoint utilizado en una ruta no mueve el giro en la ruta.

## Búsqueda y navegación de una ruta guardada

Antes de poder buscar en una lista de rutas y navegar hacia una de ellas, es necesario crear y guardar al menos una ruta (*Crear y almacenar una ruta*, página 43).

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta.
- 2 Selecciona una ruta.
- 3 Selecciona Navegar hacia.
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona Hacia delante para navegar por la ruta desde el punto de partida de la ruta utilizado cuando ésta se creó.
  - Selecciona Hacia atrás para navegar por la ruta desde el punto de destino de la ruta utilizado cuando ésta se creó
  - Para navegar en paralelo a la ruta, selecciona **Variación** (*Búsqueda y navegación en paralelo a una ruta guardada*, página 45).
  - Para navegar por una ruta desde el primer waypoint de la ruta, selecciona **Desde el inicio**.

Aparece una línea magenta. En el centro de la línea magenta hay una línea púrpura más delgada que representa el trayecto corregido desde la ubicación actual hasta el destino. El trayecto corregido es dinámico y se mueve con la embarcación cuando se produce un desvío.

- 5 Revisa el trayecto indicado con una línea magenta.
- **6** Sigue la línea magenta de cada tramo de la ruta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.
- 7 Si te has desviado del trayecto, sigue la línea púrpura (trayecto corregido) para viajar a tu destino o retrocede a la línea magenta (trayecto directo).

## Búsqueda v navegación en paralelo a una ruta guardada

Antes de poder buscar en una lista de rutas y navegar hacia una de ellas, es necesario crear y guardar al menos una ruta (*Crear y almacenar una ruta*, página 43).

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta.
  - NOTA: la función Auto ruta está disponible en las cartas avanzadas, en algunas zonas.
- 2 Selecciona una ruta.
- 3 Selecciona Navegar hacia.
- 4 Selecciona Variación para navegar en paralelo a la ruta.
- 5 Selecciona Variación para introducir la distancia de variación desde la ruta.
- 6 Indica cómo navegar por la ruta:
  - Selecciona **Hacia delante**: **babor** para navegar por la ruta desde el punto de inicio de la ruta utilizado cuando esta se creó, pero a la izquierda de la ruta original.
  - Selecciona **Hacia delante: estribor** para navegar por la ruta desde el punto de inicio de la ruta utilizado cuando esta se creó, pero a la derecha de la ruta original.
  - Selecciona **Hacia atrás: babor** para navegar por la ruta desde el punto de destino de la ruta utilizado cuando esta se creó, pero a la izquierda de la ruta original.
  - Selecciona **Hacia atrás: estribor** para navegar por la ruta desde el punto de destino de la ruta utilizado cuando esta se creó, pero a la derecha de la ruta original.
- 7 Si es necesario, selecciona Hecho.
  - Aparece una línea magenta. En el centro de la línea magenta hay una línea púrpura más delgada que representa el trayecto corregido desde la ubicación actual hasta el destino. El trayecto corregido es dinámico y se mueve con la embarcación cuando se produce un desvío.
- 8 Revisa el trayecto indicado con una línea magenta.
- 9 Sigue la línea magenta de cada tramo de la ruta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.
- **10** Si te has desviado del trayecto, sigue la línea púrpura (trayecto corregido) para viajar a tu destino o retrocede a la línea magenta (trayecto directo).

## Iniciar un patrón de búsqueda

Puedes iniciar un patrón de búsqueda para inspeccionar una zona. Los diferentes patrones se adaptan a diversas situaciones de búsqueda.

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta > Nuevo > Ruta con patrón de SAR.
- 2 Selecciona un patrón:
  - Selecciona **Búsqueda por sectores** cuando se conozca la ubicación del objeto, la zona de búsqueda sea pequeña y se requiera una búsqueda intensiva.
  - Selecciona **Cuadrado expansivo** cuando la ubicación del objetivo sea dudosa, la zona de búsqueda sea pequeña y se requiera una búsqueda intensiva.
  - Selecciona **Transversales/barrido paralelo** cuando la ubicación del objeto sea aproximada, la zona de búsqueda sea pequeña y se requiera una búsqueda consistente.
- 3 Introduce los parámetros de búsqueda.
- 4 Selecciona Hecho.
- 5 Si es necesario, selecciona Habilitar.

## Eliminación de una ruta guardada

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta.
- 2 Selecciona una ruta.
- 3 Selecciona Revisar > Borrar.

## Eliminar todas las rutas guardadas

Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Borrar datos de usuario > Rutas y recorridos de Auto ruta.

#### Auto ruta

#### **↑** ADVERTENCIA

La función Auto ruta se basa en información de la carta electrónica. Dichos datos no garantizan que no haya obstáculos en la superficie o en el fondo. El usuario debe comprar el trayecto con toda la información visual a fin de evitar tierra, aguas poco profundas u otros obstáculos que puedan estar en el camino.

Las líneas de ruta y navegación solo se muestran en el plotter para ofrecer una indicación general de la ruta o para identificar los canales adecuados. No es necesario seguirlas con precisión. El usuario debe consultar siempre los sistemas de ayuda a la navegación y prestar atención a las condiciones del agua al navegar para evitar el encallamiento o riesgos que puedan provocar daños a la embarcación, daños personales o la muerte.

NOTA: la función Auto ruta está disponible en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

Puedes utilizar Auto ruta para obtener la mejor ruta a tu destino. Auto ruta utiliza tu plotter para analizar los datos de la carta, como la profundidad del agua y obstáculos conocidos, para calcular una ruta recomendada. Puedes ajustar la ruta durante la navegación.

## Configurar y seguir un recorrido de Auto ruta

- 1 Selecciona un destino (Destinos, página 39).
- 2 Selecciona Navegar hacia > Auto ruta.
- 3 Revisa el recorrido, indicado con una línea magenta.
- 4 Selecciona Iniciar navegación.
- 5 Sigue la línea magenta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos (Códigos de colores de la ruta, página 39).

**NOTA:** cuando se utiliza la función Auto ruta, un segmento gris en cualquier parte de la línea magenta indica que la función Auto ruta no puede calcular parte de la línea de Auto ruta. Esto se debe a la configuración de profundidad de seguridad mínima del agua y la altura de seguridad mínima de los obstáculos.

## Crear y almacenar un recorrido de Auto ruta

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta > Nuevo > Auto ruta.
- 2 Selecciona un punto de partida y, a continuación, selecciona Siguiente.
- 3 Selecciona un destino y, a continuación, selecciona Siguiente.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para visualizar todos los riesgos y ajustar el recorrido en consecuencia, selecciona **Revisión de riesgos**.
  - Para ajustar el recorrido, selecciona Ajustar recorrido y sigue las instrucciones que aparecen en la pantalla.
  - Para borrar el recorrido, selecciona Cancelar Auto ruta.
  - · Para guardar el recorrido, selecciona Hecho.

#### Ajustar un recorrido de Auto ruta guardado

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta.
- 2 Selecciona un recorrido y, a continuación, selecciona Revisar > Editar > Ajustar recorrido.
  - **SUGERENCIA:** al navegar un recorrido de Auto ruta, selecciona el recorrido en la carta de navegación y, a continuación, selecciona Ajustar recorrido.
- 3 Selecciona una ubicación en el recorrido.
- 4 Arrastra el punto a la nueva ubicación.
- 5 Si es necesario, elige un punto y selecciona Borrar.
- 6 Selecciona Hecho.

## Cancelación de un cálculo de Auto ruta en curso

En la carta de navegación, selecciona ••• > Cancelar.

SUGERENCIA: puedes seleccionar Atrás para cancelar rápidamente el cálculo.

## Configurar una llegada temporizada

Puedes utilizar esta función en una ruta o recorrido de Auto ruta para obtener información sobre la hora de llegada al punto seleccionado. Esto te permite saber el momento en el que llegarás a determinados lugares, como la apertura de un puente o la línea de salida de una carrera.

- 1 En la carta de navegación, selecciona •••.
- 2 Selecciona Opciones de navegación > Lleg. tempor...

**SUGERENCIA:** puedes abrir rápidamente el menú Lleg. tempor. seleccionando un punto en el recorrido o la ruta.

## Configuraciones del recorrido de Auto ruta

#### **⚠ ATENCIÓN**

Los ajustes de Profundidad preferida y Espacio libre en vertical afectan al modo en que el plotter calcula un recorrido de Auto ruta. Si una sección de un recorrido de Auto ruta es menos profunda que la Profundidad preferida o inferior a los ajustes de Espacio libre en vertical, esa sección del recorrido de Auto ruta aparecerá como una línea continua naranja o una línea discontinua roja en las cartas Garmin Navionics+ y Garmin Navionics Vision+, y como una línea discontinua magenta y gris en las versiones anteriores. Si la embarcación entra en una de esas áreas, aparecerá un mensaje de advertencia (*Códigos de colores de la ruta*, página 39).

NOTA: la función Auto ruta está disponible en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

NOTA: no todas las configuraciones son válidas para todos los mapas.

Es posible determinar los parámetros que utiliza el plotter para calcular un recorrido de Auto ruta.

Selecciona Configuración > Preferencias > Navegación > Auto ruta.

**Profundidad preferida**: permite establecer la profundidad mínima del agua, según los datos de profundidad de la carta, sobre la que tu embarcación puede viajar con seguridad.

**NOTA:** la profundidad mínima del agua para las cartas premium (creadas antes de 2016) es de 91 centímetros (3 pies). Si introduces un valor inferior a 91 centímetros (3 pies), las cartas solo utilizarán profundidades de 91 centímetros para el cálculo de recorridos de Auto ruta.

**Espacio libre en vertical**: establece la altura mínima de un puente u obstáculo, según los datos de la carta, bajo la que tu embarcación puede viajar con seguridad.

**Distancia a línea de costa**: permite establecer lo cerca de la línea de costa que deseas que se encuentre el recorrido de Auto ruta. El recorrido puede desplazarse si cambias el ajuste mientras navegas. Los valores disponibles de este ajuste son relativos, no absolutos. Para asegurarte de que el recorrido esté situado a una distancia apropiada de la costa, puedes evaluar la situación del recorrido utilizando uno o más destinos conocidos que requieran navegar a través de un canal de navegación estrecho (*Ajuste de la distancia de la costa*, página 48).

#### Aiuste de la distancia de la costa

El ajuste Distancia a línea de costa indica lo cerca de la línea de costa que deseas que se encuentre la línea de Auto ruta. La línea de Auto ruta puede desplazarse si cambias el ajuste mientras navegas. Los valores disponibles para el ajuste Distancia a línea de costa son relativos, no absolutos. Para asegurarte de que la línea de Auto ruta esté situada a la distancia apropiada de la costa, puedes evaluar la situación de la línea de Auto ruta utilizando uno o más destinos conocidos que requieran navegar a través de un canal de navegación estrecho.

- 1 Atraca la embarcación o echa el ancla.
- 2 Selecciona Configuración > Preferencias > Navegación > Auto ruta > Distancia a línea de costa > Normal.
- 3 Selecciona un destino al que hayas navegado con anterioridad.
- 4 Selecciona Navegar hacia > Auto ruta.
- 5 Revisa la situación de la línea de **Auto ruta** y determina si la línea evita obstáculos conocidos de forma segura y si los giros permiten un desplazamiento eficiente.
- 6 Selecciona una opción:
  - Si la situación de la línea es satisfactoria, selecciona ••• > Opciones de navegación > Detener navegación y continúa con el paso 10.
  - Si la línea está demasiado próxima a los obstáculos conocidos, selecciona Configuración > Preferencias
     Navegación > Auto ruta > Distancia a línea de costa > Lejos.
  - Si los giros de la línea son demasiado amplios, selecciona Configuración > Preferencias > Navegación >
     Auto ruta > Distancia a línea de costa > Próx. a.
- 7 Si has seleccionado **Próx. a** o **Lejos** en el paso 6, revisa la situación de la línea de **Auto ruta** y determina si la línea evita los obstáculos conocidos de forma segura y si los giros permiten un desplazamiento eficiente.
  - La Auto ruta mantiene una separación amplia con respecto a los obstáculos en alta mar, incluso si Distancia a línea de costa se ajusta a Próx. a o Más cer.. Como resultado, el plotter podría no recolocar la línea de Auto ruta, a menos que el destino seleccionado requiera navegar a través de un canal de navegación estrecho.
- 8 Selecciona una opción:
  - Si la situación de la línea es satisfactoria, selecciona ••• > Opciones de navegación > Detener navegación y continúa con el paso 10.
  - Si la línea está demasiado próxima a los obstáculos conocidos, selecciona Configuración > Preferencias
     Navegación > Auto ruta > Distancia a línea de costa > El más lejano.
  - Si los giros de la línea son demasiado amplios, selecciona Configuración > Preferencias > Navegación >
     Auto ruta > Distancia a línea de costa > Más cer..
- 9 Si has seleccionado **Más cer.** o **El más lejano** en el paso 8, revisa la situación de la línea de **Auto ruta** y determina si la línea evita los obstáculos conocidos de forma segura y si los giros permiten un desplazamiento eficiente.
  - El recorrido de Auto ruta mantiene una separación amplia frente a los obstáculos en alta mar, incluso si Distancia a línea de costa se ajusta a Próx. a o Más cer.. Como resultado, el plotter podría no recolocar la línea de Auto ruta, a menos que el destino seleccionado requiera navegar a través de un canal de navegación estrecho.
- **10** Repite los pasos del 3 al 9 al menos una vez más, con un destino diferente cada vez, hasta que te familiarices con la función del ajuste **Distancia a línea de costa**.

#### **Tracks**

Un track es la grabación de una ruta del barco. El track que se graba actualmente se llama track activo y se puede guardar. Es posible ver los tracks en cada carta o vista de carta 3D.

#### Visualizar tracks

- 1 En una carta, selecciona ••• > Capas > Gestión de datos del usuario > Tracks.
- 2 Selecciona los tracks que deseas que se muestren.

En la carta aparece una línea que señala el track.

#### Establecimiento del color del track activo

- 1 Selecciona Info > Tracks > Opciones del track activo > Color del track.
- 2 Selecciona un color del track.

#### Almacenar el track activo

El track que se está grabando en ese momento es el track activo.

- 1 Selecciona Info > Tracks > Guardar track activo.
- 2 Selecciona una opción:
  - · Selecciona la hora en la que empezó el track activo.
  - · Selecciona Registro completo.
- 3 Selecciona Guardar.

## Visualización de una lista de tracks guardados

Selecciona Info > Tracks > Tracks guardados.

## Edición de un track guardado

- 1 Selecciona Info > Tracks > Tracks guardados.
- 2 Selecciona un track.
- 3 Selecciona Revisar > Editar track.
- 4 Selecciona una opción:
  - · Selecciona Nombre e introduce el nuevo nombre.
  - Selecciona Color del track y, a continuación, selecciona un color.
  - · Selecciona Guardar como ruta para guardar el track como ruta.
  - Selecciona Guardar como límite para guardar el track como límite.

## Guardar el track como una ruta

- 1 Selecciona Info > Tracks > Tracks guardados.
- 2 Selecciona un track.
- 3 Selecciona Revisar > Editar track > Guardar como ruta.

## Búsqueda y navegación de un track grabado

Antes de explorar una lista de tracks y navegar hacia ellos, es necesario registrar y guardar al menos un track.

- 1 Selecciona Info > Tracks > Tracks guardados.
- 2 Selecciona un track.
- 3 Selecciona Seguir track.
- 4 Selecciona una opción:
  - Selecciona Hacia delante para navegar el track desde el punto de inicio utilizado cuando se creó el track.
  - Selecciona Hacia atrás para navegar el track desde el punto de destino utilizado cuando se creó el track.
- 5 Revisa el trayecto indicado con una línea coloreada.
- 6 Sigue la línea de cada tramo de la ruta, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.

#### Eliminar un track guardado

- 1 Selecciona Info > Tracks > Tracks guardados.
- 2 Selecciona un track.
- 3 Selecciona Revisar > Borrar.

## Eliminación de todos los tracks guardados

Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Borrar datos de usuario > Tracks guardados.

## Recuperación del track activo

El track que se está grabando en ese momento es el track activo.

- 1 Selecciona Info > Tracks > Seguir track activo.
- 2 Selecciona una opción:
  - · Selecciona la hora en la que empezó el track activo.
  - · Selecciona Registro completo.
- 3 Revisa el trayecto indicado con una línea coloreada.
- 4 Sigue la línea coloreada, desviándote para evitar la tierra, las aguas poco profundas y otros obstáculos.

#### Borrar el track activo

Selecciona Info > Tracks > Borrar track activo.

La memoria de tracks se borra y el track activo continúa grabándose.

## Gestión de la memoria del track log durante la grabación

- 1 Selecciona Info > Tracks > Opciones del track activo.
- 2 Selecciona Modo Grabación.
- 3 Selecciona una opción:
  - · Selecciona Llenar para grabar un track log hasta que la memoria de track esté llena.
  - Selecciona Sustituir para grabar continuamente un track log, sustituyendo los datos más antiguos con los nuevos.

## Configurar el intervalo de grabación del track log

Es posible indicar la frecuencia a la que se graba la gráfica de tracks. La grabación de gráficas más frecuentes es más precisa, pero el track log se llena más rápidamente. Se recomienda el intervalo de resolución, ya que hace uso más eficiente de la memoria.

- 1 Selecciona Info > Tracks > Opciones del track activo > Intervalo > Intervalo.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para grabar el track basado en la distancia entre puntos, selecciona Distancia > Cambiar y, a continuación, introduce la distancia.
  - Selecciona **Hora** > **Cambiar** para grabar el track según un intervalo temporal y, a continuación, introduce el intervalo temporal.
  - Selecciona Resolución > Cambiar para grabar la gráfica de tracks según una variación del trayecto y, a
    continuación, introduce el error máximo permitido desde el trayecto real antes de que se grabe un punto
    de track. Esta es la opción de grabación recomendada.

## Límites

## **⚠ ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

Los límites permiten evitar áreas designadas o permanecer dentro de las mismas en una zona de agua. Puedes establecer una alarma que te avise cuando entres o salgas de un límite.

Puedes crear zonas, líneas o círculos de límite con el mapa. También puedes convertir rutas y tracks guardados en líneas de límite. Puedes crear una zona de límite mediante waypoints creando una ruta a partir de los waypoints y convirtiendo la ruta en una línea de límite.

Puedes seleccionar un límite para que este actúe como el límite activo. Puedes añadir datos de los límites activos a los campos de datos de la carta.

#### Crear un límite

- 1 Selecciona Info > Límites > Nuevo.
- 2 Selecciona una forma para el límite.
- 3 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

#### Convertir una ruta en un límite

- 1 Selecciona Info > Rutas y recorridos de Auto ruta.
- 2 Selecciona una ruta.
- 3 Selecciona Revisar > Editar ruta > Guardar como límite.

#### Convertir un track en un límite

- 1 Selecciona Info > Tracks > Tracks guardados.
- 2 Selecciona un track.
- 3 Selecciona Revisar > Editar track > Guardar como límite.

#### Editar un límite

- 1 Selecciona Info > Límites.
- 2 Selecciona un límite.
- 3 Selecciona Revisar.
- 4 Selecciona una opción:
  - · Para editar la presentación del límite en la carta, selecciona Opciones de pantalla.
  - · Para cambiar las líneas o el nombre del límite, selecciona Editar límite.
  - · Para editar la alarma del límite, selecciona Alarma.

#### Establecer una alarma de límite

Las alarmas de límite te alertan cuando te encuentras a una distancia especificada de un límite establecido. Puede resultar útil cuando intentas evitar determinadas zonas o cuando debes tener especial cuidado en áreas específicas, como rutas marítimas.

- 1 Selecciona Info > Límites.
- 2 Selecciona un límite.
- 3 Selecciona Revisar > Alarma.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para establecer una alarma que se active cuando la embarcación se encuentra a una distancia específica del límite, selecciona Distancia de advertencia, introduce una distancia y, a continuación, selecciona Hecho.
  - Para establecer una alarma al entrar o salir del límite de una zona o un círculo, selecciona Área para mostrar Entrada o Saliendo.

#### Desactivar todas las alarmas de límite

Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Límites > Alarmas.

#### Eliminar un límite

- 1 Selecciona Info > Límites.
- 2 Selecciona un límite.
- 3 Selecciona Revisar > Editar límite > Borrar.

# Eliminar todos los waypoints, rutas, tracks y límites guardados

Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Borrar datos de usuario > Borrar todos los datos de usuario > OK.

# Funciones de navegación

## Configurar el tipo de embarcación para las funciones de navegación

Debes seleccionar un tipo de embarcación a vela para utilizar las funciones de navegación.

- 1 Selecciona Configuración > Mi embarcación > Tipo de embarcación.
- 2 Selecciona Embarcación de vela o Catamarán de vela.

## Regata

Puedes utilizar el dispositivo para aumentar la probabilidad de que tu embarcación cruce la línea de salida justo cuando empiece la regata. Cuando sincronizas el temporizador con el temporizador de cuenta atrás oficial de la regata, te avisa en intervalos de un minuto a medida que el inicio de la regata se acerca. Cuando se combina el temporizador con la línea de salida virtual, el dispositivo mide la velocidad, el rumbo y el tiempo restante del temporizador de cuenta atrás. El dispositivo utiliza estos datos para indicar si la embarcación cruzará la línea de salida antes, después o en el momento exacto del inicio de la regata.

#### Indicaciones de línea de salida

Las indicaciones de línea de salida para vela son una representación visual de la información que necesitas para cruzar la línea de salida en el momento ideal y a la velocidad perfecta.

Después de configurar las patillas de la línea de babor y estribor, la velocidad y tiempo estimados, y tras haber iniciado el temporizador, aparece una línea de pronóstico. La línea de pronóstico se extiende desde tu ubicación actual hacia la línea de salida y laylines que se extienden desde cada patilla.

El punto final y el color de la línea de pronóstico indican dónde estará la embarcación, basándose en la velocidad actual, cuando se acabe el tiempo del temporizador.

Cuando el punto final está antes de la línea de salida, la línea es blanca. Esto indica que la embarcación tiene que aumentar la velocidad para llegar a tiempo a la línea de salida.

Cuando el punto final está después de la línea de salida, la línea es roja. Esto indica que la embarcación tiene que reducir la velocidad para evitar una sanción por llegar a la línea de salida antes de que se acabe el tiempo del temporizador.

Cuando el punto final está encima de la línea de salida, la línea es blanca. Esto indica que la embarcación se está moviendo a una velocidad óptima para llegar a la línea de salida cuando se acabe el tiempo del temporizador.

La ventana del temporizador y las indicaciones de la línea de salida aparecen de forma predeterminada en la ventana de combinación de Regata.

#### Configuración de la línea de salida

La pantalla de indicaciones de línea de salida se añade a la pantalla de combinación de Regata de forma predeterminada.

- 1 Desde la pantalla de combinación de Regata, selecciona ••• > Indic. línea salida > Lín. salida.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para señalar las marcas de la línea de babor y estribor conforme navegas por ellas, selecciona Fijar
     marcas
  - Para señalar las marcas de la línea de babor y estribor mediante cordenadas, selecciona Introducir coordenadas.
  - Para cambiar las marcas de la línea de babor y estribor después de haberlas configurado, selecciona Intercambiar babor y estribor.

#### Usar las indicaciones de la línea de salida

Puedes utilizar la función de indicaciones de la línea de salida durante la regata para que te ayude a cruzar la línea de salida a la velocidad óptima.

- 1 Señala la línea de salida (Configuración de la línea de salida, página 52).
- 2 Desde la pantalla de combinación de Regata, ve a ••• > Indic. línea salida > Velocidad objetivo y selecciona la velocidad objetivo para cruzar la línea de salida.
- 3 Pulsa **Tiempo objetivo** y, a continuación, selecciona un tiempo objetivo determinado para cruzar la línea de salida.
- 4 Pulsa Atrás.
- 5 Inicia el temporizador (Inicio del temporizador, página 53).

## Inicio del temporizador

El temporizador se añade a la pantalla de combinación de Regata de forma predeterminada.

- 1 Desde la pantalla de combinación de Regata, selecciona Iniciar.
  - **NOTA:** también puedes acceder al temporizador a través de la pantalla Vela SmartMode™ y la carta de navegación.
- 2 Cuando sea necesario, selecciona Sincr. para sincronizarlo con el temporizador oficial de la regata.

## Detención del temporizador

Desde la pantalla de combinación de Regata, selecciona Detener.

## Configurar la distancia entre la proa y la antena GPS

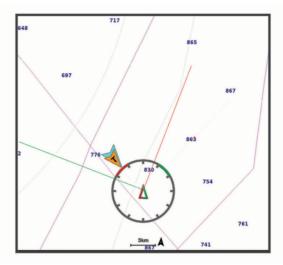
Puedes introducir la distancia entre la proa de tu embarcación y la ubicación de la antena GPS. Esto ayuda a garantizar que la proa de tu embarcación cruza la línea de salida a la hora exacta de inicio.

- 1 En la pantalla de combinación de regata, selecciona ••• > Indic. línea salida > Lín. salida > Variación de proa GPS.
- 2 Introduce la distancia.
- 3 Selecciona Hecho.

# **Configurar laylines**

Para utilizar las funciones de laylines, debes conectar un sensor de viento al plotter.

En el modo de vela (*Configurar el tipo de embarcación para las funciones de navegación*, página 52), puedes mostrar laylines en la carta de navegación. Los laylines pueden ser de gran ayuda en las regatas.



En la carta de navegación, selecciona ••• > Capas > Mi embarcación > Laylines > Ajustes.

**Ángulo de navegación**: te permite seleccionar la forma en la que el dispositivo calcula los laylines. La opción Real calcula los laylines utilizando el ángulo del viento que mide el sensor del viento. La opción Manual calcula los laylines utilizando los ángulos de barlovento y de sotavento introducidos manualmente. La opción Tabla polar permite calcular los laylines a partir de los datos importados de la tabla polar (*Importar una tabla polar manualmente*, página 55).

Ángulo a barlovento: te permite establecer un layline en función del ángulo de navegación a barlovento.

Ángulo de sotavento: te permite establecer un layline en función del ángulo de navegación a sotavento.

Corrección de marea: corrige los laylines en función de la marea.

**Filtro del layline**: filtra los datos de laylines en función del intervalo de tiempo introducido. Para un layline más fluido que filtre algunos de los cambios en el rumbo de la embarcación o el ángulo del viento real, introduce un número superior. Para laylines que muestren una mayor sensibilidad a los cambios en el rumbo de la embarcación o el ángulo del viento real, introduce un número más bajo.

# Tablas polares

#### **ADVERTENCIA**

Esta función te permite cargar y utilizar datos de terceros. Garmin no se responsabiliza de la precisión, fiabilidad, integridad o vigencia de los datos generados por terceros. Cualquier uso de los datos generados por terceros corre por cuenta y riesgo del usuario.

Puedes utilizar datos de tablas polares con el plotter. También puedes asignar tipos de datos polares en los campos de datos y utilizar datos polares para calcular unos laylines y unas indicaciones de línea de salida óptimos.

54

## Importar una tabla polar manualmente

Si guardas el archivo de tabla polar como polar.plr en la carpeta Garmin/polars/ de la tarjeta de memoria, el plotter importa los datos automáticamente después de insertar la tarjeta de memoria. Si los datos no se importan automáticamente o quieres cargar un conjunto de datos distinto, puedes iniciar la importación manualmente.

- 1 Guarda el archivo de la tabla polar en formato .plr en la carpeta Garmin/polars/ de la tarjeta de memoria.
- 2 Inserta la tarjeta de memoria con el archivo de los datos polares en el plotter (*Introducir tarjetas de memoria*, página 4).
- 3 Selecciona Configuración > Mi embarcación > Tabla polar > Importar desde tarjeta.
- 4 Si es necesario, selecciona la ranura de la tarjeta y el archivo de tabla polar.

Después de importar la tabla polar, puedes extraer la tarjeta de memoria.

Si necesitas importar un conjunto diferente de tablas polares en función de los planes o las condiciones de navegación a vela, deberás importar manualmente los datos de la nueva tabla polar. El plotter solo admite un conjunto de datos a la vez.

## Mostrar datos polares en los campos de datos

Para poder ver los datos polares, debes importar una tabla polar desde una tarjeta de memoria (*Importar una tabla polar manualmente*, página 55).

- 1 Abre la pantalla en la que deseas añadir los datos polares.
- 2 Selecciona ••• > Editar superposiciones.
- 3 Selecciona el campo de datos que deseas cambiar.
- 4 Selecciona Vela.
- 5 Selecciona los datos polares que se mostrarán en el campo de datos.
  - Para mostrar la velocidad de la embarcación de la tabla polar a la velocidad y el ángulo del viento reales actuales, selecciona **Velocidad polar**.
  - Para mostrar la velocidad óptima de la embarcación en el ángulo del viento objetivo, selecciona Velocidad objetivo.
  - Para mostrar el ángulo del viento óptimo a la velocidad del viento real actual, selecciona Ángulo del viento real objetivo.
  - Para convertir el ángulo del viento real objetivo a aparente mediante la velocidad objetivo, selecciona Ángulo del viento aparente objetivo.
  - Para mostrar la diferencia en formato de velocidad entre la velocidad actual de la embarcación y la óptima, selecciona Δ Velocidad polar.
  - Para mostrar la diferencia en porcentaje entre la velocidad actual de la embarcación y la óptima, selecciona Δ Porcentaje de velocidad polar.
  - Para mostrar la diferencia en formato de velocidad entre la velocidad actual de la embarcación y la velocidad objetivo, selecciona Δ Velocidad objetivo.
  - Para mostrar la diferencia en porcentaje entre la velocidad actual de la embarcación y la velocidad objetivo, selecciona Δ Porcentaje de velocidad objetivo.
  - Para mostrar la diferencia entre el ángulo del viento real y el ángulo objetivo, selecciona Δ Ángulo del viento real objetivo.
  - Para mostrar la diferencia entre el ángulo del viento aparente, el ángulo aparente objetivo y el ángulo real, selecciona Δ Ángulo del viento aparente objetivo.

**SUGERENCIA:** también puedes utilizar los datos de la tabla polar al calcular los laylines y las indicaciones de línea de salida.

## Configurar el ajuste de quilla

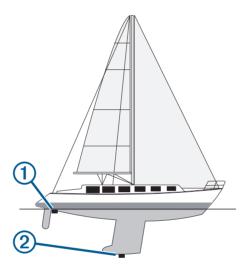
Puedes introducir un ajuste de quilla para compensar la lectura de profundidad del agua en función de la ubicación de instalación del transductor. Esto te permite ver la profundidad del agua por debajo de la quilla o la profundidad real del agua, según tus necesidades.

Si deseas conocer la profundidad del agua por debajo de la quilla o del punto más bajo de la embarcación y el transductor está instalado en la línea de flotación o en cualquier punto por encima del final de la quilla, mide la distancia desde la ubicación del transductor hasta la quilla de la embarcación.

Si deseas conocer la profundidad real del agua y el transductor está instalado por debajo de la línea de flotación, mide la distancia desde la parte inferior del transductor hasta la línea de flotación.

NOTA: esta opción solo está disponible si cuentas con datos de profundidad válidos.

- 1 Mide la distancia:
  - Si el transductor está instalado en la línea de flotación ① o en cualquier punto por encima del final de la quilla, mide la distancia entre la ubicación del transductor y la quilla de la embarcación. Introduce este valor como un número positivo.
  - Si el transductor está instalado en el punto más bajo de la quilla ② y deseas saber la profundidad real del agua, mide la distancia desde el transductor hasta la línea de flotación. Introduce este valor como un número negativo.



- 2 Realiza una de las siguientes acciones:
  - Si el transductor está conectado al plotter o a un módulo de sonda, selecciona Configuración > Mi embarcación > Profundidad y fondeo > Ajuste de quilla.
  - Si el transductor está conectado a la red NMEA 2000, ve a Configuración > Centro de comunicaciones
     Configuración NMEA 2000 > Lista de dispositivos, selecciona el transductor y, a continuación, pulsa Revisar > Ajuste de quilla.
- 3 Selecciona 🖶 si el transductor está instalado en la línea de flotación, o selecciona 💳 si está instalado en el punto más bajo de la quilla.
- 4 Introduce la distancia medida en el paso 1.

# Funcionamiento del piloto automático en embarcaciones de vela

## **⚠ ATENCIÓN**

Cuando está activado el piloto automático, éste controla sólo el timón. Mientras está activado el piloto automático, tú y tu tripulación sois los responsables de las velas.

Además del control de rumbo, puedes utilizar el piloto automático para mantener un control de viento. También puedes utilizar el piloto automático para controlar el timón al virar y trasluchar.

#### Control de viento

Puedes ajustar el piloto automático para que mantenga un rumbo específico en relación con el ángulo del viento real o aparente. Debes conectar un sensor de viento compatible a la misma red NMEA 2000 que el sistema de piloto automático para realizar un control de viento o maniobras de dirección basadas en el viento.



Información de estado del piloto automático



Standby y aparecen en gris cuando el piloto automático está en modo standby.

Contr. viento y aparecen en verde cuando el piloto automático está activado en control de viento.



Muestra la velocidad del viento real (TWS) o la velocidad del viento aparente (AWS)

Indicador de posición del timón

NOTA: esta función solo está disponible cuando el sensor del timón está conectado.

#### Cambiar el tipo de control de viento

Con el control de viento activado, selecciona ••• > Tipo de control de viento.

El tipo de control de viento cambia de Aparente a Verd, o viceversa.

#### Activar el control de viento

Para poder activar el control de viento, es necesario conectar un sensor de viento NMEA 2000 al piloto automático.

- 1 Con el piloto automático en modo standby, selecciona ....
- 2 Selecciona una opción:
  - Para activar un control de viento aparente, selecciona Habilitar Control de viento aparente.
  - · Para activar un control de viento real, selecciona Habilitar Control de viento real.

SUGERENCIA: para activar rápidamente el último tipo de control de viento utilizado, selecciona Contr. viento en el modo standby.

#### Habilitación de Control de viento desde Control de rumbo

Para poder activar el control de viento, es necesario conectar un sensor de viento NMEA 2000 al piloto automático.

- 1 Con el control de rumbo activado, selecciona •••.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para cambiar del control de rumbo al control de viento aparente, selecciona Habilitar Control de viento aparente.
  - Para cambiar de control de rumbo a control de viento real, selecciona Habilitar Control de viento real.

## Ajustar el ángulo de control de viento

Cuando el control de viento está habilitado, puedes ajustar el ángulo de control de viento en el piloto automático.

- Para ajustar el ángulo de control de viento en incrementos de 1°, selecciona <1° o 1°>.
  - **NOTA:** al mantener pulsado <1° o 1°> durante unos segundos, el piloto automático cambia automáticamente de Contr. viento a Ctrl. rumbo e inicia la dirección con timón.
- Para ajustar el ángulo de control de viento en incrementos de 10°, selecciona <<10° o 10°>>.
  - **NOTA:** puedes ajustar la configuración para que el tamaño de giro por paso sea menor o mayor que 10° *Ajustar el incremento de la dirección por pasos*, página 89.

## Virada y trasluchada

Puedes ajustar el piloto automático para virar y trasluchar mientras está habilitado el control de rumbo o el control de viento.

#### Virada y trasluchada desde el control de rumbo

- 1 Habilita el control de rumbo (Habilitación del piloto automático, página 91).
- 2 Selecciona ...
- 3 Selecciona una opción.

El piloto automático dirige la embarcación en una virada o trasluchada.

## Virada y trasluchada desde el control de viento

Para poder habilitar el control de viento, es necesario tener instalado un sensor de viento.

- 1 Activa el control de viento (Activar el control de viento, página 57).
- 2 Selecciona ...
- 3 Selecciona una opción.

El piloto automático dirige la embarcación en una virada o trasluchada, y se muestra información sobre el progreso de la virada o trasluchada en la pantalla.

## Configurar un retraso de virada

El retraso de virada te permite retrasar la dirección de virada una vez iniciada la maniobra.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Configuración del piloto automático > Configuración de vela > Retraso de virada.
- 2 Selecciona la duración del retraso.
- 3 Si es necesario, selecciona Hecho.

#### Habilitación del inhibidor de trasluchada

**NOTA:** el inhibidor de trasluchada no te impide realizar una trasluchada manualmente con el timón o la dirección por pasos.

El inhibidor de trasluchada impide que el piloto automático realice una trasluchada.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Configuración del piloto automático > Configuración de vela > Inhibidor de trasluchada.
- 2 Selecciona Activado.

# Línea de rumbo y marcadores de ángulo

La línea de rumbo es una línea dibujada en el mapa que se prolonga desde la proa del barco en la dirección de desplazamiento. Los marcadores de ángulo indican la posición relativa a partir del rumbo o la trayectoria sobre tierra, lo que es útil para los lanzamientos o para la localización de puntos de referencia.

## Ajustar la línea de rumbo y los marcadores de ángulo

La línea de rumbo es una línea dibujada en el mapa que se prolonga desde la proa del barco en la dirección de desplazamiento. Los marcadores de ángulo indican la posición relativa a partir del rumbo o la trayectoria sobre tierra, lo que es útil para los lanzamientos o para la localización de puntos de referencia.

Puedes mostrar la línea de rumbo y la línea de trayectoria sobre tierra (COG) en la carta.

El COG es tu dirección de movimiento. El rumbo es la dirección a la que apunta la proa del barco, en caso de que haya un sensor de rumbo conectado.

- 1 En una carta, selecciona ••• > Capas > Mi embarcación > Línea de rumbo > Marcadores de ángulo.
- 2 Si es necesario, selecciona Fuente y, a continuación, selecciona una opción:
  - · Para utilizar la fuente disponible automáticamente, selecciona Automático.
  - Para utilizar el rumbo de antena GPS para el COG, selecciona Rumbo del GPS (COG).
  - Para utilizar los datos de un sensor de rumbo conectado, selecciona Rumbo.
  - Para utilizar los datos de un sensor de rumbo conectado y la antena GPS, selecciona COG y rumbo.
     Esta opción muestra tanto la línea de rumbo como la línea de COG en la carta.
- 3 Selecciona Pantalla y selecciona una opción:
  - Selecciona **Distancia** > **Distancia** e introduce la longitud de la línea que se muestra en la carta.
  - Selecciona **Hora** > **Hora** e introduce la hora utilizada para calcular la distancia que recorrerá tu embarcación en el tiempo especificado según tu velocidad actual.

## Visualizar los datos de la embarcación a vela

Después de conectar un dispositivo compatible, como el compás MSC™ 10, puedes ver los datos de la embarcación, como la arfada, la escora y el balanceo.

- 1 Selecciona una opción en función del tipo de pantalla en la que te encuentres:
  - En una vista de pantalla completa, selecciona ••• > Editar superposiciones.
  - En una pantalla de combinación, selecciona ••• > Editar combinación > Superposiciones.

**SUGERENCIA:** para cambiar rápidamente los datos que aparecen en un cuadro de superposición, mantén pulsado el cuadro de superposición.

- 2 Selecciona Datos.
- 3 Selecciona los datos que deseas añadir a la página, como Arfada, Trimado (cabeceo) o Ángulo de escora.

# Sonda

Si el plotter está conectado correctamente a un transductor compatible, puede utilizarse como sonda.

Para obtener más información sobre qué transductor es el más adecuado para tus necesidades, visita garmin .com/transducers.

Las diferentes vistas de la sonda te ayudan a ver los peces que hay en el área. Las vistas de la sonda disponibles varían en función del tipo de transductor y del módulo de sonda conectados al plotter. Por ejemplo, solo puedes ver determinadas pantallas de la sonda Panoptix si tienes un transductor Panoptix compatible conectado.

Hay cuatro estilos básicos de vistas de sonda disponibles: una vista a pantalla completa, una vista dividida que combina dos o más vistas, una vista de zoom dividido y una vista de frecuencia dividida que muestra dos frecuencias distintas. Puedes personalizar las opciones para cada vista en la pantalla. Por ejemplo, si te encuentras en la vista de frecuencia dividida, puedes ajustar la ganancia para cada una de las frecuencias por separado.

Si no ves una disposición de vistas de la sonda que se adecue a tus necesidades, puedes crear tu propia pantalla de combinación personalizada (*Crear una nueva página de combinación*, página 9).

Sonda 59

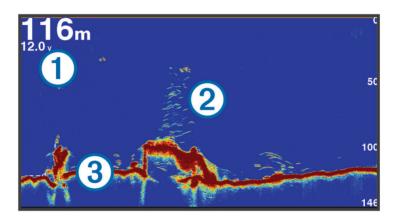
## Detener la transmisión de señales de sonda

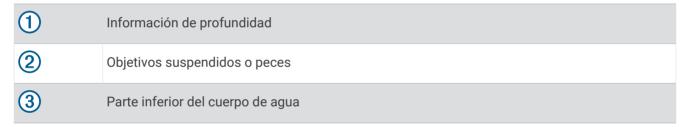
- Para desactivar la sonda activa, en la pantalla de sonda, selecciona \*\*\* > Transmitir.
- Para desactivar todas las transmisiones de la sonda, pulsa 🖒 y selecciona **Desactivar transmisión de todas** las sondas.

## Vista de sonda Tradicional

Hay varias vistas a pantalla completa disponibles en función del transductor conectado.

La vista de sonda Tradicional a pantalla completa muestra una gran imagen de las lecturas de sonda del transductor. La escala del lado derecho de la pantalla muestra la profundidad de los objetos detectados mientras la pantalla se desplaza de derecha a izquierda.





#### Vista de frecuencia dividida de la sonda

En la vista de frecuencia dividida de la sonda, los dos lados de la pantalla muestran un gráfico completo de datos de sonda de distintas frecuencias.

NOTA: la vista de pantalla dividida de la sonda precisa el uso de un transductor de frecuencia dual.

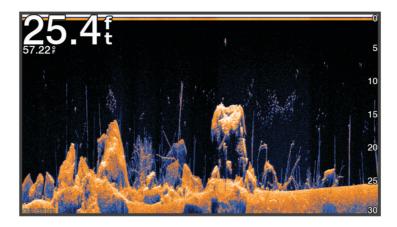
#### Vista de zoom dividido de la sonda

La vista de zoom dividido de la sonda muestra un gráfico completo de las lecturas de la sonda y una porción ampliada de ese mismo gráfico en la misma pantalla.

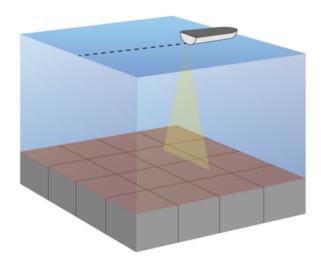
60 Sonda

# Vista de la sonda Garmin ClearVü

**NOTA:** para recibir información de la sonda de exploración Garmin ClearVü, necesitas un transductor compatible. Para obtener información acerca de transductores compatibles, visita garmin.com/transducers. La sonda de alta frecuencia Garmin ClearVü proporciona una referencia detallada del entorno de pesca que rodea a la embarcación por medio de una completa representación de las estructuras sobre las que pasa.



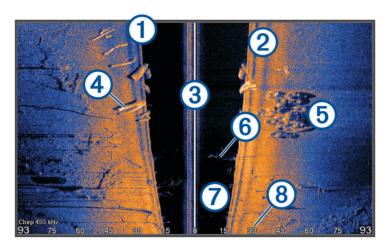
Los transductores tradicionales emiten un haz cónico. La tecnología de la sonda de exploración Garmin ClearVü emite un haz similar a la forma del haz de una fotocopiadora. Este haz ofrece una imagen más clara, similar a una fotografía, de lo que hay debajo de la embarcación.



# Vista de la sonda Garmin SideVü™

no todos los modelos ofrecen compatibilidad integrada con sonda Garmin SideVü. Si tu modelo no ofrece compatibilidad integrada con sonda SideVü, necesitarás un módulo de sonda y un transductor SideVü compatibles.

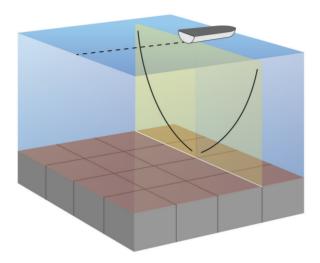
Si tu modelo ofrece compatibilidad integrada con sonda SideVü, necesitarás un transductor SideVü compatible. La tecnología de sonda de exploración SideVü te muestra una imagen de lo que hay a los lados de la embarcación. Puedes utilizar esta tecnología como herramienta de búsqueda de estructuras y peces.



1	Lado izquierdo de la embarcación
2	Lado derecho de la embarcación
3	El transductor de tu embarcación
4	Troncos
5	Neumáticos viejos
6	Vegetación
7	Agua entre la embarcación y el fondo
8	Distancia desde el lado de la embarcación

### Tecnología de exploración SideVü

En lugar de utilizar un haz cónico más tradicional, el transductor SideVü utiliza un haz plano para escanear el agua y el fondo a los lados de la embarcación.



# Medir la distancia en la pantalla de sonda

Puedes medir la distancia entre dos puntos en la vista de sonda SideVü.

- 1 En la vista de sonda SideVü, selecciona
- 2 Selecciona una ubicación en la pantalla.
- 3 Selecciona Medir.
  - En la pantalla, aparecerá el icono de una chincheta marcando la ubicación seleccionada.
- 4 Selecciona otra ubicación.
  - La distancia y el ángulo respecto de la chincheta se indican en la esquina superior izquierda.

**SUGERENCIA:** para restablecer el icono de la chincheta y medir desde la ubicación actual de este, selecciona Establecer referencia.

# Panoptix Vistas de sonda de Panoptix

Para recibir información de la sonda Panoptix, necesitas un transductor compatible.

Con las vistas de sonda de Panoptix podrás visualizar todo lo que se encuentre alrededor de tu embarcación en tiempo real. También es posible ver el anzuelo bajo el agua, así como bancos de peces que se encuentran delante y debajo de la embarcación.

Las vistas de sonda LiveVü permiten seguir el movimiento que se produce tanto delante como debajo de la embarcación. La pantalla se actualiza con tanta rapidez que las imágenes producidas por la sonda tienen un aspecto de vídeo en directo.

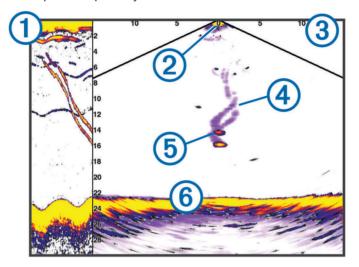
Las vistas de sonda RealVü 3D ofrecen una visualización tridimensional de los elementos que se encuentran delante y debajo de la embarcación. La pantalla se actualiza con cada barrido del transductor.

Para acceder a las cinco vistas de sonda de Panoptix, es necesario un transductor que muestre las vistas inferiores y otro que muestre las frontales.

Para acceder a las vistas de sonda de Panoptix, selecciona Sonda y, a continuación, una vista.

# Vista de sonda LiveVü hacia abajo

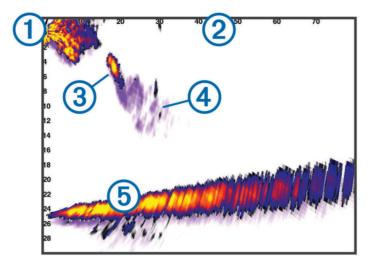
Esta vista de sonda ofrece una vista en dos dimensiones de los elementos que se encuentran debajo de la embarcación y puede utilizarse para ver peces y cardúmenes.



Historial de vista hacia abajo de Panoptix en una vista de sonda en movimiento
Embarcación
Escala
Rastros
Señuelo para pesca Drop Shot
Fondo

# Vista de sonda LiveVü hacia delante

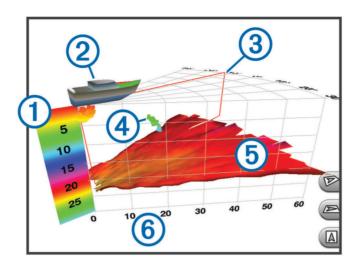
Esta vista de sonda ofrece una vista en dos dimensiones de los elementos que se encuentran delante de la embarcación y puede utilizarse para ver peces y cardúmenes.



1	Embarcación
2	Escala
3	Pez
4	Rastros
5	Fondo

# Vista de sonda RealVü 3D hacia delante

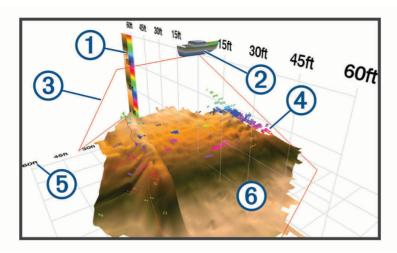
Esta vista de sonda ofrece una vista tridimensional de los elementos que se encuentran delante del transductor. Esta vista puede utilizarse cuando estás inmóvil y necesitas ver el fondo y los peces que se aproximan a la embarcación.



1	Leyenda de colores
2	Embarcación
3	Indicador de pulso
4	Pez
5	Fondo
6	Escala

# Vista de sonda RealVü 3D hacia abajo

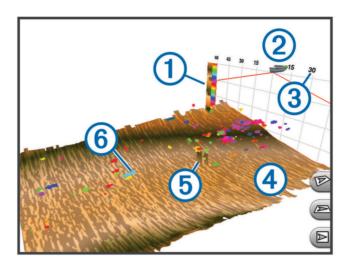
Esta vista de sonda muestra una imagen tridimensional de lo que hay bajo el transductor y puede utilizarse cuando la embarcación está inmóvil para inspeccionar su entorno.



1	Leyenda de colores
2	Embarcación
3	Haz de la sonda
4	Distancia
5	Pez
6	Fondo

# Vista de sonda RealVü 3D histórico

Esta vista de sonda ofrece una vista tridimensional de los elementos que se encuentran debajo de la embarcación mientras te desplazas, así como de toda la columna de agua en 3D, desde el fondo hasta la superficie. Esta vista se utiliza para localizar peces.



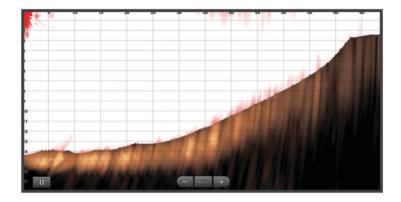
1	Leyenda de colores
2	Embarcación
3	Escala
4	Fondo
5	Estructura
6	Pez

#### Vista de la sonda FrontVü

La vista de la sonda FrontVü de Panoptix aumenta el conocimiento de la situación mostrando los obstáculos bajo el agua, hasta 91 metros (300 pies) delante de la embarcación.

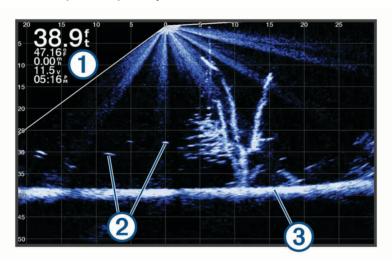
La posibilidad de evitar colisiones frontales de forma eficaz con la sonda FrontVü disminuye conforme la velocidad aumenta por encima de 8 nudos.

Para ver la vista de la sonda FrontVü, debes instalar y conectar un transductor compatible, como un transductor PS21. Puede que necesites actualizar el software del transductor.



# Vista de la sonda LiveScope™

Esta vista de sonda ofrece una visualización en directo de los elementos que se encuentran delante o debajo de la embarcación y puede utilizarse para ver peces y estructuras.

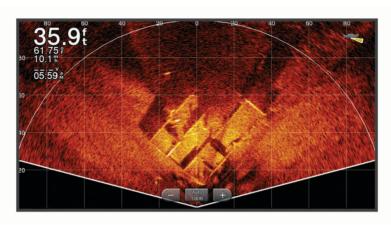




# Vista de Perspectiva

Esta vista de sonda ofrece una visualización en directo de los elementos que se encuentran delante de la embarcación o a su alrededor y puede utilizarse para ver líneas de costa, peces y estructuras. Esta vista se utiliza mejor en aguas poco profundas de 15 metros (50 pies) o menos.

Para consultar esta vista de sonda, debes instalar un transductor LiveScope compatible en un soporte con perspectiva compatible.

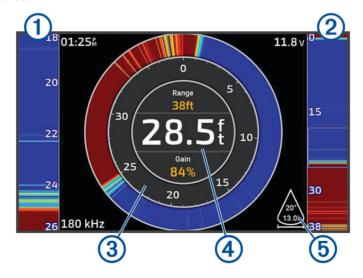


# **Vista Destellos**

Los destellos muestran información de la sonda en una escala de profundidad circular e indican lo que hay debajo de la embarcación. Está organizada como un anillo que se inicia en la parte superior y avanza en el sentido de las agujas del reloj. La profundidad se indica en la escala situada dentro del anillo. La información de sonda parpadea en el anillo cuando se recibe a la profundidad indicada.

Los colores de destellos indican las diferencias de intensidad de los datos de la sonda. La paleta de colores predeterminada imita la paleta de colores de una sonda tradicional, en la que el amarillo indica la señal más intensa, el naranja indica una señal intensa, el rojo indica una señal débil y el azul indica la señal más débil.

Selecciona Sonda > Destellos.



1	Vista ampliada de A-scope de la parte derecha
2	A-scope con área de zoom perfilada <sup>1</sup>
3	Escala de profundidad
4	Profundidad en la ubicación actual
5	Ángulo y alcance del cono del transductor en la frecuencia actual

# Seleccionar el tipo de transductor

Este plotter es compatible con una gran variedad de transductores opcionales, incluidos los transductores Garmin ClearVü™, que están disponibles en garmin.com/transducers.

Si estás conectando un transductor que no se ha proporcionado con el plotter, debes establecer el tipo de transductor para que la sonda funcione correctamente.

NOTA: no todos los plotters ni módulos de sonda son compatibles con esta función.

- 1 Realiza una de las siguientes acciones:
  - En una vista de sonda, selecciona ••• > Configuración de sonda > Instalación > Transductores.
  - Selecciona Configuración > Mi embarcación > Transductores.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para que el plotter detecte el transductor automáticamente, selecciona el transductor que quieres cambiar y, a continuación, **Detectar automáticamente**.
  - Para seleccionar el transductor manualmente, consulta el alcance del transductor instalado, selecciona el transductor que quieres cambiar, selecciona la opción adecuada para el transductor instalado, como Doble haz (200/77 kHz) o Frecuencia dual (200/50 kHz), y selecciona Cambiar modelo.

#### **AVISO**

La selección manual de un transductor podría dañar el transductor o reducir su rendimiento.

**NOTA:** si seleccionas el transductor manualmente, desconéctalo y, a continuación, conecta un transductor diferente. Restablece esta opción a **Detectar automáticamente**.

### Selección de una fuente de sonda

Es posible que esta función no esté disponible en todos los modelos.

Cuando utilizas más de una fuente de datos de sonda para una vista de sonda en particular, puedes seleccionar la fuente que deseas usar para esa vista de sonda. Por ejemplo, si dispones de dos fuentes para Garmin ClearVü, puedes seleccionar en la vista de sonda de Garmin ClearVü la fuente que deseas utilizar.

- 1 Abre la vista de sonda para la cual deseas cambiar la fuente.
- 2 Selecciona ••• > Configuración de sonda > Fuente.
- 3 Selecciona la fuente para esta vista de sonda.

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Puedes arrastrar el contorno para mover el área de zoom hacia arriba y hacia abajo.

#### Cambiar el nombre de una fuente de sonda

Puedes cambiar el nombre de una fuente de sonda para identificar fácilmente dicha fuente. Por ejemplo, puedes utilizar "Proa" para referirte al transductor situado en la proa de tu embarcación.

Para cambiar el nombre de una fuente, debes estar en la vista de sonda correspondiente para la fuente. Por ejemplo, para cambiar el nombre de la fuente de sonda Garmin ClearVü, debes abrir la vista de sonda Garmin ClearVü.

- 1 En la vista de sonda, selecciona ••• > Configuración de sonda > Fuente > Cambiar nombre de fuentes.
- 2 Introduce el nombre.

# Crear un waypoint en la pantalla de sonda

- 1 En una vista de sonda, arrastra la pantalla o selecciona .
- 2 Selecciona una ubicación.
- 3 Selecciona Q+.
- 4 Si es necesario, edita la información del waypoint.

# Pantalla de pausa de sonda

Desde una vista de sonda, selecciona

### Visualizar el historial de sonda

Puedes desplazarte por la pantalla de la sonda para ver el historial de los datos de sonda.

NOTA: no todos los transductores almacenan el historial de los datos de sonda.

- 1 En una vista de sonda, arrastra la pantalla hacia la derecha.
- 2 Selecciona Atrás para salir del historial.

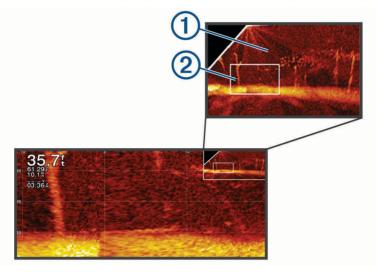
# Hacer zoom en una vista de sonda Panoptix LiveVü o LiveScope

Puedes hacer zoom en las vistas de sonda 2D Panoptix LiveVü y LiveScope.

NOTA: el historial de desplazamiento se oculta cuando se hace zoom en la pantalla.

1 En una vista de sonda 2D Panoptix LiveVü o LiveScope, separa dos dedos arrastrándolos para hacer zoom en la zona que desees.

Aparecerá una ventana superpuesta ① que muestra una versión reducida de la imagen en pantalla completa. El recuadro ② de la ventana superpuesta muestra la zona que se ha ampliado.



- 2 Si lo necesitas, toca o arrastra la ventana superpuesta para ver una zona distinta de la vista de pantalla completa.
- 3 Si lo necesitas, separa dos dedos arrastrándolos para acercar la imagen.
- 4 Si lo necesitas, pellizca la pantalla para alejar la imagen.

Para salir del modo zoom, selecciona Atrás o pellizca la pantalla para alejar la imagen hasta que se vuelva a mostrar una vista en pantalla completa.

# Ajuste del nivel de detalle

Puedes controlar el nivel de detalle y ruido que aparece en la pantalla de sonda ajustando la ganancia para transductores tradicionales o ajustando el brillo para transductores Garmin ClearVü.

Si quieres ver los retornos de mayor intensidad en la pantalla, puedes bajar la ganancia o el brillo para eliminar el ruido y los retornos de menor intensidad. Si quieres ver toda la información de retornos, puedes aumentar la ganancia o el brillo para ver más información en la pantalla. Esto también aumenta el ruido y puede hacer que sea más difícil reconocer los retornos reales.

- 1 En una vista de sonda, selecciona •••.
- 2 Selecciona Ganancia o Brillo.
- 3 Selecciona una opción:
  - Para aumentar o reducir la ganancia o el brillo manualmente, selecciona Arriba o Hacia abajo.
  - Para permitir que el plotter ajuste la ganancia o el brillo automáticamente, selecciona una opción automática.

# Ajustar la intensidad del color

Puedes ajustar la intensidad de los colores y resaltar zonas de interés en la pantalla de sonda mediante el ajuste de la ganancia de color para los transductores tradicionales o el contraste para algunos transductores. Esta configuración funciona de manera óptima una vez hayas ajustado el nivel de detalle que se muestra en la pantalla utilizando la configuración de ganancia o brillo.

Si deseas resaltar objetivos de pesca pequeños o hacer que un objetivo se muestre más intensamente, puedes aumentar los niveles de ganancia de color o de contraste. Esto provoca una pérdida en la diferenciación de los retornos de alta intensidad del fondo. Si quieres reducir la intensidad del retorno, puedes reducir la ganancia de color o el contraste.

- 1 En una vista de sonda, selecciona •••.
- 2 Selecciona una opción en función de la vista de sonda:
  - · Selecciona Contraste.
  - Selecciona Configuración de sonda > Presentación > Ganancia color.
- 3 Selecciona una opción:
  - Para aumentar o reducir la intensidad del color manualmente, selecciona Arriba o Hacia abajo.
  - Para utilizar la configuración predeterminada, selecciona **Predeterminado**.

# Configuración de sonda

**NOTA:** no todas las opciones y configuraciones se aplican a todos los modelos y transductores.

Esta configuración se aplica a los siguientes tipos de transductores.

- Tradicional
- · Garmin ClearVü
- SideVü

Esta configuración no se aplica a transductores Panoptix.

En una vista de sonda, selecciona ••• > Configuración de sonda.

**Velocidad de barrido**: ajusta la velocidad a la que se desplaza la pantalla de sonda de derecha a izquierda (*Configurar la velocidad de barrido*, página 75).

En aguas poco profundas, puedes seleccionar una velocidad de barrido inferior para aumentar el tiempo en el que se muestra información en la pantalla. En aguas más profundas, puedes seleccionar una velocidad de barrido superior. La velocidad de barrido automática ajusta la velocidad de barrido a la velocidad a la que se desplaza la embarcación.

**Rechazo de ruido**: reduce las interferencias y el nivel de saturación que aparece en la pantalla de sonda (*Configuración del rechazo de ruido de la sonda*, página 76).

**Presentación**: configura la presentación de la pantalla de sonda (*Configurar la presentación de sonda*, página 77).

**Alarmas**: establece alarmas de sonda (*Alarmas de sonda*, página 78).

**Avanzada**: configura distintos ajustes de la pantalla de sonda y de las fuentes de datos (*Ajustar la configuración avanzada de la sonda*, página 78).

Instalación: configura el transductor (Configuración de la instalación del transductor, página 79).

### Configuración del nivel de zoom en la pantalla de sonda

- 1 En una vista de sonda, selecciona ••• > Zoom > ••• > Modo.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para configurar la profundidad y el zoom automáticamente, selecciona **Automático**.
    - Si es necesario, selecciona **Configurar zoom** para modificar la configuración del zoom. Selecciona **Vista arriba** o **Vista abajo** para configurar la escala de profundidad del área ampliada; selecciona **Acercar** o **Alejar** para aumentar o reducir los aumentos del área ampliada.
  - Para configurar la escala de profundidad del área ampliada manualmente, selecciona Manual.
     Si es necesario, selecciona Configurar zoom para modificar la configuración del zoom. Selecciona Vista arriba o Vista abajo para configurar la escala de profundidad del área ampliada; selecciona Acercar o Alejar para aumentar o reducir los aumentos del área ampliada.
  - Para ampliar un área determinada de la pantalla, selecciona Aumento.
     Si es necesario, selecciona Aumento para aumentar o disminuir el nivel de ampliación.
     SUGERENCIA: puedes arrastrar el cuadro de ampliación a una nueva ubicación en la pantalla.
  - Para ampliar los datos de sonda desde el fondo, selecciona Bloqueo de fondo.
     Si es necesario, selecciona Intervalo para ajustar la profundidad y la ubicación del área de bloqueo de fondo.

Para cancelar el zoom, deselecciona la opción Zoom.

# Configurar la velocidad de barrido

Puedes establecer la velocidad a la que se mueve la imagen de la sonda por la pantalla. Con una velocidad de barrido mayor, se pueden observar más detalles hasta que no queden más que mostrar. En este punto, se comienzan a ampliar los detalles existentes. Puede resultar útil mientras te desplazas o practicas pesca al curricán, o cuando te encuentres en aguas muy profundas en las que la sonda emite pulsos muy lentamente. Mediante una velocidad de barrido menor, la información de la sonda se muestra en pantalla durante más tiempo.

En la mayoría de situaciones, la opción Predeterminado ofrece un buen equilibrio entre rapidez de desplazamiento de imágenes y distorsión reducida de objetivos.

- 1 En una vista de sonda, selecciona ••• > Configuración de sonda > Velocidad de barrido.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para que la velocidad de barrido se ajuste automáticamente en función de los datos de velocidad sobre tierra o velocidad en el agua, selecciona **Automático**.
    - La opción **Automático** selecciona una velocidad de barrido que se ajusta a la velocidad de la embarcación, por lo que los objetivos que se encuentran en el agua se representan con la proporción de aspecto correcta y aparecen menos distorsionados. Al visualizar vistas de sonda Garmin ClearVü/SideVü o buscar estructuras, es recomendable utilizar la configuración **Automático**.
  - Para una velocidad de barrido superior, selecciona Arriba.
  - · Para una velocidad de barrido más lenta, selecciona Hacia abajo.

#### Aiustar la escala

Puedes ajustar la escala de profundidad para las vistas tradicional y de la sonda Garmin ClearVü. Puedes ajustar la escala de ancho para la vista de la sonda SideVü.

Al permitir que el dispositivo ajuste la escala de forma automática, el fondo se mantiene en la parte inferior o en el tercio exterior de la pantalla de sonda. Además, también puede resultar útil para rastrear un fondo que tenga cambios mínimos o leves en el terreno.

El ajuste manual de la escala te permite ver una escala específica, lo que puede ser útil para rastrear un fondo con grandes cambios en el terreno, como desniveles o acantilados. El fondo puede aparecer en la pantalla siempre que aparezca en la escala que hayas establecido.

- 1 En una vista de sonda, selecciona ••• > Distanc.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para que el plotter ajuste la escala automáticamente, selecciona Automático.
  - Para aumentar o reducir la escala manualmente, selecciona Arriba o Hacia abajo.

**SUGERENCIA:** desde la pantalla de sonda, puedes seleccionar - o - para ajustar manualmente la escala. **SUGERENCIA:** cuando estés visualizando varias pantallas de sonda, puedes seleccionar Seleccionar para escoger una pantalla activa.

### Configuración del rechazo de ruido de la sonda

En una vista de sonda, selecciona ••• > Configuración de sonda > Rechazo de ruido.

Interferencia: ajusta la sensibilidad para reducir los efectos de la interferencia de fuentes de ruido cercanas.

Para eliminar la interferencia de la pantalla, se debe utilizar la configuración de interferencias más baja mediante la que se consiga el resultado deseado. Corregir los problemas de instalación que provoquen ruido es la mejor manera de eliminar interferencias.

Límite de color: oculta parte de la paleta de color para ayudar, así, a eliminar campos de ruido débil.

Al configurar el límite del color al color de los retornos de sonda no deseados, podrás eliminar la visualización de los retornos no deseados de la pantalla.

**Suavizado**: elimina el ruido que no forma parte de un retorno de sonda normal, como el del fondo, y ajusta la presentación del retorno.

Cuando el suavizado se establece en alto, permanece más ruido de nivel bajo que si se utiliza el control de interferencia, pero el ruido es menos prominente debido a que se promedia. El suavizado puede eliminar los puntos pequeños del fondo. La interferencia y el suavizado funcionan bien de forma conjunta para eliminar el ruido de nivel bajo. Puedes aumentar la configuración de la interferencia y el suavizado de forma gradual para eliminar el ruido no deseado de la pantalla.

**Ruido de superficie**: oculta el ruido de superficie para contribuir a reducir la saturación. Los anchos de haz más amplios (frecuencias más bajas) pueden mostrar más objetivos, pero es posible que generen más ruido de superficie.

**TVG**: ajusta la ganancia variable en el tiempo, lo que puede reducir el ruido.

Este control se utiliza idealmente en situaciones en las que deseas controlar y suprimir el ruido cerca de la superficie del agua. También permite la visualización de objetivos cercanos a la superficie que de otro modo ocultaría o enmascararía el ruido de superficie.

### Configurar la presentación de sonda

En una vista de sonda, selecciona ••• > Configuración de sonda > Presentación.

Paleta de colores: establece la paleta de colores.

Ganancia color: ajusta la intensidad de los colores (Ajustar la intensidad del color, página 74).

A-Scope: se trata de un destello vertical que aparece en el lado derecho de la pantalla y muestra de forma instantánea la distancia a los objetivos mediante una escala.

Línea batimétrica: muestra una línea batimétrica de referencia rápida.

Edae: resalta la señal más intensa del fondo para ayudar a identificar la dureza de los objetivos.

Ver selección: establece la dirección de la vista de sonda de Garmin SideVü.

Símbolos de peces: permite establecer la forma en la que la sonda interpreta los objetivos suspendidos.



Muestra los objetivos suspendidos como símbolos y la información de fondo de la sonda.



::21: Muestra los objetivos suspendidos como símbolos con información de profundidad del objetivo y la información de fondo de la sonda.



Muestra los objetivos suspendidos como símbolos.



Muestra los objetivos suspendidos como símbolos con información de profundidad del objetivo.

Avance de imágenes: hace posible que la imagen de la sonda avance más rápido, dibujando más de una columna de datos en pantalla por cada columna de datos de sonda recibida. Esto resulta especialmente útil cuando se utiliza la sonda en aguas profundas, porque la señal tarda más tiempo en alcanzar el fondo v volver al transductor.

La configuración 1/1 dibuja una columna de información en pantalla por cada retorno de sonda. La configuración 2/1 dibuia dos columnas de información en pantalla por cada retorno de sonda: 4/1 muestra cuatro y 8/1, ocho.

Datos de superposición: establece los datos que se muestran en la pantalla de sonda.

#### Alarmas de sonda

#### **ADVERTENCIA**

La función de alarma de sonda es una herramienta destinada únicamente a mejorar el conocimiento de la situación y no necesariamente evita el encallamiento en todas las circunstancias. Es tu responsabilidad garantizar el manejo seguro de la embarcación.

#### **⚠ ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

**NOTA:** no todas las opciones están disponibles en todos los transductores.

En una vista de sonda pertinente, selecciona ••• > Configuración de sonda > Alarmas.

También puedes abrir las alarmas de sonda seleccionando Configuración > Alarmas > Sonda.

**Aguas poco profundas**: permite configurar una alarma que suena cuando el valor de profundidad es menor que el especificado.

**Aguas profundas**: permite configurar una alarma que suena cuando el valor de profundidad es mayor que el especificado.

**Alarma de FrontVü**: permite configurar una alarma que suena cuando la profundidad con respecto a la proa de la embarcación es menor que el valor especificado, lo cual puede ayudarte a evitar que la embarcación quede varada (*Configurar la alarma de profundidad de FrontVü*, página 82). Esta alarma solo está disponible con transductores Panoptix FrontVü.

**Temperatura del agua**: establece una alarma que suena cuando el transductor indica que la temperatura está 1,1 °C (2 °F) por encima o por debajo de la temperatura especificada.

**Contorno**: establece una alarma que suena cuando el transductor detecta un objetivo suspendido a la profundidad especificada desde la superficie del agua y desde el fondo.

Pesca: configura la alarma para que suene si el dispositivo detecta un objetivo suspendido.

- acces configura la alarma para que suene cuando se detectan peces de cualquier tamaño.
- acconfigura la alarma para que suene únicamente cuando se detectan peces medianos o grandes.
- a configura la alarma para que suene únicamente cuando se detectan peces grandes.

#### Ajustar la configuración avanzada de la sonda

En una vista de sonda Tradicional, selecciona ••• > Configuración de sonda > Avanzada.

Límite de búsqueda de fondo: limita la búsqueda del fondo a la profundidad seleccionada cuando la opción Distanc está establecida en Automático. Para minimizar la cantidad de tiempo que tarda en localizar el fondo, puedes definir una profundidad para limitar la búsqueda del fondo. El dispositivo no buscará a más profundidad que la seleccionada.

### Configuración de la instalación del transductor

Esta configuración se aplica a los siguientes tipos de sonda.

- Tradicional
- · Garmin ClearVü
- Garmin SideVii

En una vista de sonda adecuada, selecciona una opción.

- En una vista de sonda Tradicional, selecciona ••• > Configuración de sonda > Instalación.
- Desde una vista de sonda Garmin ClearVü, selecciona ••• > Ajustes de ClearVü > Instalación.
- Desde una vista de sonda Garmin SideVü, selecciona ••• > Configuración de SideVü > Instalación.

**Girar izquierda/derecha**: cambia la orientación de la vista de SideVü de izquierda a derecha. Esta opción está disponible únicamente en la vista de sonda SideVü.

**Restablecer valores predeterminados de la sonda**: restablece la configuración de la sonda a los valores predeterminados de fábrica.

**Transductores**: permite cambiar el transductor, ver los datos de los transductores y guardar los detalles en una tarieta de memoria.

### Frecuencias de la sonda

NOTA: las frecuencias disponibles dependen del transductor que se utilice.

Ajusta la frecuencia para adaptar la sonda a tus objetivos específicos y a la profundidad actual del agua.

Las frecuencias más altas utilizan haces estrechos y son mejores para su uso en alta velocidad y cuando las condiciones del mar son adversas. La definición del fondo y de la termoclina puede ser más precisa si se utiliza una frecuencia más alta.

Las frecuencias más bajas utilizan anchos de haz más amplios, por lo que permiten que el pescador vea más objetivos, pero también pueden generar más ruido de superficie y reducir la continuidad de la señal del fondo cuando las condiciones del mar son adversas. Los anchos de haz más amplios generan arcos más grandes para la obtención de objetivos de peces, por lo que son ideales para encontrar peces. Además, los anchos de haz más amplios funcionan mejor en aguas profundas, ya que las frecuencias más bajas penetran mejor en aguas profundas.

Las frecuencias de CHIRP te permiten alcanzar cada pulso en una amplia gama de frecuencias, con lo que se consigue una separación de objetivos mejorada en aguas profundas. Se puede utilizar CHIRP para identificar objetivos de forma clara y distintiva, como un pez concreto en un banco de peces, o para distintas aplicaciones en aguas profundas. Generalmente, CHIRP tiene un mejor rendimiento que las aplicaciones de frecuencia única. Puesto que algunos objetivos de pesca pueden mostrarse mejor utilizando una frecuencia fija, debes tener en cuenta tus objetivos y las condiciones del agua al utilizar frecuencias CHIRP.

Algunos transductores también ofrecen la posibilidad de personalizar las frecuencias predefinidas para cada elemento del transductor, lo que te permite cambiar la frecuencia rápidamente utilizando los preajustes a medida que las condiciones del agua y tus objetivos cambian.

Ver dos frecuencias al mismo tiempo utilizando la vista de frecuencia dividida te permite ver a más profundidad con señales de frecuencia más baja y, al mismo tiempo, obtener más detalles de la señal de frecuencia más alta.

#### **AVISO**

Ten siempre en cuenta la normativa local sobre las frecuencias de sonda. Por ejemplo, con el fin de proteger las vainas de orcas, es posible que se te prohíba el uso de frecuencias de entre 50 y 80 kHz a una distancia de  $^{1}/_{2}$  milla con respecto a ellas. Es tu responsabilidad utilizar el dispositivo de conformidad con todas las leyes y ordenanzas aplicables.

#### Seleccionar la frecuencia del transductor

NOTA: no puedes ajustar la frecuencia de todas las vistas de sonda y transductores.

Puedes seleccionar las frecuencias que se mostrarán en la pantalla de sonda.

#### **AVISO**

Ten siempre en cuenta la normativa local sobre las frecuencias de sonda. Por ejemplo, con el fin de proteger las vainas de orcas, es posible que se te prohíba el uso de frecuencias de entre 50 y 80 kHz a una distancia de ½ milla con respecto a ellas. Es tu responsabilidad utilizar el dispositivo de conformidad con todas las leyes y ordenanzas aplicables.

- 1 En una vista de sonda, selecciona ••• > Frecuencia.
- 2 Selecciona una frecuencia que se adecúe a tus necesidades y a la profundidad del agua. Si deseas obtener más información sobre las frecuencias, consulta la sección *Frecuencias de la sonda*, página 79.

#### Creación de un preajuste de frecuencia

**NOTA:** no disponible para todos los transductores.

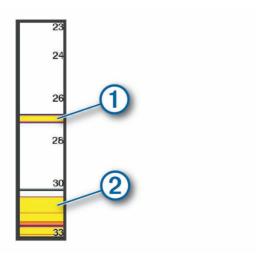
Puedes crear un preajuste para guardar una frecuencia de sonda específica, lo que te permitirá cambiar de frecuencia con rapidez.

- 1 En una vista de sonda, selecciona ••• > Frecuencia.
- 2 Selecciona Gestionar frecuencias > Nuevo preajuste.
- 3 Introduce una frecuencia.

### Activar el A-Scope

NOTA: esta función está disponible en la vista de sonda Tradicional.

El A-Scope es un destello vertical que aparece en el lado derecho de la vista y que muestra lo que hay debajo del transductor en ese momento. Puedes utilizar el A-Scope para identificar retornos de señal que pueden perderse cuando los datos de sonda se desplazan rápidamente por la pantalla, por ejemplo, cuando la embarcación se mueve a altas velocidades. Asimismo, también puede resultar útil para detectar peces que están cerca del fondo.



El A-Scope que se muestra arriba muestra lecturas de peces ① y retorno del fondo blando ②.

- 1 En una vista de sonda, selecciona ••• > Configuración de sonda > Presentación > A-Scope.
- 2 Si es necesario, selecciona ••• > **Tp máx. visualización** para ajustar el tiempo durante el que se mostrará el retorno de sonda.

# Ajustar la configuración de sonda Panoptix

### Ajuste del ángulo de visión y del nivel de zoom de RealVü

Puedes cambiar el ángulo de visión de las vistas de sonda RealVü. También tienes la opción de acercar y alejar la imagen.

En una vista de sonda RealVü, selecciona una opción:

- Para ajustar el ángulo de visión en diagonal, selecciona
- Para ajustar el ángulo de visión en horizontal, selecciona
- Para ajustar el ángulo de visión en vertical, selecciona .
- · Para ajustar el ángulo de visión, desliza el dedo por la pantalla en cualquier dirección.
- Para acercar la imagen, separa dos dedos arrastrándolos.
- · Para alejar la imagen, pellizca la pantalla.

### Ajuste de la velocidad de barrido de RealVü

Se puede modificar la rapidez con la que el transductor realiza el barrido hacia atrás y hacia delante. El aumento de la velocidad de barrido produce imágenes de menor calidad pero la pantalla se actualiza con mayor rapidez. La reducción de la velocidad de barrido produce imágenes con mayor grado de detalle pero la pantalla se actualiza más lentamente.

NOTA: esta función no está disponible para la vista de sonda RealVü 3D histórico.

- 1 Desde una vista de sonda RealVü, selecciona ••• > Velocidad de barrido.
- 2 Selecciona una opción.

### Configurar la sonda LiveVü Forward y FrontVü

En la vista de sonda de LiveVü Forward o FrontVü, selecciona •••.

Ganancia: controla el nivel de detalle y ruido que se muestran en la pantalla de sonda.

Si quieres ver los retornos de mayor intensidad en la pantalla, puedes bajar la ganancia para eliminar el ruido y los retornos de menor intensidad. Si quieres ver toda la información de retornos, puedes aumentar la ganancia para ver más información en la pantalla. Esto también aumenta el ruido y puede hacer que sea más difícil reconocer los retornos reales.

Escala de profundidad: ajusta la escala de profundidad.

Al permitir que el dispositivo ajuste la escala de forma automática, el fondo se mantiene en la parte inferior de la pantalla de sonda. Además, también puede resultar útil para rastrear un fondo que tenga cambios mínimos o leves en el terreno.

El ajuste manual de la escala te permite ver una escala específica, lo que puede ser útil para rastrear un fondo con grandes cambios en el terreno, como desniveles o acantilados. El fondo puede aparecer en la pantalla siempre que aparezca en la escala que hayas establecido.

Alcance hacia delante: ajusta la escala hacia delante.

Al permitir que el dispositivo ajuste la escala de forma automática, la escala hacia delante se ajusta en relación con la profundidad. El ajuste manual de la escala te permite ver una escala específica. El fondo puede aparecer en la pantalla siempre que aparezca en la escala que hayas establecido. Al ajustar manualmente esta opción, es posible que se reduzca la efectividad de la Alarma de FrontVü, lo cual reducirá tu tiempo de reacción ante las lecturas de profundidad baja.

**Ángulo de transmisión**: ajusta el enfoque del transductor en la parte de babor o estribor. Esta función solo está disponible con transductores Panoptix compatibles con RealVü, como el transductor PS31.

Transmitir: detiene la transmisión del transductor activo.

**Alarma de FrontVü**: permite configurar una alarma que suena cuando la profundidad con respecto a la proa de la embarcación es menor que el valor especificado (*Configurar la alarma de profundidad de FrontVü*, página 82). Esta opción solo está disponible con transductores Panoptix FrontVü.

Configuración de sonda: ajusta la configuración del transductor y la presentación del retorno de sonda.

**Editar superposiciones**: ajusta los datos mostrados en la pantalla (*Personalizar las superposiciones de datos*, página 9).

#### Configurar el ángulo de transmisión del transductor FrontVü y LiveVü

Esta función solo está disponible con transductores Panoptix compatibles con RealVü, como los modelos PS30, PS31 y PS60.

Puedes modificar el ángulo de transmisión del transductor para dirigirlo a una zona de interés determinada. Por ejemplo, es posible que te interese orientar el transductor para seguir un cardumen o enfocar un arbusto a medida que pasas por delante.

- 1 Desde una vista de sonda LiveVü o FrontVü, selecciona ••• > Ángulo de transmisión.
- 2 Selecciona una opción.

### Configurar la alarma de profundidad de FrontVü

#### **ADVERTENCIA**

La sonda FrontVü y la alarma de profundidad FrontVü son herramientas destinadas únicamente a mejorar el conocimiento de la situación y no necesariamente evitan encallamientos en todas las circunstancias. A medida que la velocidad de la embarcación se acerca a los 8 nudos y los supera, la capacidad de responder de forma eficaz a la información proporcionada por la sonda o la alarma disminuye. Es responsabilidad del usuario vigilar el entorno mientras la embarcación está en marcha, así como manejarla de forma segura y prudente. De lo contrario, podría producirse un accidente que cause daños materiales, lesiones personales o incluso la muerte.

### **ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

Esta alarma solo está disponible con transductores Panoptix FrontVü.

Es posible establecer una alarma que suene cuando la profundidad sea inferior al nivel especificado. Para obtener los mejores resultados, debes definir la variación de proa al utilizar la alarma de colisión frontal (*Configurar la variación de proa*, página 84).

- 1 Desde la vista de sonda FrontVü, selecciona ••• > Alarma de FrontVü.
- 2 Selecciona Activado.
- 3 Introduce la profundidad a la que se activará la alarma y selecciona **Hecho**.

En la pantalla de FrontVü, una línea batimétrica muestra la profundidad a la que se ha configurado la alarma. La línea es de color verde cuando la profundidad es segura. Pasa a color amarillo cuando vas a demasiada velocidad como para que el alcance hacia delante te proporcione tiempo para reaccionar (10 segundos). Cambia a color rojo y suena la alarma cuando el sistema detecta un obstáculo o la profundidad es menor que el valor que se ha introducido.

#### Configurar la presentación de LiveVü y FrontVü

Desde una vista de sonda LiveVü o FrontVü Panoptix, selecciona ••• > Configuración de sonda > Presentación.

Paleta de colores: establece la paleta de colores.

Ganancia color: ajusta la intensidad de los colores mostrados en pantalla.

Puedes seleccionar un valor de ganancia de color mayor para ver objetivos en una posición más alta en la columna de agua. Un valor de ganancia de color mayor también te permite diferenciar los retornos de baja intensidad en una posición más alta en la columna de agua; sin embargo, esto provoca que cueste más diferenciar los retornos en la parte inferior. Tienes la opción de seleccionar un valor de ganancia de color menor cuando los objetivos están cerca del fondo, para ayudarte a diferenciar los objetivos de los retornos de alta intensidad correspondientes a arena, rocas o cieno.

**Rastros**: establece la duración de los rastros en la pantalla. Los rastros muestran el movimiento del objetivo. **Llenado de fondo**: colorea el fondo de color marrón para distinguirlo de las señales del agua.

#### Configurar la disposición de LiveVü y FrontVü

Desde una vista de sonda Panoptix LiveVü o FrontVü, selecciona ••• > Configuración de sonda > Disposición.

Cuadrícula superpuesta: muestra una cuadrícula de líneas de escala.

Historial de desplazamiento: muestra el historial de sonda en el lateral de la pantalla.

Icono de haz: selecciona el icono que se usa para mostrar la dirección del haz del transductor.

Control en pantalla: muestra los botones de la pantalla.

**Compresión de escala**: en las vistas hacia delante, comprime la escala de avance más alejada de la embarcación y amplía la escala más cercana a la embarcación. Podrás ver los objetos cercanos con mayor claridad mientras los objetos más lejanos se mantienen en la pantalla.

### Configurar la presentación de RealVü

Desde una vista de sonda RealVü, selecciona ••• > Configuración de sonda > Presentación.

Colores de puntos: establece una paleta de colores distinta para los puntos del retorno de sonda.

Colores de fondo: establece la paleta de colores para el fondo.

**Estilo de fondo**: establece el estilo del fondo. Cuando estás en aguas profundas, puedes seleccionar la opción Puntos y ajustar manualmente la escala a una profundidad menor.

Leyenda colores: muestra una leyenda de los niveles de profundidad que representan los distintos colores.

Control en pantalla: muestra u oculta los botones de la pantalla.

# Configurar la instalación del transductor Panoptix

Desde una vista de sonda Panoptix, selecciona ••• > Configuración de sonda > Instalación.

**Profundidad de instalación**: establece la profundidad respecto de la línea de flotación a la que se instala el transductor Panoptix. Al introducir la profundidad actual a la que el transductor está instalado, la presentación visual de lo que hay en el agua es más precisa.

Variación de proa: establece la distancia entre la proa y la ubicación de instalación del transductor Panoptix orientado hacia delante. Así, podrás ver las distancia hacia delante desde la proa en lugar de desde la ubicación del transductor.

Esta función está disponible en transductores Panoptix en las vistas de sonda FrontVü, LiveVü hacia delante y RealVü 3D hacia delante.

**Ancho del haz**: establece la anchura del haz del transductor Panoptix orientado hacia abajo. Los haces estrechos te permiten ver a más profundidad y distancia. Los haces anchos te permiten ver una zona de cobertura mayor.

Esta función está disponible en transductores Panoptix en las vistas de sonda FrontVü, LiveVü hacia abajo y LiveVü hacia delante.

**Usar AHRS**: permite que los sensores internos del sistema de referencia de actitud y rumbo (AHRS) detecten el ángulo de instalación del transductor Panoptixautomáticamente. Cuando esta opción está desactivada, puedes introducir el ángulo de instalación específico para el transductor mediante el ajuste Fijar ángulo. Muchos transductores orientados hacia delante están instalados en un ángulo de 45 grados y los transductores orientados hacia abajo están instalados en un ángulo de cero grados.

**Girada**: establece la orientación de la vista de sonda Panoptix cuando el transductor orientado hacia abajo se instala con los cables dirigidos hacia el lado de babor de la embarcación.

Esta función está disponible en transductores Panoptix en las vistas de sonda LiveVü hacia abajo, RealVü 3D hacia abajo y RealVü 3D histórico.

Calibrar brújula: calibra el compás interno del transductor Panoptix (Calibrar el compás, página 84).

Esta función está disponible en transductores Panoptix con compás interno, como el PS21-TR.

**Orientación**: controla si el transductor se encuentra en el modo de instalación hacia debajo o hacia delante. La opción Automático utiliza el sensor del AHRS para determinar la orientación.

Esto se aplica a los transductores PS22.

**Restablecer valores predeterminados de la sonda**: restablece la configuración de la sonda a los valores predeterminados de fábrica.

#### Configurar la variación de proa

En transductores Panoptix orientados hacia delante, puedes introducir una variación de proa para compensar las lecturas de distancia hacia delante en función de la ubicación de instalación del transductor. Así, podrás ver las distancia hacia delante desde la proa en lugar de desde la ubicación de instalación del transductor.

Esta función está disponible en transductores Panoptix en las vistas de sonda FrontVü, LiveVü hacia delante y RealVü 3D hacia delante.

1 Mide la distancia horizontal 1 desde el transductor a la proa.



- 2 Desde una vista de sonda pertinente, selecciona ••• > Configuración de sonda > Instalación > Variación de proa.
- 3 Introduce la distancia medida y selecciona Hecho.

En la vista de sonda, el alcance hacia delante se cambia por la distancia que has introducido.

#### Calibrar el compás

Para poder calibrar la brújula, el transductor debe estar instalado a una distancia suficiente del motor para pesca de curricán para evitar las interferencias magnéticas y encontrarse en el agua. La calibración debe ser de una calidad suficiente para activar el compás interno.

NOTA: es posible que la brújula no funcione si se instala el transductor en el motor.

**NOTA:** para obtener unos resultados óptimos, debes utilizar un sensor de rumbo, como el SteadyCast<sup>™</sup>. El sensor de rumbo muestra la dirección a la que está orientado el transductor con respecto a la embarcación.

**NOTA:** la calibración del compás solo está disponible para transductores con compás interno, como el PS21-TR.

Puedes empezar a girar la embarcación antes de calibrar, pero deberás girar completamente la embarcación una vuelta y media durante la calibración.

- 1 En una vista de sonda pertinente, selecciona ••• > Configuración de sonda > Instalación.
- 2 Si es necesario, selecciona **Usar AHRS** para activar el sensor AHRS.
- 3 Selecciona Calibrar brújula.
- 4 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

# Configurar la sonda LiveScope y Perspectiva

En la vista de sonda LiveScope o Perspectiva, selecciona •••.

Ganancia: controla el nivel de detalle y ruido que se muestran en la pantalla de sonda.

Si quieres ver los retornos de mayor intensidad en la pantalla, puedes bajar la ganancia para eliminar el ruido y los retornos de menor intensidad. Si quieres ver toda la información de retornos, puedes aumentar la ganancia para ver más información en la pantalla. Aumentar la ganancia también aumenta el ruido y puede hacer que sea más difícil reconocer los retornos reales.

Escala de profundidad: ajusta la escala de profundidad.

Al permitir que el dispositivo ajuste la escala de forma automática, el fondo se mantiene en la parte inferior de la pantalla de sonda. Además, también puede resultar útil para rastrear un fondo que tenga cambios mínimos o leves en el terreno.

El ajuste manual de la escala te permite ver una escala específica, lo que puede ser útil para rastrear un fondo con grandes cambios en el terreno, como desniveles o acantilados. El fondo puede aparecer en la pantalla siempre que aparezca en la escala que hayas establecido.

Disponible en la vista de sonda LiveScope.

Alcance hacia delante: ajusta la escala hacia delante.

Al permitir que el dispositivo ajuste la escala de forma automática, la escala hacia delante se ajusta en relación con la profundidad. El ajuste manual de la escala te permite ver una escala específica. El fondo puede aparecer en la pantalla siempre que aparezca en la escala que hayas establecido.

Disponible en la vista de sonda LiveScope.

Distanc: ajusta la escala.

Al permitir que el dispositivo ajuste la escala de forma automática, el fondo se mantiene en la parte inferior o en el tercio exterior de la pantalla de sonda. Además, también puede resultar útil para rastrear un fondo que tenga cambios mínimos o leves en el terreno.

El ajuste manual de la escala te permite ver una escala específica, lo que puede ser útil para rastrear un fondo con grandes cambios en el terreno, como desniveles o acantilados. El fondo puede aparecer en la pantalla siempre que aparezca en la escala que hayas establecido.

Disponible en la vista de sonda Perspectiva.

Transmitir: detiene la transmisión del transductor activo.

**Configuración de sonda**: ajusta la configuración del transductor y la presentación del retorno de sonda (*Configuración de sonda LiveScope y Perspectiva*, página 86).

**Editar superposiciones**: ajusta los datos mostrados en la pantalla (*Personalizar las superposiciones de datos*, página 9).

### Configuración de sonda LiveScope y Perspectiva

En la vista de sonda LiveScope o Perspectiva, selecciona ••• > Configuración de sonda.

**Presentación**: configura la presentación de la pantalla de sonda (*Configurar la presentación de LiveScope y Perspectiva*, página 86).

**Disposición**: configura la disposición de la pantalla de sonda (*Configurar la disposición de LiveScope y Perspectiva*, página 86).

**Rechazo de ruido**: reduce el ruido y las interferencias e intenta eliminar los retornos que no son objetivos reales en el agua.

Rech imágenes fantasma: reduce la aparición de imágenes "fantasma", que son imágenes duplicadas o reflejadas que no son objetivos reales en el agua. El ajuste Rech imágenes fantasma envía más potencia de transmisión hacia delante en el agua para ver a mayor distancia con menos ruido generado por el fondo. Al ajustar la configuración Rech imágenes fantasma y Rechazo de ruido de forma conjunta, se reduce la aparición de imágenes "fantasma" de forma más eficaz. Esta función solo está disponible en la orientación LiveScope Hacia delante.

**TVG**: ajusta la ganancia variable en el tiempo, lo que puede reducir el ruido.

Este control se utiliza idealmente en situaciones en las que deseas controlar y suprimir el ruido cerca de la superficie del agua. También permite la visualización de objetivos cercanos a la superficie que de otro modo ocultaría o enmascararía el ruido de superficie.

Datos de superposición: establece los datos que se muestran en la pantalla de sonda.

**Instalación**: configura el transductor (*Configurar la instalación del transductor LiveScope y Perspectiva*, página 87).

### Configurar la presentación de LiveScope y Perspectiva

En la vista de sonda LiveScope o Perspectiva, selecciona ••• > Configuración de sonda > Presentación.

Paleta de colores: establece la paleta de colores.

Ganancia color: ajusta el contraste de los colores mostrados en pantalla.

Puedes seleccionar un valor de ganancia de color superior si deseas ver variaciones menores en los objetivos con grandes cambios de color. Puedes seleccionar un valor de ganancia de color inferior si quieres ver más colores similares en la misma situación.

Rastros: establece la duración de los rastros en la pantalla. Los rastros muestran el movimiento del objetivo.

**Llenado de fondo**: colorea el fondo de color marrón para distinguirlo de las señales del agua. No disponible en el modo Perspectiva.

### Configurar la disposición de LiveScope y Perspectiva

En la vista de sonda LiveScope o Perspectiva, selecciona ••• > Configuración de sonda > Disposición.

**Cuadrícula superpuesta**: muestra una cuadrícula de líneas de escala. La opción Cuadrícula muestra una cuadrícula cuadrada. La opción Radial muestra una cuadrícula circular con líneas de ángulo radial.

**Historial de desplazamiento**: muestra el historial de sonda en el lateral de la pantalla. No disponible en el modo Perspectiva.

Icono de haz: selecciona el icono que se usa para mostrar la dirección del haz del transductor.

**Superposición de haz**: activa un contorno que muestra la orientación de los transductores entre sí, cuando hay conectados dos o más transductores Panoptix calibrados.

Control en pantalla: muestra los botones de la pantalla.

Distancia hacia atrás: ajusta la distancia que se muestra detrás del transductor.

**Compresión de escala**: en las vistas hacia delante, comprime la escala de avance más alejada de la embarcación y amplía la escala más cercana a la embarcación. Podrás ver los objetos cercanos con mayor claridad mientras los objetos más lejanos se mantienen en la pantalla.

### Configurar la instalación del transductor LiveScope y Perspectiva

En la vista de sonda LiveScope o Perspectiva, selecciona ••• > Configuración de sonda > Instalación.

**Profundidad de instalación**: establece la profundidad respecto de la línea de flotación a la que se instala el transductor Panoptix. Al introducir la profundidad actual a la que el transductor está instalado, la presentación visual de lo que hay en el agua es más precisa.

Usar AHRS: permite que los sensores internos del sistema de referencia de actitud y rumbo (AHRS) detecten el ángulo de instalación del transductor Panoptixautomáticamente. Cuando esta opción está desactivada, puedes introducir el ángulo de instalación específico para el transductor mediante el ajuste Fijar ángulo. Muchos transductores orientados hacia delante están instalados en un ángulo de 45 grados y los transductores orientados hacia abajo están instalados en un ángulo de cero grados.

**Calibrar brújula**: calibra el compás interno del transductor Panoptix (*Calibrar el compás*, página 84). Se aplica a los transductores LiveScope con un compás interno.

**Orientación**: controla si el transductor se encuentra en el modo de instalación hacia debajo o hacia delante. La opción Automático utiliza el sensor del AHRS para determinar la orientación.

**Enfoque**: ajusta la vista de sonda para compensar la velocidad del sonido en el agua. La opción Automático emplea la temperatura del agua para calcular la velocidad del sonido.

**Restablecer valores predeterminados de la sonda**: restablece la configuración de la sonda a los valores predeterminados de fábrica.

# Piloto automático

#### **ADVERTENCIA**

Puedes utilizar la función de piloto automático solo en una estación instalada junto a un puente de mando, un acelerador y un dispositivo de control del timón.

El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación. El piloto automático es una herramienta que mejora la capacidad de dirigir la embarcación. No exime al usuario de la responsabilidad de utilizar de forma segura la embarcación. Para evitar los riesgos de navegación, el usuario no deberá dejar desatendido el puente de mando en ningún momento.

El usuario debe estar siempre preparado para retomar rápidamente el control manual de la embarcación.

El usuario debería aprende a utilizar el piloto automático en aguas abiertas y tranquilas donde no haya obstáculos.

El usuario debe tener cuidado cuando utilice el piloto automático cerca de obstáculos en el agua, como diques, pilotes u otras embarcaciones.

El sistema de piloto automático ajusta de forma continua la dirección de la embarcación para mantener un rumbo constante (control de rumbo). El sistema permite la dirección manual y diferentes modos de funciones y patrones de dirección automática.

Cuando el plotter está conectado a un sistema de piloto automático de Garmin compatible, puedes activar y controlar el piloto automático desde el plotter. Para obtener información acerca de los sistemas de piloto automático de Garmin compatibles, visita garmin.com.

Cuando el plotter está conectado a un sistema de piloto automático de Yamaha® compatible, puedes controlar el piloto automático desde el plotter con la pantalla del piloto automático de Yamaha y la barra de superposición (*Piloto automático Yamaha*, página 94). Para obtener información acerca de sistemas de piloto automático de Yamaha compatibles, ponte en contacto con tu distribuidor de Yamaha.

# Configurar el piloto automático

#### **AVISO**

Para evitar daños en la embarcación, un instalador de dispositivos náuticos cualificado debe instalar y configurar el sistema de piloto automático, ya que es necesario contar con conocimientos avanzados acerca de los sistemas de dirección y eléctricos náuticos para instalarlo y configurarlo adecuadamente.

El sistema de piloto automático se debe configurar para que funcione correctamente con la embarcación. Puedes configurarlo mediante un plotter que se encuentre en la misma red NMEA 2000 que el piloto automático. Para obtener instrucciones de configuración, visita support.garmin.com y descarga la guía de configuración para tu modelo de piloto automático.

### Seleccionar la fuente de rumbo preferida

#### **AVISO**

Para obtener resultados óptimos, utiliza el compás interno de la CCU del piloto automático como fuente de rumbo. El uso de un compás GPS de terceros puede provocar que los datos se ofrezcan de manera irregular y que se produzcan demoras excesivas. El piloto automático necesita información actualizada, de modo que, en ocasiones, no se podrán utilizar datos de compases GPS de terceros para determinar la ubicación o velocidad GPS. Si se utiliza un compás GPS de terceros, es posible que el piloto automático informe de la pérdida de datos de navegación y de la fuente de velocidad frecuentemente.

Si dispones de más de una fuente de rumbo en la red, puedes seleccionar la que prefieras. La fuente puede ser un compás GPS compatible o un sensor de rumbo magnético.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Configuración del piloto automático > Fuentes preferidas
- 2 Selecciona una fuente.Si la fuente de rumbo seleccionada no está disponible, la pantalla del piloto automático no mostrará datos.

# Abrir la pantalla Piloto automático

Para poder abrir la pantalla Piloto automático, deberás tener un piloto automático Garmin compatible instalado y configurado.

Selecciona Embarcación > Autopiloto.

# Pantalla del piloto automático



- 1 Rumbo real
- Rumbo planificado (rumbo hacia el que navega el piloto automático)
- Rumbo real (cuando está en modo standby) Rumbo planificado (cuando está habilitado)
- Indicador de posición del timón (disponible cuando el sensor del timón está conectado)
- 6 Giro por paso a babor (para ajustar el rumbo deseado según la cantidad mostrada)
- 6 Giro por paso a estribor (para ajustar el rumbo deseado según la cantidad mostrada)

#### Ajustar el incremento de la dirección por pasos

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Configuración del piloto automático > Tamaño de giro por paso.
- 2 Selecciona un incremento.

# Establecimiento del ahorro de energía

Puedes ajustar el nivel de actividad del timón.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Configuración del piloto automático > Configuración del modo de energía > Ahorro de energía.
- 2 Selecciona un porcentaje.
  - Al seleccionar un porcentaje superior se reduce la actividad del timón y el rendimiento del rumbo. Cuanto mayor sea el porcentaje, más se desviará el trayecto antes de que el piloto automático lo corrija.
  - **SUGERENCIA:** en condiciones de mar agitado, aumentar el porcentaje de Ahorro de energía reduce la actividad del timón.

#### Activar la función Shadow Drive™

#### **ADVERTENCIA**

Si la función Shadow Drive está desactivada, la dirección manual de la embarcación no desactivará el sistema de piloto automático. Debes utilizar el control del timón o el plotter conectado para desactivar el sistema de piloto automático.

NOTA: la función Shadow Drive no está disponible en todos los modelos de piloto automático.

Si la función Shadow Drive se ha desactivado, tienes que activarla de nuevo antes de poder dirigir la embarcación manualmente para desactivar el sistema de piloto automático.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Configuración del piloto automático > Configuración de Shadow Drive.
- 2 Si se muestra Desactiv., selecciona Shadow Drive para activar la función Shadow Drive.

La función Shadow Drive está activada. Puedes repetir estos pasos para volver a desactivar la función.

# Barra de la superposición Piloto automático

NOTA: no todas las opciones están disponibles en todos los modelos de piloto automático.



- 1 Estado del piloto automático
- (2) Activa y desactiva el control de rumbo
- 3 Gira a la izquierda
- (4) Rumbo real
- (5) Indicador de posición del timón (disponible solo cuando el sensor del timón está conectado)
- 6 Rumbo planificado (rumbo hacia el que navega el piloto automático)
- (7) Gira a la derecha
- 8 Activa el último patrón de dirección utilizado
- Activa el modo seguimiento de ruta (solo está disponible cuando el piloto automático está en estado standby y la navegación se realiza mediante Ir a, Ruta hacia o Auto ruta)
- Abre toda la pantalla del piloto automático y el menú

# Habilitación del piloto automático

Al poner en marcha el piloto automático, éste asume el control del timón y dirige la embarcación para mantener el rumbo especificado.

En cualquier pantalla, selecciona Habilitar.

El rumbo que has planificado aparece en el centro de la pantalla del piloto automático.

### Ajustar el rumbo con el timón

**NOTA:** debes activar la función Shadow Drive para poder ajustar el rumbo con el timón mientras el piloto automático está activado .

Con el piloto automático activado, dirige manualmente la embarcación con el timón.

Shadow Drive y 🕭 aparecen en amarillo en la parte superior de la pantalla Rumbo, y tienes control total sobre la dirección con el timón.

Cuando sueltas el timón y mantienes un rumbo determinado durante unos segundos, el piloto automático asume el control del rumbo en el nuevo rumbo.

### Ajuste del rumbo con el plotter en el modo de navegación por pasos

- 1 Habilita el control de rumbo (Habilitación del piloto automático, página 91).
- 2 Selecciona una opción:
  - Selecciona <1° o 1°> para iniciar un giro sencillo de 1°.
  - Selecciona <<10° o 10°>> para iniciar un giro sencillo de 10°.
  - Mantén pulsado <1° o 1°> para iniciar un giro de frecuencia controlada.
     La embarcación continúa girando hasta que dejes de pulsar el botón.
  - Mantén pulsado <<10° o 10°>> para iniciar una secuencia de giros de 10°.

# Patrones de dirección

#### **↑** ADVERTENCIA

Tú eres el responsable del uso seguro de la embarcación. No inicies ningún patrón hasta estar seguro de que no haya ningún obstáculo en el agua.

El piloto automático puede dirigir la embarcación según patrones preestablecidos para la pesca y realizar otras maniobras especiales como cambios de sentido y giros Williamson.

#### Seguimiento del patrón Cambio de sentido

Puedes utilizar el patrón Cambio de sentido para girar la embarcación 180 grados y mantener el nuevo rumbo.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Navegación según patrón > Cambio de sentido.
- 2 Selecciona Habilitar Puerto o Habilitar Estribor.

### Configuración y seguimiento del patrón Círculos

También puedes utilizar el patrón Círculos para dirigir la embarcación en un círculo continuo, en una dirección especificada y según el intervalo de tiempo indicado.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Navegación según patrón > Círculos.
- 2 Si es necesario, selecciona **Hora** y selecciona el momento en el que el piloto automático debe realizar un círculo completo.
- 3 Selecciona Habilitar Puerto o Habilitar Estribor.

### Configuración y seguimiento del patrón Zigzag

Puedes utilizar el patrón Zigzag para dirigir la embarcación de babor a estribor y viceversa, en función del período de tiempo y el ángulo especificados y manteniendo el rumbo actual.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Navegación según patrón > Zigzag.
- 2 Si es necesario, selecciona Amplitud y selecciona un grado.
- 3 Si es necesario, selecciona Período y selecciona una duración.
- 4 Selecciona Habilitar Zigzag.

# Seguimiento del patrón Giro Williamson

Puedes utilizar el patrón Giro Williamson para hacer que la embarcación dé la vuelta con el objetivo de pasar junto a la ubicación en la que se ha iniciado el patrón Giro Williamson. El patrón Giro Williamson se puede utilizar en situaciones de hombre al aqua.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Navegación según patrón > Giro Williamson.
- 2 Selecciona Habilitar Puerto o Habilitar Estribor.

# Seguimiento de un patrón Órbita

Puedes utilizar el patrón Órbita para dirigir la embarcación en un círculo continuo alrededor del waypoint activo. El tamaño del círculo se define según la distancia respecto al waypoint activo en el momento de iniciar el patrón Órbita.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Navegación según patrón > Órbita.
- 2 Selecciona Habilitar Puerto o Habilitar Estribor.

### Configuración y seguimiento del patrón Trébol

Puedes utilizar el patrón Trébol para hacer que la embarcación pase repetidamente por un waypoint activo. Al iniciar un patrón Trébol, el piloto automático dirige la embarcación hacia el waypoint activo e inicia el patrón Trébol.

Puedes ajustar la distancia entre el waypoint y la ubicación en la que el piloto automático gire la embarcación para pasar otra vez por el waypoint. La configuración predeterminada gira la embarcación con una escala de 300 m (1000 ft) desde el waypoint activo.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Navegación según patrón > Trébol.
- 2 Si es necesario, selecciona Longitud y selecciona una distancia.
- 3 Selecciona Habilitar Puerto o Habilitar Estribor.

### Configuración y seguimiento del patrón Búsqueda

Puedes utilizar el patrón Búsqueda para girar la embarcación en círculos cada vez más grandes alejándote del waypoint activo, formando un patrón espiral. Cuando se inicia el patrón de búsqueda, el piloto automático empieza a mover inmediatamente la embarcación en círculos alrededor del waypoint activo y va ampliando la espiral a medida que completa cada círculo.

Puedes ajustar la distancia entre cada círculo de la espiral. La distancia predeterminada entre los círculos es de 20 m (50 ft).

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Navegación según patrón > Buscar.
- 2 Si es necesario, selecciona Separación de Búsqueda y selecciona una distancia.
- 3 Selecciona Habilitar Puerto o Habilitar Estribor.

### Cancelar un patrón de dirección

- · Dirige físicamente la embarcación.
  - **NOTA:** la función Shadow Drive debe estar activada para cancelar un patrón de dirección dirigiendo físicamente la embarcación.
- Selecciona Standby.

# Ajustar la respuesta del piloto automático

La opción Respuesta te permite ajustar la capacidad de respuesta del piloto automático según la condición del viento y del mar.

Para acceder a la configuración avanzada del piloto automático, consulta la guía de configuración incluida con el sistema de piloto automático.

- 1 En la pantalla del piloto automático, selecciona ••• > Respuesta.
- 2 Ajusta la respuesta del timón.
  - Si quieres que el timón tenga mayor capacidad de respuesta y se mueva más rápido, aumenta el valor. Si el timón responde o se mueve demasiado rápido, reduce el valor.

# Habilitar los controles del piloto automático en un reloj Garmin

Puedes controlar el piloto automático de Garmin con un reloj Garmin compatible. Visita garmin.com para consultar la lista de relojes Garmin compatibles.

**NOTA:** las notificaciones inteligentes no están disponibles en el reloj cuando el control remoto del piloto automático está activado.

- 1 Selecciona Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos > Aplicaciones Connect IQ™ > Control de piloto automático > Activar > Nueva conexión.
- 2 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

### Personalizar las acciones del botón de piloto automático

Antes de poder configurar las acciones de los botones de piloto automático, es necesario que instales y configures un piloto automático Garmin compatible.

Puedes seleccionar hasta tres acciones de piloto automático para que realice tu reloj Garmin.

NOTA: las acciones de piloto automático disponibles dependen del piloto automático instalado.

- 1 En el plotter, selecciona Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos > Aplicaciones Connect IQ™ > Control de piloto automático > Acciones de los botones.
- 2 Selecciona un botón.
- 3 Selecciona una acción.

# Mando a distancia de piloto automático Reactor™

#### **↑** ADVERTENCIA

El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación. El piloto automático es una herramienta que mejora la capacidad de dirigir la embarcación. No exime al usuario de la responsabilidad de utilizar de forma segura la embarcación. Para evitar los riesgos de navegación, el usuario no deberá dejar desatendido el puente de mando en ningún momento.

Puedes conectar de forma inalámbrica un mando a distancia de piloto automático Reactor al plotter para controlar el sistema de piloto automático Reactor compatible.

Para obtener más información sobre el uso del mando a distancia, consulta las instrucciones del mando a distancia de piloto automático Reactor en garmin.com

# Vincular un mando a distancia de piloto automático Reactor con un plotter

- 1 Selecciona ••• > Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos > Mandos a distancia inalámbricos > Mando a distancia de piloto automático.
- 2 Si es necesario, selecciona Activar.
- 3 Selecciona Nueva conexión.
- 4 En el mando a distancia, selecciona 🖃 > Pair with MFD.
  El plotter emitirá un pitido y mostrará un mensaje de confirmación.
- 5 En el plotter, selecciona Sí para completar el proceso de vinculación.

# Cambiar las funciones de los botones de acción del mando a distancia de piloto automático Reactor

Puedes cambiar los patrones o las acciones asignados a los botones de acción del mando a distancia de piloto automático Reactor.

- 1 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos > Mandos a distancia inalámbricos > Mando a distancia de piloto automático > Acciones de los botones.
- 2 Selecciona el botón de acción que guieras cambiar.
- 3 Selecciona una acción o un patrón para asignarlo al botón de acción.

### Actualizar el software del mando a distancia de piloto automático Reactor

Puedes actualizar el software del mando a distancia de piloto automático Reactor mediante el plotter.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura del ordenador.
- 2 Accede a garmin.com/software/autopilot\_remote\_control y selecciona **Software**.
- 3 Selecciona Descargar.
- 4 Lee y acepta las condiciones.
- 5 Selecciona Descargar.
- 6 Elige una ubicación y selecciona Guardar.
- 7 Haz doble clic en el archivo descargado.
- 8 Selecciona Siguiente.
- 9 Selecciona la unidad asociada a la tarjeta de memoria y, a continuación, selecciona Siguiente > Finalizar.
- 10 Introduce la tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas del plotter.
- 11 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos > Mando a distancia de piloto automático > Actualizar software.

#### Piloto automático Yamaha

#### **ADVERTENCIA**

Puedes utilizar la función de piloto automático solo en una estación instalada junto a un puente de mando, un acelerador y un dispositivo de control del timón.

El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación. El piloto automático es una herramienta que mejora la capacidad de dirigir la embarcación. No exime al usuario de la responsabilidad de utilizar de forma segura la embarcación. Para evitar los riesgos de navegación, el usuario no deberá dejar desatendido el puente de mando en ningún momento.

El usuario debe estar siempre preparado para retomar rápidamente el control manual de la embarcación.

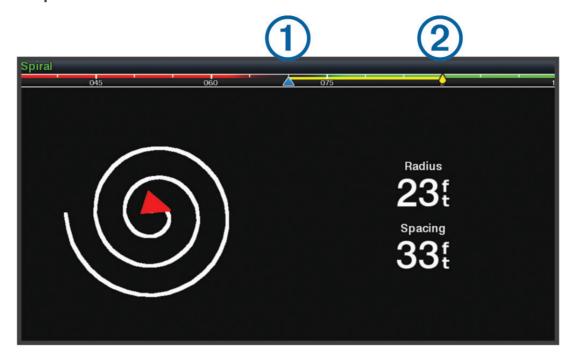
El usuario debería aprende a utilizar el piloto automático en aguas abiertas y tranquilas donde no haya obstáculos.

El usuario debe tener cuidado cuando utilice el piloto automático cerca de obstáculos en el agua, como diques, pilotes u otras embarcaciones.

El sistema de piloto automático ajusta de forma continua la dirección de la embarcación para mantener un rumbo constante (control de rumbo).

Cuando el plotter está conectado a un sistema de piloto automático Yamaha compatible, puedes ver la información del piloto automático mediante la pantalla del piloto automático Yamaha y la barra de superposición. Para obtener información acerca de sistemas de piloto automático de Yamaha compatibles, ponte en contacto con tu distribuidor de Yamaha.

### Pantalla del piloto automático Yamaha







Rumbo planificado (rumbo hacia el que navega el piloto automático)

#### Configurar el piloto automático de Yamaha

En la pantalla del motor Yamaha, selecciona ••• > Configuración de piloto automático.

Conjunto de patrones: permite seleccionar un patrón de piloto automático.

**Dirección**: establece una dirección a babor o estribor para el patrón.

Separación: establece la separación para el patrón.

Longitud: establece la longitud del patrón.

**Amplitud**: establece el ángulo para el patrón Zigzag. **Radio inicial**: establece el radio del patrón espiral.

Modo de punto de track final: establece el modo del piloto automático al llegar al final de una ruta. La opción FishPoint® mantiene la posición, pero no mantiene el rumbo. La opción DriftPoint® permite que la embarcación se desvíe con el viento o la corriente mientras mantiene el rumbo seleccionado, pero no mantiene la posición. La opción StayPoint® mantiene la posición y el rumbo. La opción Desaceleración detiene el motor, pero no mantiene la posición ni el rumbo. La opción Sin desaceleración no detiene el motor.

Variación de control de trayecto: establece una distancia para navegar en paralelo a una ruta.

**NOTA:** puedes encontrar información en detalle sobre el funcionamiento del sistema Yamaha con joystick y piloto automático en la *Guía rápida* incluida con el kit de joystick/piloto automático más reciente.

### Barra de superposición de piloto automático Yamaha



Modo piloto automático
 Rumbo real
 Rumbo planificado (rumbo hacia el que navega el piloto automático)
 Abre toda la pantalla del piloto automático y el menú

# Controlar el motor eléctrico Force®

#### **ADVERTENCIA**

El usuario no debe poner en marcha el motor si la hélice está fuera del agua. Cualquier contacto con la hélice mientras está girando puede provocar lesiones graves.

El usuario no deberá utilizar el motor en zonas en las que él u otras personas que estén en el agua puedan entrar en contacto con la hélice rotatoria.

Hay que desconectar siempre el motor de la batería antes de limpiar o realizar el mantenimiento de la hélice para evitar lesiones.

El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación. Las funciones de piloto automático del motor eléctrico son herramientas que mejoran la capacidad de gobernar la embarcación. Su uso no eximirá al usuario de la responsabilidad de utilizar la embarcación de forma segura. Para evitar los riesgos de navegación, el usuario no deberá dejar desatendidos los controles del motor en ningún momento.

El usuario debería aprende a utilizar el piloto automático en aguas abiertas y tranquilas donde no haya obstáculos.

El usuario debe tener cuidado cuando utilice el piloto automático cerca de obstáculos en el agua, como diques, pilotes u otras embarcaciones.

#### **⚠ ATENCIÓN**

Al usar el piloto automático, es necesario estar preparado ante paradas, acelerones y giros repentinos.

Al recoger o desplegar el motor, el usuario debe prestar atención a las superficies lisas alrededor del motor. Si el usuario se resbalara al realizar la operación, podría terminar lesionado.

Puedes conectar el motor eléctrico Force al plotter para ver y controlar el motor mediante el plotter.

### Conectar a un motor eléctrico de arrastre

Puedes conectar el plotter de forma inalámbrica a un motor eléctrico de arrastre Force de Garmin compatible de la embarcación para controlar el motor eléctrico de arrastre desde el plotter.

- 1 Enciende el plotter y el motor eléctrico de arrastre.
- 2 Activa la red Wi-Fi en el plotter (Configurar la red Wi-Fi, página 13).
- 3 Si hay varios plotters conectados a la Red Garmin, asegúrate de que este plotter es el dispositivo que aloja la red Wi-Fi (*Cambiar el host Wi-Fi*, página 15).
- 4 En el plotter, selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Dispositivos inalámbricos > Motor eléctrico de arrastre de Garmin.
- 5 En la pantalla del motor eléctrico de arrastre, pulsa el 🖰 tres veces para acceder al modo vinculación. En la pantalla del motor eléctrico de arrastre, 🕏 se ilumina en azul de forma fija cuando busca una conexión con el plotter y cambia a verde una vez que la conexión se ha realizado correctamente.

Una vez que el plotter y el motor eléctrico de arrastre se hayan conectado correctamente, activa la barra de superposición del motor eléctrico de arrastre para controlar el motor (*Añadir los controles del motor eléctrico de arrastre a las pantallas*, página 97).

## Añadir los controles del motor eléctrico de arrastre a las pantallas

Después de conectar el plotter al motor eléctrico de arrastre, debes añadir el panel de control del motor eléctrico de arrastre Force a las pantallas para controlarlo.

- 1 Abre una pantalla desde la que desees controlar el motor eléctrico de arrastre.
- 2 Selecciona una opción:
  - En una página de combinación o una disposición SmartMode, selecciona ••• > Editar > Superposiciones.
  - En pantalla completa, selecciona ••• > Editar superposiciones.
- 3 Selecciona Barra superior o Barra inferior.
- 4 Selecciona Panel del motor eléctrico de arrastre.

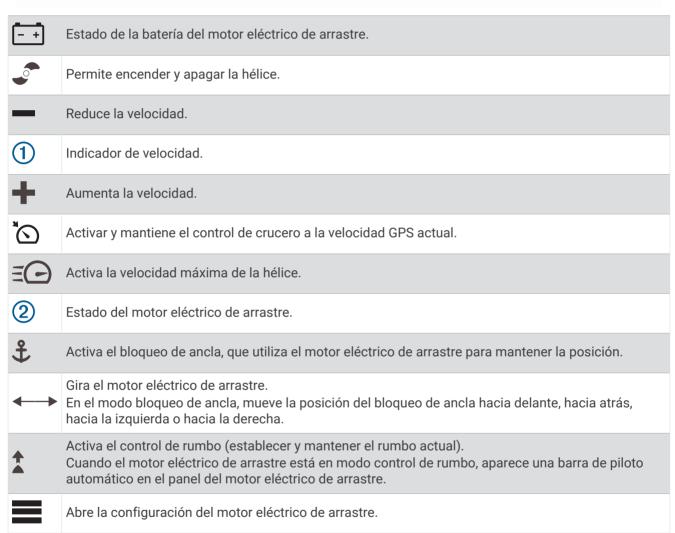
Repite estos pasos para añadir los controles del motor eléctrico de arrastre a todas las pantallas desde las que desees controlar dicho motor.

#### Panel de control del motor eléctrico de arrastre

El panel de control del motor eléctrico de arrastre permite controlar un motor eléctrico de arrastre Force y ver su estado.

Selecciona un elemento para activarlo. El botón se iluminará cuando se haya seleccionado. Vuelve a seleccionar el elemento para desactivarlo.





## Configurar el motor eléctrico

En el panel del motor eléctrico, selecciona

**Calibrar**: calibra la brújula del motor eléctrico (*Calibrar la brújula del motor eléctrico de arrastre*, página 99) y establece la variación de proa del motor eléctrico (*Configurar la variación de proa*, página 100).

**Ganancia del ancla**: establece la respuesta del motor eléctrico en el modo bloqueo de ancla. Si necesitas que el motor eléctrico tenga mayor capacidad de respuesta y se mueva más rápido, aumenta el valor. Si el motor se mueve demasiado, reduce el valor.

**Ganancia de navegación**: establece la respuesta del motor eléctrico durante la navegación. Si necesitas que el motor eléctrico tenga mayor capacidad de respuesta y se mueva más rápido, aumenta el valor. Si el motor se mueve demasiado, reduce el valor.

**Modo de control de rumbo**: establece el modo control de rumbo. La opción Mantener la alineación de la embarcación intenta mantener la embarcación orientada en la misma dirección con independencia de la deriva. La opción Ir a intenta navegar en línea recta en la dirección solicitada.

**Modo de llegada**: establece el comportamiento del motor eléctrico al llegar al final de una ruta. Con el ajuste de Bloqueo de ancla, el motor eléctrico mantiene la posición mediante la función de bloqueo de ancla cuando la embarcación llega al final de la ruta. Con el ajuste Manual, la hélice se apaga cuando la embarcación llega al final de la ruta.

#### **⚠ ATENCIÓN**

Tú eres el responsable del uso seguro de la embarcación. Si utilizas el ajuste Manual para la opción de Modo de llegada, debes estar preparado para tomar el control de la embarcación.

Encendido automático: enciende el motor eléctrico cuando se suministra alimentación al sistema.

**Lateral retracción de la hélice**: establece a qué lado del motor eléctrico gira la hélice cuando se repliega el motor. Esto resulta útil cuando se almacenan otros objetos cerca de la hélice replegada.

**Botones de acceso directo**: permite que los botones de acceso directo del mando a distancia del motor eléctrico funcionen con este plotter en concreto. Las teclas funcionan solo con un plotter a la vez.

**Restablecer valores predeterminados**: restablece la configuración del motor eléctrico a los valores predeterminados de fábrica.

# Asignar un acceso directo a los botones de acceso directo del mando a distancia del motor eléctrico de arrastre

Puedes abrir rápidamente las pantallas que más uses si les asignas un botón de acceso directo en el mando a distancia del motor eléctrico de arrastre. Puedes crear accesos directos a pantallas como las de sonda y las cartas.

**NOTA:** ten en cuenta que solo puedes asignar los botones de acceso directo a un plotter, aunque tengas más de uno en la red.

- **1** Abre una pantalla.
- 2 Mantén pulsado un botón de acceso directo.
  - **SUGERENCIA:** el acceso directo también se guarda en la categoría Anclado con el número del botón de acceso directo.

#### Calibrar la brújula del motor eléctrico de arrastre

Para poder utilizar las funciones de piloto automático, tendrás que calibrar la brújula del motor eléctrico de arrastre.

- 1 Dirige la embarcación a un área de aguas tranquilas.
- 2 En el panel del motor eléctrico de arrastre, selecciona = > Calibrar > Calibración de la brújula.
- 3 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

## Configurar la variación de proa

En función del ángulo de instalación, es posible que el motor eléctrico de arrastre no esté alineado con la línea central de la embarcación. Define la variación de proa para obtener los mejores resultados.

1 Apunta hacia delante para ajustar el ángulo del motor eléctrico de arrastre ① de forma que quede alineado con la línea central de la embarcación ②.



2 En el panel del motor eléctrico de arrastre, selecciona > Calibrar > Variación de proa.

# Llamada selectiva digital

## Funciones de radio VHF y plotter conectados en red

Si conectas una radio VHF compatible al plotter, estas funciones también se activan.

- El plotter puede transferir tu posición GPS a la radio. Si la radio lo admite, la posición GPS se transmite con las llamadas DSC.
- El plotter puede recibir llamadas de emergencia mediante llamada selectiva digital (DSC) e información de posición de la radio.
- El plotter puede rastrear las posiciones de las embarcaciones que envían informes de posición.
- Si tienes una radio VHF Garmin NMEA 2000 conectada al plotter, estas funciones también están habilitadas.
- El plotter permite configurar y enviar rápidamente detalles de las llamadas individuales de rutina a la radio VHF Garmin.
- Cuando se inicia una llamada de emergencia de hombre al agua desde la radio, el plotter muestra la pantalla de hombre al agua e indica que navegues hacia el punto de la emergencia de hombre al agua.

Para obtener información sobre la instalación y conexión de una radio VHF, consulta las instrucciones de instalación de la radio VHF.

## Activación de DSC

Selecciona Configuración > Otras embarcaciones > DSC.

#### Lista DSC

La lista DSC es un registro de las llamadas DSC más recientes, así como de otros contactos DSC que se hayan introducido. La lista DSC puede contener como máximo 100 registros. La lista DSC muestra la llamada más reciente realizada desde una embarcación. Si se recibe una segunda llamada de la misma embarcación, esta sustituye a la primera en la lista de llamadas.

#### Visualización de la lista de llamadas DSC

Para poder ver la lista de llamadas DSC, el plotter debe estar conectado a una radio VHF compatible con DSC. Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.

#### Añadir un contacto DSC

Es posible añadir una embarcación a la lista de llamadas DSC. Puedes realizar llamadas desde el plotter a un contacto DSC.

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC > Añadir contacto.
- 2 Introduce el Maritime Mobile Service Identity (Identidad de servicio móvil marino, MMSI) de la embarcación.
- 3 Introduce el nombre de la embarcación.

## Llamadas de emergencia entrantes

Si el plotter y la radio VHF compatibles están conectados a través de una red NMEA® 0183 o NMEA 2000, el plotter te avisa cuando la radio VHF recibe una llamada de emergencia DSC. Si la llamada incluye información sobre la posición, esa información estará también disponible y se registrará con la llamada.

indica una llamada de emergencia en la lista DSC y marca la posición de una embarcación en la carta de navegación en el momento en que se realizó esta llamada.

## Navegación a una embarcación en situación de emergencia

indica una llamada de emergencia en la lista de llamadas DSC y marca la posición de una embarcación en la carta de navegación en el momento de realizarse la llamada de emergencia DSC.

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona una llamada de informe de posición.
- 3 Selecciona Revisar > Navegar hacia.
- 4 Selecciona Ir a o Ruta hacia.

## Llamadas de emergencia de hombre al agua iniciadas desde una radio VHF

Cuando el plotter se conecta a una radio VHF compatible con NMEA 2000 y se inicia una llamada de emergencia DSC de hombre al agua desde la radio, el plotter muestra la pantalla de hombre al agua e indica que navegues hacia el punto de la emergencia de hombre al agua. Si tienes un sistema de piloto automático compatible conectado a la red, el plotter te indicará que inicies un giro Williamson hacia el punto de la emergencia de hombre al agua.

Si cancelas la llamada de emergencia de hombre al agua en la radio, dejará de mostrarse la pantalla del plotter en la que se indica que navegues hacia la ubicación de hombre al agua.

# Rastreo de posición

Puedes conectar una radio VHF a la misma red NMEA 2000 que el plotter para enviar informes de posición y rastrear embarcaciones que envían dichos informes. La embarcación debe enviar los datos PGN correctos (PGN 129808; Información de llamada DSC) para utilizar esta función.

Todas las llamadas de informe de posición recibidas se registran en la lista DSC (Lista DSC, página 100).

## Visualizar un informe de posición

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona una llamada de informe de posición.
- 3 Selecciona Revisar.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para ver los detalles del informe de posición, selecciona .
  - Para ver una carta que marca la ubicación, selecciona

Llamada selectiva digital 101

## Navegación a una embarcación rastreada

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona una llamada de informe de posición.
- 3 Selecciona Revisar > Navegar hacia.
- 4 Selecciona Ir a o Ruta hacia.

## Creación de un waypoint en la posición de una embarcación rastreada

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona una llamada de informe de posición.
- 3 Selecciona Revisar > Crear waypoint.

#### Edición de información de un informe de posición

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona una llamada de informe de posición.
- 3 Selecciona Revisar > Editar.
  - · Para introducir el nombre de una embarcación, selecciona Nombre.
  - Para seleccionar un nuevo símbolo, selecciona Símbolo, si está disponible.
  - · Para introducir un comentario, selecciona Comentario.
  - Para mostrar la línea del rastro de una embarcación, si la radio está rastreando la posición de la embarcación, selecciona Rastro.
  - Para seleccionar un color para la línea del rastro, selecciona Línea del rastro.

## Eliminación de una llamada de informe de posición

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona una llamada de informe de posición.
- 3 Selecciona Revisar > Editar > Suprimir informe.

#### Visualización de rastros de embarcaciones en la carta

Es posible ver rastros de todas las embarcaciones rastreadas en algunas vistas de la carta. Por defecto, una línea negra indica la trayectoria de la embarcación, un punto negro indica cada posición comunicada previamente de una embarcación rastreada y una bandera azul indica la última posición comunicada.

- 1 En una carta o vista de carta 3D, selecciona ••• > Capas > Otras embarcaciones > DSC > Rastros DSC.
- 2 Selecciona el número de horas durante las que se mostrarán las embarcaciones rastreadas en la carta. Por ejemplo, si seleccionas 4 horas, se mostrarán todos los puntos de rastro de las embarcaciones rastreadas con una antigüedad inferior a cuatro horas.

#### Llamadas individuales de rutina

Si conectas el plotter a una radio VHF de Garmin, puedes usar la interfaz del plotter para configurar una llamada individual de rutina.

Al configurar una llamada individual de rutina desde el plotter, puedes seleccionar el canal DSC por el que deseas establecer la comunicación. La radio transmitirá esta solicitud con tu llamada.

102

#### Selección de un canal DSC

**NOTA:** la selección de un canal DSC está limitada a los canales disponibles en todas las bandas de frecuencia. El canal predeterminado es 72. Si seleccionas un canal diferente, el plotter lo usará para las llamadas que se realicen a partir de ese momento hasta que realices una llamada utilizando un canal diferente.

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona la embarcación o estación a la que deseas llamar.
- 3 Selecciona Revisar > Llamada con radio > Canal.
- 4 Selecciona un canal disponible.

#### Realizar una llamada individual de rutina

**NOTA:** cuando se inicia una llamada desde el plotter, si no se ha programado la radio con un número MMSI, la radio no recibirá la información de la llamada.

- 1 Selecciona Info > Otras embarcaciones > Lista DSC.
- 2 Selecciona la embarcación o estación a la que deseas llamar.
- 3 Selecciona Revisar > Llamada con radio.
- 4 En caso necesario, selecciona Canal y selecciona un nuevo canal.
- 5 Selecciona Enviar.
  - El plotter envía información sobre la llamada a la radio.
- 6 Completa la llamada en tu radio VHF de Garmin.

## Realizar una llamada individual de rutina a un objetivo AIS

- 1 En una carta o vista de carta 3D, selecciona un objetivo AIS.
- 2 Selecciona Embarcación AIS > Llamada con radio.
- 3 En caso necesario, selecciona Canal y selecciona un nuevo canal.
- 4 Selecciona Enviar.
  - El plotter envía información sobre la llamada a la radio.
- 5 Completa la llamada en tu radio VHF de Garmin.

# Indicadores y gráficos

Los indicadores y gráficos ofrecen diversa información el motor y el medio. Para ver esta información, es necesario conectar un transductor o un sensor compatible a la red.

## Visualizar los indicadores

- 1 Selecciona Embarcación.
- 2 Selecciona un indicador, como Embarcación.



3 Selecciona **∢** o **>** para ver una página de indicadores diferente, si procede.

#### Iconos de alerta del motor

Si se enciende un icono en la página de indicadores, significa que el motor tiene algún problema.

	Alerta de nivel o presión de aceite bajos
£.	Alerta de temperatura
-	Alerta de voltaje de la batería
H	Alerta de comprobación del motor

## Cambio de los datos que se muestran en los indicadores

- 1 Abre una página de indicadores.
- 2 Selecciona ••• > Editar páginas de indicadores.
- **3** Selecciona un indicador para editar.
  - SUGERENCIA: puedes mantener pulsado cualquier indicador para cambiar rápidamente los datos.
- 4 Seleccionar Sustituir datos.
- 5 Selecciona un tipo de datos.
- 6 Selecciona los datos para mostrar.

#### Personalizar los indicadores

Puedes añadir una página de indicadores, personalizar la disposición de dicha página, modificar la manera en la que se muestran y los datos que ofrece cada indicador.

- 1 Abre una página de indicadores.
- 2 Selecciona ••• > Editar páginas de indicadores.
- 3 Si es necesario, selecciona una vista de indicador o un indicador para editar.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para cambiar los datos que se muestran en un indicador, selecciona el indicador y, después, Sustituir datos.
  - Para cambiar la disposición de los indicadores en la página, selecciona Cambiar disposición.
  - · Para añadir una página a este conjunto de páginas de indicadores, selecciona Añadir página.
  - Para borrar una página a este conjunto de páginas de indicadores, selecciona Borrar página.
  - Para cambiar el orden de esta página dentro del conjunto de páginas de indicadores, selecciona Mover página a la izquierda o Mover página a la derecha.
  - · Para restablecer esta página a la vista original, selecciona Restablecer vista predeterminada.

## Personalizar los límites de los indicadores del motor o combustible

Puedes configurar los límites superior e inferior y la escala de funcionamiento estándar deseada de un indicador.

**NOTA:** no todas las opciones están disponibles para todos los indicadores.

- 1 En la pantalla de indicadores compatibles, selecciona ••• > Instalación > Establecer límites de indicador.
- 2 Selecciona un indicador para personalizar.
- 3 Selecciona una opción:
  - · Para establecer el valor mínimo de la escala de funcionamiento estándar, selecciona Valor mínimo.
  - Para establecer el valor máximo de la escala de funcionamiento estándar, selecciona Valor máximo.
  - Para establecer el límite inferior del indicador por debajo del valor mínimo, selecciona Escala mínima.
  - · Para establecer el límite superior del indicador por encima del valor máximo, selecciona Escala máxima.
- 4 Selecciona el valor del límite.
- 5 Repite los pasos 4 y 5 para establecer límites adicionales.

#### Selección del número de motores mostrados en los indicadores

Puedes ver información de hasta un máximo de cuatro motores.

- 1 En la pantalla de indicadores de motor, selecciona ••• > Instalación > Selección de motor > Número de motores.Número de motores!remove!
- 2 Selecciona una opción:
  - · Selecciona el número de motores.
  - · Selecciona Configuración automática para detectar automáticamente el número de motores.

## Personalizar los motores mostrados en los indicadores

Para poder personalizar cómo aparecen los motores en los indicadores, es necesario seleccionar manualmente el número de motores (Selección del número de motores mostrados en los indicadores, página 105).

- 1 En la pantalla de indicadores de motor, selecciona ••• > Instalación > Selección de motor > Número de motores.
- 2 Selecciona Primer motor.
- 3 Selecciona el motor que debe aparecer en el primer indicador.
- 4 Repite estos pasos para las otras barras de motores.

### Activación de las alarmas de estado para los indicadores del motor

Puedes activar el plotter para ver las alarmas de estado del motor.

En la pantalla de indicadores de motor, selecciona ••• > Instalación > Alarmas de estado > Activado.

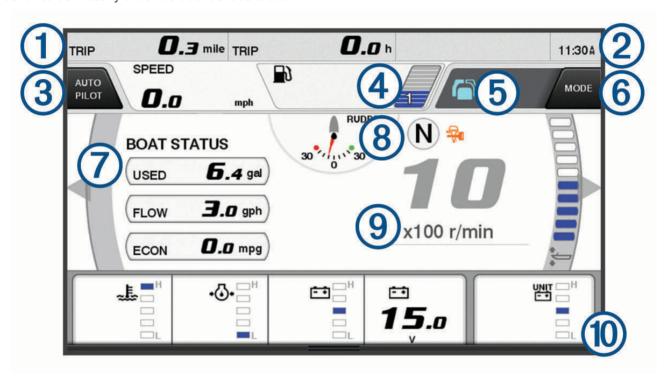
Cuando se activa la alarma de un motor, aparece un mensaje de alarma de estado del indicador y el indicador se puede poner de color rojo según el tipo de alarma.

#### Activar las alarmas de estado del indicador de motor

- 1 En la pantalla de indicadores de motor, selecciona ••• > Instalación > Alarmas de estado > Personalizado.
- 2 Selecciona una o más alarmas del indicador de motor para activarlas o desactivarlas.

## Indicadores del motor Yamaha

Selecciona **Embarcación** > **YAMAHA** para ver los indicadores del motor Yamaha. Esta pantalla varía en función de la red de motor y el controlador del acelerador.



Campos de datos

Mantén pulsado para sustituir los datos.

Hora actual
Mantén pulsado para ver datos de la ruta.

Selecciona para activar y desactivar la barra de piloto automático (Helm Master® EX).

Selecciona para establecer el botón del joystick para las funciones de establecimiento de puntos (Helm Master).

Información del nivel del depósito

Mantén pulsado para ver información detallada del sensor de nivel del depósito.

lconos de estado Intensidad de la señal GPS (Helm Master)

Selecciona para establecer la configuración de Punto de pesca (Helm Master/Helm Master EX).

Selecciona para establecer la velocidad de pesca al curricán (Helm Master/Helm Master EX/control remoto mecánico/control remoto electrónico digital [6X6/6X7]).

Campos de datos
Mantén pulsado para sustituir los datos.

8 Posición de cambio

Tacómetro y ángulo de trimado Mantén pulsado para cambiar el fondo.

Información del motor Mantén pulsado para sustituir los datos y cambiar la presentación del indicador.

#### Iconos de estado del motor

Los iconos de color naranja indican el estado del motor.



Los motores se están controlando mediante sincronización.

Calentamiento de los motores.

#### Iconos de alerta del motor

Los iconos de color rojo indican anomalías en el motor.

#### **AVISO**

Consulta con tu distribuidor de Yamaha si no puedes localizar y solucionar el problema.



Presión del agua de refrigeración baja.

Presión del aceite baja.

Para el motor. Comprueba el nivel de aceite del motor y añade más si es necesario.



#### AVISO

No pongas en marcha el motor si está activado este indicador. Se producirán daños graves en el motor.

Sobrecalentamiento del motor.

Para el motor de inmediato. Comprueba la entrada de agua de refrigeración y desobstrúyela si está bloqueada.



#### **AVISO**

No pongas en marcha el motor si está activado este indicador. Se producirán daños graves en el motor.

Voltaje de la batería bajo.

Comprueba la batería y las conexiones de la misma, y ajusta las que estén sueltas.



Vuelve a puerto rápidamente si el voltaje de la batería no ha aumentado al ajustar las conexiones. Consulta de inmediato con tu distribuidor de Yamaha.

**NOTA:** nO pares el motor cuando esta alerta se active. Si lo haces, es posible que no puedas volver a arrancarlo.

Presencia de agua en el combustible.



Se ha acumulado agua en el filtro de combustible (separador de combustible).

Para el motor de inmediato y consulta el manual del motor para retirar el agua del filtro de combustible.

NOTA: la mezcla de gasolina y agua podría causar daños en el motor.



Alerta de comprobación del motor/mantenimiento.

Consulta de inmediato con tu distribuidor de Yamaha. La alerta de comprobación del motor aparece también cuando han transcurrido más de 100 horas desde el mantenimiento anterior.



Notificación de alerta del motor. (Helm Master)



Problema de emisiones del motor.

## **Configurar los indicadores**

#### Configurar el número de motores

- 1 En una pantalla de indicadores, selecciona ••• > Número de motores.
- 2 Selecciona el número de motores.

#### Configurar los sensores de nivel del depósito

- 1 En una pantalla de indicadores, selecciona ••• > Predeterminados de depósito.
- 2 Selecciona un sensor de nivel del depósito para configurarlo.
- 3 Selecciona Nombre, escribe un nombre y, a continuación, selecciona Hecho.
- 4 Selecciona Tipo y, a continuación, selecciona el tipo de sensor.
- 5 Selecciona Estilo y, a continuación, selecciona el estilo del sensor.
- 6 Selecciona Capacidad del depósito, introduce la capacidad del depósito y, a continuación, selecciona Hecho.
- 7 Selecciona **Calibración** y sigue las instrucciones que se muestran en pantalla para calibrar los niveles del depósito.
  - Si no calibras los niveles del depósito, el sistema utilizará la configuración predeterminada para los mismos.

## Cambiar los datos que se muestran

- 1 En una pantalla de datos, mantén pulsado un elemento personalizable.
- 2 Selecciona un tipo de datos.
- 3 Selecciona los datos para mostrar.

## Configurar los datos del motor Yamaha

#### **AVISO**

Asegúrate de que los ajustes se hayan configurado correctamente. Si no es así, la pantalla del motor no mostrará la información correcta.

En la pantalla del motor Yamaha, selecciona •••.

**Ruta**: muestra información acerca de la ruta, como la distancia y las horas, y te permite restablecer estos valores.

**Recordatorio de mantenimiento**: muestra información sobre el mantenimiento y te permite establecer intervalos de mantenimiento, así como restablecer el tiempo transcurrido desde el mantenimiento anterior.

**Predeterminados de depósito**: establece el nombre del depósito, el tipo de líquido, el estilo del sensor, la capacidad del depósito, y calibra el sensor.

**Asistente de trimado**: activa o desactiva la función de asistente de trimado. Disponible en el sistema Helm Master equipado con un sistema de control digital del motor (DEC).

**Fricción de la dirección**: establece la fricción del timón. La fricción se ajusta automáticamente en función de la velocidad del motor. Disponible en el sistema Helm Master equipado con un sistema de control digital del motor (DEC).

**Ángulo a ángulo**: establece el número de veces que se puede girar el timón entre ángulos, al máximo a babor y al máximo a estribor.

**Control de velocidad**: establece la fuente de velocidad en GPS o RPM. El uso del GPS como la Fuente de velocidad solo está disponible con el sistema Helm Master EX equipado con un piloto automático o un joystick. El GPS no está disponible en el sistema Helm Master.

**Configuración de piloto automático**: establece la configuración del piloto automático de Yamaha. Disponible en el sistema Helm Master EX equipado con un piloto automático. Para obtener información sobre el piloto automático de Garmin, consulta (*Piloto automático*, página 87).

**Joystick y punto de ajuste**: establece el empuje del joystick, el ángulo y los valores predeterminados de trimado, la distancia de sintonización fina y la configuración de punto de pesca. Disponible en el sistema Helm Master y el sistema Helm Master EX equipado con un joystick.

Valores predeterminados de asistente de trimado: establece los valores predeterminados de asistente de trimado. Disponible en el sistema Helm Master equipado con un sistema de control digital del motor (DEC).

Desviación del flujo de combustible: establece la desviación de los datos del flujo de combustible.

Temporizador de apagado: apaga el sistema una hora después de que el motor se apague.

**Gestión de la batería**: configura el sistema de gestión de la batería, como el ajuste del tipo y la capacidad de las baterías. También muestra el estado de la batería. Disponible en sistemas Helm Master EX equipados con un sistema de gestión de baterías (BMS).

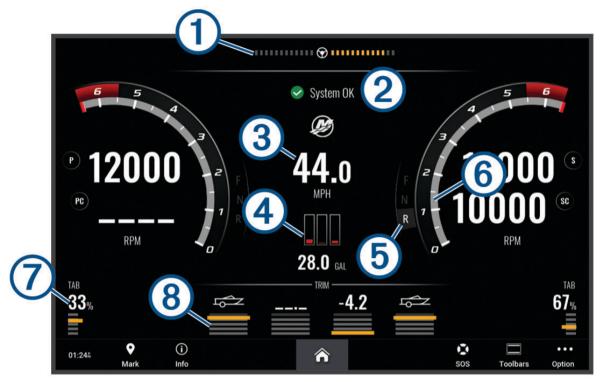
Calibración: calibra varias funciones, como el Ajuste de trimado a cero y el compás.

Restablecer: restablece los datos del motor y la red.

# Indicadores del motor Mercury

**NOTA:** esta función sólo está disponible cuando se conecta a la puerta de enlace Mercury SmartCraft Connect. Los datos disponibles varían en función de la red del motor y pueden incluir RPM, horas del motor, presión del refrigerante, presión del aceite y otros datos.

Selecciona **Embarcación** > **Mercury** para ver los indicadores del motor Mercury.



1	Voltaje del motor o ángulo de dirección de Mercury <sup>2</sup>
2	Estado de la embarcación
3	Velocidad de la embarcación
4	Combustible
5	Marcha de transmisión
6	Régimen del motor
7	Compensadores de ajuste
8	Ajuste de motor

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Dependiendo del modelo del motor y de la configuración, puede mostrarse el ángulo de dirección de Mercury en la pantalla, aunque su posición en esta puede variar.

SUGERENCIA: para ver detalles adicionales del motor, selecciona Embarcación > Mercury > ••• > Datos motor.

## Configuración de la alarma de combustible

#### **⚠ ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

Para poder configurar una alarma del nivel de combustible, primero hay que conectar un sensor de flujo de combustible compatible al plotter.

Puedes establecer que suene una alarma cuando la cantidad total de combustible restante a bordo alcance un nivel determinado.

- 1 Selecciona Configuración > Alarmas > Combustible > Combustible total a bordo > Activado.
- 2 Introduce la cantidad restante de combustible que activa la alarma y selecciona **Hecho**.

#### Sincronización de los datos de combustible con el combustible real de la embarcación

Si utilizas sensores de flujo de combustible, debes sincronizar los niveles de combustible en el plotter con el combustible real de la embarcación cuando añades combustible. Si utilizas sensores de depósito de combustible, el nivel se ajusta automáticamente en función de los datos del sensor de nivel del depósito y no es necesario sincronizar los niveles de combustible manualmente (*Indicador de combustible*, página 143).

- 1 Selecciona Embarcación.
- 2 Selecciona Motores o Combustible.
- 3 Selecciona ...
- 4 Selecciona una opción:
  - Si llenas todos los depósitos de combustible de la embarcación, selecciona Llenar todos los depósitos. El nivel de combustible se establece en su capacidad máxima.
  - Si añades combustible al depósito sin llegar a llenarlo, selecciona Añadir combustible al barco e introduce la cantidad añadida.
  - Para especificar el combustible total de los depósitos de la embarcación, selecciona Establecer combustible total a bordo e introduce la cantidad total de combustible en los depósitos.

## Visualización de los indicadores de viento

Para poder ver la información del viento, es necesario tener un sensor de viento conectado al plotter. Selecciona **Embarcación > Viento**.

### Configuración del indicador de viento de navegación

Puedes configurar el indicador de viento de navegación para que muestre la velocidad y el ángulo del viento real y el viento aparente.

- 1 En el indicador de viento, selecciona ••• > Editar páginas de indicadores.
- 2 En la ventana de la izquierda, selecciona Indicador viento naveg..
- 3 Selecciona una opción:
  - Para mostrar el ángulo del viento real o aparente, selecciona Aguja y, a continuación selecciona una opción.
  - Para mostrar la velocidad del viento real o aparente, selecciona Velocidad del viento y, a continuación selecciona una opción.

## Configuración de la fuente de velocidad

Puedes especificar si los datos de velocidad de la embarcación que se muestran en el indicador y se utilizan para los cálculos de viento están basados en la velocidad en el agua o en la velocidad GPS.

- 1 En el indicador de viento, selecciona ••• > Editar páginas de indicadores.
- 2 En la ventana de la izquierda, selecciona Indicador del compás.
- 3 Selecciona Pantalla de velocidad y elige una opción:
  - Para calcular la velocidad de la embarcación basándose en los datos del sensor de velocidad en el agua, selecciona Agua.
  - Para calcular la velocidad de la embarcación basándose en los datos del GPS, selecciona
     Posicionamiento por satélite.

## Configuración de la fuente del rumbo del indicador de viento

Es posible especificar la fuente del rumbo que se muestra en el indicador de viento. El rumbo magnético representa los datos de rumbo recibidos de un sensor de rumbo y los datos de rumbo del GPS vienen calculados por el GPS del plotter (rumbo sobre tierra).

- 1 En el indicador de viento, selecciona ••• > Editar páginas de indicadores.
- 2 En la ventana de la izquierda, selecciona Indicador del compás.
- 3 Selecciona Fuente de rumbo y elige una opción:
  - Para usar los datos de rumbo recibidos de un sensor de rumbo, selecciona Magnético.
  - Para utilizar los datos de rumbo calculados con GPS, selecciona GPS.

**NOTA:** si te desplazas a velocidades reducidas o estás parado, la fuente de brújula magnética es más precisa que la fuente de GPS.

## Personalización del amplificador de ceñida

Es posible especificar la escala del amplificador de ceñida tanto para la escala de barlovento como la de sotavento.

- 1 En el indicador de viento, selecciona ••• > Editar páginas de indicadores.
- 2 En la ventana de la izquierda, selecciona Indicador del compás o Indicador viento naveg..
- 3 Selecciona Sustituir datos > Vela > Indicador en ceñida.
  - El Indicador del compás o el Indicador viento naveg, se sustituyen por el Indicador en ceñida.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para establecer el valor máximo y mínimo que se muestra cuando aparece el amplificador de ceñida de barlovento, selecciona **Cambiar escala de barlovento** y establece los ángulos.
  - Para establecer el valor máximo y mínimo que se muestra cuando aparece el amplificador de ceñida de sotavento, selecciona **Cambiar escala de sotavento** y establece los ángulos.
  - Para ver el viento real o el viento aparente, selecciona Viento y, a continuación, escoge una opción.

#### Visualizar los indicadores de ruta

Los indicadores de ruta muestran información del cuentakilómetros, la velocidad, el tiempo y el combustible de la ruta actual.

Selecciona Info > Ruta y gráficos > Ruta.

#### Restablecer indicadores de ruta

- 1 Selecciona Info > Ruta v gráficos > Ruta.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para poner a cero todas las lecturas de la ruta actual, selecciona Restablecer ruta.
  - Para poner a cero la lectura de la velocidad máxima, selecciona Restablecer velocidad máxima.
  - Para poner a cero la lectura del cuentakilómetros, selecciona Restablecer cuentakilómetros.
  - · Para poner a cero todas las lecturas, selecciona Restablecer todo.

# Visualización de gráficos

Para poder visualizar gráficos de diferentes cambios ambientales, como la temperatura, la profundidad o el viento, debes tener el transductor o sensor apropiado conectado a la red.

Selecciona Info > Ruta y gráficos > Gráficos.

SUGERENCIA: puedes ver varios gráficos al seleccionar Cambiar gráfico y elegir un gráfico nuevo.

## Configuración de la escala de los gráficos y las escalas de tiempo

Puedes indicar la cantidad de tiempo y la escala de datos del sensor que aparecen en los gráficos de profundidad, viento y temperatura del agua.

- 1 En un gráfico, selecciona Configuración de gráficos.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para ajustar una escala de tiempo transcurrido, selecciona **Duración**. La configuración predeterminada es 10 minutos. Aumentar la escala de tiempo transcurrido permite visualizar las variaciones a lo largo de un periodo de tiempo más prolongado. Reducir la escala de tiempo transcurrido permite visualizar con más detalle un periodo más reducido de tiempo.
  - Para establecer la escala de los gráficos, selecciona **Escala**. Aumentar la escala permite visualizar más variaciones en las lecturas. Reducir la escala permite visualizar la variación con más detalle.

## Desactivación del filtro de gráficos

El filtro de gráficos de velocidad y ángulo del viento suaviza los datos del sensor antes de que se muestren en un gráfico. El ajuste predeterminado es Activado. Puedes desactivar el filtro.

- 1 En el gráfico, selecciona Configuración de gráficos.
- 2 Selecciona Filtrar > Desactivado.

# Conmutación digital

Cuando está conectado a un sistema compatible de conmutación digital, el plotter puede usarse para supervisar y controlar circuitos.

Por ejemplo, puedes controlar la iluminación interior y las luces de navegación de la embarcación. También puedes supervisar los circuitos del depósito para cebo vivo.

Para obtener más información acerca de la compra y la configuración de un sistema de conmutación digital, ponte en contacto con tu distribuidor de Garmin.

# Agregar y editar una página de conmutación digital

Puedes añadir páginas de conmutación digital al plotter y personalizarlas.

- 1 Selecciona Embarcación > Conmutación > ••• > Ajustes.
- 2 Selecciona Añadir página o Editar página.
- 3 Configura la página según sea necesario:
  - Para introducir un nombre para la página, selecciona Nombre.
  - Para configurar los conmutadores, selecciona Editar interruptores.
  - Para añadir una imagen de la embarcación, selecciona Añadir imagen BoatView.

**NOTA:** puedes utilizar la imagen de embarcación predeterminada o una imagen personalizada de tu embarcación. Debes guardar la imagen personalizada en la carpeta /Garmin de la tarjeta de memoria. También puedes ajustar la vista y la disposición de la imagen.

Conmutación digital 113

# Controlar equipos de terceros instalados en la embarcación

# Sistema de anclaje Power-Pole

#### **ADVERTENCIA**

No actives el sistema de anclaje Power-Pole mientras la embarcación esté en marcha. Si lo haces, podría provocarse un accidente y causar daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

Si hay un sistema de anclaje Power-Pole compatible conectado a la red NMEA 2000, puedes controlar el ancla Power-Pole a través del plotter. El plotter detecta automáticamente la puerta de enlace C-Monster<sup>®</sup> del sistema de anclaje Power-Pole en la red NMEA 2000.

## Activar la superposición del ancla Power-Pole

Debes activar la superposición de Power-Pole en el plotter para controlar el ancla Power-Pole.

- 1 En la página a la que se añadirá la superposición, selecciona ••• > Editar superposiciones.
- 2 Selecciona dónde deseas añadir la superposición.
- 3 Selecciona Ancla Power-Pole®.

Después de activar la superposición de Power-Pole en el plotter, debes establecer el modo de instalación de Power-Pole para que coincida con la instalación del ancla Power-Pole en la embarcación (*Configurar el ancla Power-Pole*, página 114).

## Configurar el ancla Power-Pole

Para poder utilizar el plotter para controlar el ancla Power-Pole, debes seleccionar el modo de instalación necesario.

El modo de instalación inicial está establecido en Dual de forma predeterminada. Cuando el modo de instalación está establecido en Dual, el control del plotter sobre las anclas Power-Pole estará inactivo.

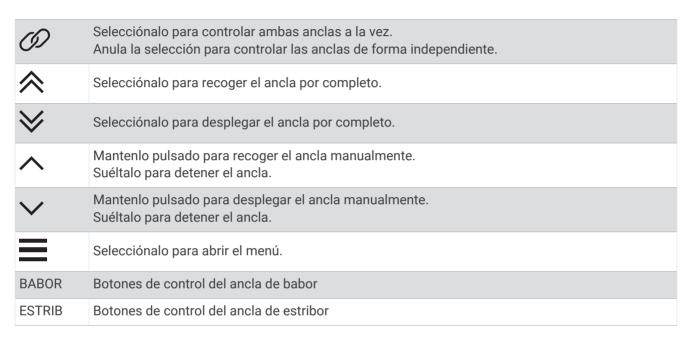
- 1 En la barra de herramientas Power-Pole, selecciona == > Instalación.
- 2 Selecciona el modo de instalación que coincida con la instalación del ancla en la embarcación.
  - · Para controlar solo el ancla Power-Pole de babor, selecciona Babor.
  - · Para controlar solo el ancla Power-Pole de estribor, selecciona Estribor.
  - · Para controlar las dos anclas Power-Pole, selecciona Dual.
- 3 Utiliza el control deslizante para establecer la velocidad a que deseas que se despliegue y recoja el ancla.

## Superposición de Power-Pole

Para poder controlar el ancla Power-Pole con el plotter, debes activar la superposición de (*Activar la superposición del ancla Power-Pole*, página 114) y establecer el modo de instalación de Power-Pole en (*Configurar el ancla Power-Pole*, página 114).

La disposición de la superposición varía en función del modo de instalación. Consulta la documentación de Power-Pole para obtener más información.





# Funciones de control del motor eléctrico Mercury

#### **ADVERTENCIA**

El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación. Las funciones de control del motor eléctrico Mercury no dirigen la embarcación por ti ni evitan los obstáculos durante la navegación. No dirigir la embarcación con seguridad podría provocar un accidente y causar daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

Cuando hay conectado un motor Mercury compatible, puedes usar la superposición Motor eléctrico Mercury para establecer y ajustar la velocidad de pesca al curricán desde el plotter.

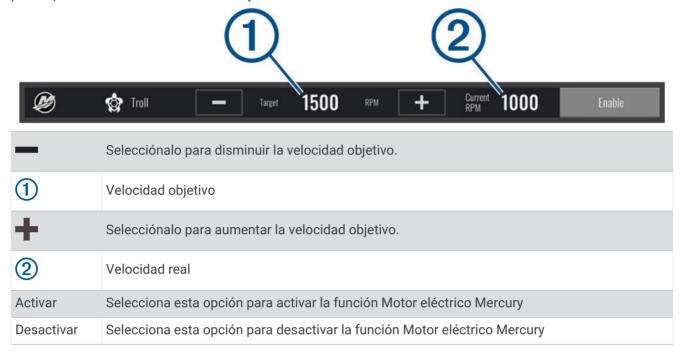
## Añadir la superposición de control del motor eléctrico Mercury

Cuando hay conectado un motor Mercury compatible, puedes establecer y ajustar la velocidad objetivo utilizando la superposición Motor eléctrico Mercury del plotter.

- 1 En la página en la que desees añadir la superposición, selecciona ••• > Editar superposiciones.
- 2 Selecciona Barra superior o Barra inferior.
- 3 Selecciona Motor eléctrico Mercury.
- 4 Selecciona Atrás.

## Superposición Motor eléctrico Mercury

Cuando hay conectado un motor Mercury compatible, puedes usar la superposición Motor eléctrico Mercury del plotter para establecer una velocidad objetivo.



# **Control de crucero Mercury**

#### **ADVERTENCIA**

El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación. El control de crucero Mercury no dirige la embarcación por ti y no evita los obstáculos durante la navegación. No dirigir la embarcación con seguridad podría provocar un accidente y causar daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

Cuando se conecta a un motor Mercury compatible, puedes establecer y ajustar la función de control de crucero con el plotter.

### Activar la superposición del control de crucero Mercury

- 1 En la página en la que desees añadir la superposición, selecciona ••• > Editar superposiciones.
- 2 Selecciona Barra superior o Barra inferior.
- 3 Selecciona Crucero Mercury.
- 4 Selecciona Atrás.

## Superponer el control de crucero Mercury



_	Selecciónalo para disminuir la velocidad objetivo.
1	Velocidad objetivo
+	Selecciónalo para aumentar la velocidad objetivo.
2	Velocidad real
Activar	Selecciónalo para activar el control de crucero.
Desactivar	Selecciónalo para desactivar el control de crucero.

# **Detalles del motor Mercury**

#### **ADVERTENCIA**

El usuario será responsable del mantenimiento de los motores de la embarcación. Un mantenimiento inadecuado de los motores podría provocar accidentes y causar daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

Cuando el plotter está conectado a un motor Mercury compatible, se pueden ver los datos del motor mediante la superposición del Motor Mercury en el plotter.

## Añadir la superposición del motor Mercury

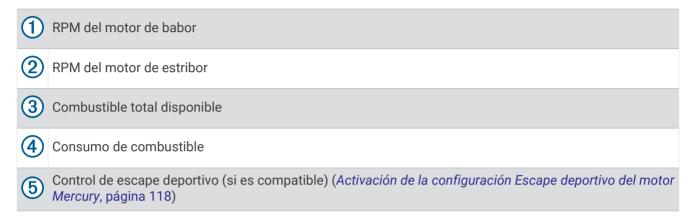
- 1 En la página en la que desees añadir la superposición, selecciona ••• > Editar superposiciones.
- 2 Selecciona Barra superior o Barra inferior.
- 3 Selecciona Motor Mercury.
- 4 Selecciona Atrás.

## Superposición del motor Mercury

Puedes utilizar la superposición de motor Mercury para ver los datos del motor (*Añadir la superposición del motor Mercury*, página 117).

**NOTA:** debido a las restricciones de espacio en la superposición, es posible que algunos elementos no aparezcan si la embarcación tiene varios motores.





**SUGERENCIA:** también puedes ver una descripción general de los detalles del motor en la página de indicadores de Mercury (*Indicadores del motor Mercury*®, página 110).

## Activación de la configuración Escape deportivo del motor Mercury

Cuando el plotter está conectado a un motor Mercury compatible, Puedes utilizar la superposición del Motor Mercury en el plotter para activar la configuración Escape deportivo. La configuración Escape deportivo modifica el sonido del motor.

En la superposición del Motor Mercury, selecciona Escape deportivo > Activado.

SUGERENCIA: selecciona Barr. herr. en la barra de menú para abrir rápidamente la superposición.

**SUGERENCIA:** también puedes activar la configuración Escape deportivo en el menú de la página de indicadores de Mercury.

# Funciones de Dometic Optimus

Cuando se conecta a un sistema Optimus compatible, el plotter permite acceder y controlar el sistema. Puedes activar la superposición de Optimus para controlar el sistema Optimus (*Activar la barra de superposición de Optimus*, página 118).

En caso de necesidad, el sistema Optimus muestra mensajes con información, instrucciones y alertas sobre fallos y riesgos.

Un icono de prohibido nadar <sup>®</sup> indica que no debes nadar si hay ciertos modos de Optimus activos. En estos modos, el control de la hélice es automático y podría causar daños a alguien que se encuentre en el agua.

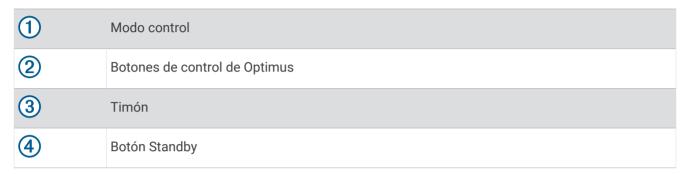
#### Activar la barra de superposición de Optimus

- 1 En una carta, selecciona ••• > Editar superposiciones.
- 2 Selecciona Barra superior o Barra inferior.
- 3 Selecciona Barra de Optimus.

## Descripción general de la barra de superposición de Optimus

Para utilizar la barra de superposición, debes conectar el sistema Optimus a tu plotter y agregar la barra de superposición a las pantallas que correspondan (*Activar la barra de superposición de Optimus*, página 118).

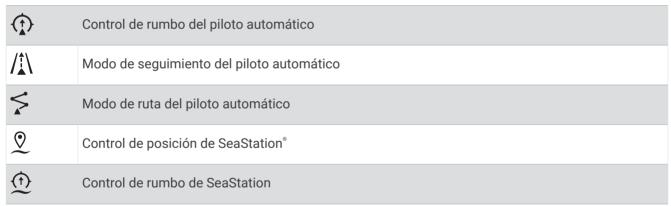




Debes pulsar un botón de modo en la barra de superposición para activar o desactivar el modo. Cuando un modo está activado, el botón se ilumina.

La configuración y los botones de la barra de superposición varían en función de los sistemas, modos y equipos. Consulta la documentación de Optimus para obtener más información.

## Símbolos de superposición de Optimus



## Modo Avan dif ini de Optimus

#### **↑** ADVERTENCIA

En caso de que se produzca un fallo de dirección, el modo Avan dif ini de Optimus pasa a estar disponible. El modo Avan dif ini es un sistema de anulación que puede limitar considerablemente el control de la embarcación. Solo debe utilizarse en caso de emergencia si no puedes llamar para solicitar asistencia. Procede con extrema precaución. Consulta el manual del usuario de Optimus y lleva puesto en todo momento un dispositivo de flotación personal (PFD).

El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación. El uso del modo Avan dif ini no exime al usuario de la responsabilidad de utilizar la embarcación de forma segura. Para evitar los riesgos de navegación, el usuario no deberá dejar desatendidos los controles del motor en ningún momento.

Si está disponible, el botón Avan dif ini aparece en la barra de superposición de Optimus. Consulta el manual del usuario de Optimus antes de usar el modo Avan dif ini.

Para activar el modo Avan dif ini desde cualquier pantalla, selecciona Info > Gestor de avisos > Avance con dificultad al inicio de dirección.

# Información de las mareas, las corrientes y el cielo

## Información de la estación de mareas

#### **↑** ADVERTENCIA

La información de mareas y corrientes solo se proporciona con fines informativos. Es tu responsabilidad prestar atención a todas las indicaciones publicadas sobre el estado del agua, conocer el entorno y mantener un criterio de navegación segura en todo momento. De lo contrario, podrían producirse daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

Puedes ver información acerca de la estación de mareas en una fecha y hora concretas, incluyendo la altura de la marea y cuándo se producirán las siguientes mareas alta y baja. De forma predeterminada, el plotter muestra información de mareas correspondiente a la estación de mareas visualizada más recientemente, a la fecha actual y a la última hora.

Selecciona Info > Mareas y corr. > Mareas.

## Información de la estación de corrientes

#### **ADVERTENCIA**

La información de mareas y corrientes solo se proporciona con fines informativos. Es tu responsabilidad prestar atención a todas las indicaciones publicadas sobre el estado del agua, conocer el entorno y mantener un criterio de navegación segura en todo momento. De lo contrario, podrían producirse daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

NOTA: la información de la estación de corrientes está disponible con determinados mapas detallados.

Puedes ver la información acerca de una estación de corrientes en una fecha y hora concretas, incluido el nivel y la velocidad de la corriente. De forma predeterminada, el plotter muestra información de corrientes de la última estación de corrientes visitada y de la fecha y hora actual.

Selecciona Info > Mareas y corr. > Corrientes.

#### Información del cielo

Puedes ver información acerca del amanecer, del atardecer, de la salida lunar, de la puesta lunar, de la fase lunar y de la ubicación aproximada en la visión del cielo del sol y la luna. El centro de la pantalla representa el cénit y los anillos exteriores representan el horizonte. De forma predeterminada, el plotter muestra la información del cielo de la fecha y hora actual.

Selecciona Info > Cielo.

# Ver información de la estación de mareas, de corrientes o del cielo de una fecha diferente

- 1 Selecciona Info.
- 2 Selecciona Mareas y corr. > Mareas, Mareas y corr. > Corrientes o Cielo.
- 3 Selecciona una opción:
  - Para ver información de una fecha diferente, selecciona Cambiar fecha > Manual e introduce una fecha.
  - · Para ver información del día de hoy, selecciona Cambiar fecha > Actual.
  - Si está disponible, para ver información del día siguiente a la fecha que se muestra, selecciona Día siguiente.
  - Si está disponible, para ver información del día anterior a la fecha que se muestra, selecciona Día anterior.

## Visualización de información de una estación diferente de mareas o corrientes

- 1 Selecciona Info > Mareas y corr..
- 2 Selecciona Mareas o Corrientes.
- 3 Selecciona Estaciones cercanas.
- 4 Selecciona una estación.

# Visualización de la información sobre los almanaques desde la carta de navegación

- 1 En una carta o vista de carta 3D. selecciona una ubicación.
- 2 Selecciona Información.
- 3 Selecciona Mareas, Corrientes o Cielo.

## Gestor de avisos

Durante un aviso activo, se muestra un indicador en la barra de menús. El Gestor de avisos muestra un icono de alarma con un código de color y prioriza los mensajes de alarma según su gravedad.

Para abrir el Gestor de avisos, selecciona el icono de 1 en la barra de menú o selecciona Info y Gestor de avisos.

1er plano	Gravedad
Rojo	Peligros que requieren una acción inmediata para evitar lesiones personales graves o incluso la muerte
Amarillo	Peligros o prácticas no seguras que podrían provocar lesiones personales leves o daños en el producto o en la propiedad

# Visualización de mensajes

- 1 En la barra de menús, selecciona Info o 1.
- 2 Selecciona Gestor de avisos.
- 3 Selecciona un mensaje.
- 4 Selecciona Revisar.

# Cómo ordenar y filtrar mensajes

- 1 Selecciona Info > Gestor de avisos > Ordenar/Filtrar.
- 2 Selecciona una opción para ordenar o filtrar la lista de mensajes.

Gestor de avisos 121

## Almacenamiento de mensajes en una tarjeta de memoria

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Info > Gestor de avisos > Guardar en tarjeta.

## Suprimir todos los mensajes

Selecciona Info > Gestor de avisos > Suprimir gestor de avisos.

# Reproductor multimedia

Si tienes uno o más sistemas estéreo compatibles conectados al plotter, puedes controlar el audio utilizando el reproductor multimedia del plotter:

- Si tienes un sistema estéreo Fusion-Link™ compatible conectado a la red NMEA 2000 o a la red Garmin, puedes controlarlo mediante el plotter. El plotter debería detectar el sistema estéreo de forma automática.
- Si tienes varios sistemas estéreo Fusion® conectados entre sí mediante una red Fusion PartyBus™, puedes controlar los grupos y sistemas estéreo conectados en red utilizando el plotter. Mientras uno de los sistemas estéreo de la red Fusion esté conectado a la red NMEA 2000 o a la red Garmin, el plotter debería detectar los sistemas estéreo de forma automática.
- Si tienes un sistema estéreo de otra marca compatible conectado a la red NMEA 2000, es posible que puedas controlarlo mediante el plotter.

NOTA: no todas las funciones están disponibles en todos los sistemas estéreo conectados.

NOTA: solo puedes reproducir contenido multimedia desde fuentes que estén conectadas al sistema estéreo.

## Abrir el reproductor multimedia

Para poder abrir el reproductor multimedia, primero debes conectar un dispositivo compatible al plotter. Selecciona **Embarcación > Multimedia**.

## Iconos del reproductor multimedia

NOTA: no todos los dispositivos disponen de estos iconos.

Icono	Descripción
*	Guarda o elimina un canal como presintonía
₹	Repite todas las canciones
₹'	Repite una canción
MM	Busca emisoras de radio AM/FM Salta a la pista siguiente o a la anterior (tocar) Avanza o retrocede rápidamente (mantener pulsado)
<b>&gt;</b>	Reproduce de forma aleatoria
+	Aumenta el volumen
<b>-</b>	Reduce el volumen
×	Silencia el volumen
	Expande el reproductor multimedia hasta ocupar toda la pantalla

## Seleccionar el dispositivo y la fuente multimedia

Puedes seleccionar la fuente multimedia conectada al sistema estéreo. Si dispones de varios sistemas estéreo o dispositivos multimedia conectados a una red, puedes seleccionar el dispositivo desde el que deseas reproducir música.

NOTA: solo puedes reproducir contenido multimedia desde fuentes que estén conectadas al sistema estéreo.

NOTA: no todas las funciones están disponibles en todos los dispositivos y las fuentes multimedia.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona **Dispositivos** y, a continuación, el sistema estéreo.
- 2 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona Fuente y, a continuación, la fuente multimedia.
  NOTA: el botón Dispositivos solo está disponible cuando hay más de un dispositivo multimedia conectado a la red.

NOTA: el botón Fuente solo está disponible en los dispositivos compatibles con varias fuentes multimedia.

# Ajustar el volumen y los niveles de audio

#### Aiustar el volumen

**NOTA:** si el sistema multimedia de la embarcación está configurado en zonas, los controles de volumen de la pantalla del reproductor multimedia ajustan el volumen de la Zona predeterminada (*Seleccionar la zona predeterminada*, página 125).

En la pantalla del reproductor multimedia, utiliza el control deslizante o -y + para ajustar el volumen.

#### Aiustar el nivel de audio

Puedes usar el ecualizador para ajustar los niveles de audio de un dispositivo multimedia conectado.

**NOTA:** si el sistema multimedia tiene varias zonas, los ajustes en los controles de tono del nivel de audio solo afectan a la zona predeterminada. Puedes cambiar la zona predeterminada para ajustar los niveles de audio de otras zonas (*Seleccionar la zona predeterminada*, página 125).

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > Niveles de audio.
- 2 Selecciona **■** o **■** + para ajustar los niveles de audio que quieres cambiar.

#### Silenciar el volumen de multimedia

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona x.
- 2 Si es necesario, selecciona Seleccionar.

## Ajustar automáticamente el volumen en función de la velocidad

Si tu sistema estéreo está conectado a una red NMEA 2000 con un dispositivo que ofrece información sobre la velocidad, como un motor, un plotter, una antena GPS, un sensor de velocidad en el agua o un sensor de velocidad del viento, puedes configurar el sistema estéreo para que ajuste el volumen automáticamente en función de la fuente de velocidad seleccionada (Activar el ajuste automático del volumen en función de la velocidad, página 124).

Por ejemplo, si un plotter con una antena GPS interna o una antena GPS independiente está en la misma red NMEA 2000 que el sistema estéreo y configuras la Fuente de velocidad en Velocidad GPS, el volumen aumenta a medida que aumenta la velocidad.

**NOTA:** cuando el volumen aumenta para ajustarse a la velocidad, la salida de volumen real cambia, aunque la barra indicadora del nivel de volumen y el número no experimentan cambios.

Para obtener más información sobre cómo conectar el sistema estéreo a una red NMEA 2000, consulta las instrucciones de instalación de tu sistema estéreo.

## Activar el ajuste automático del volumen en función de la velocidad

- 1 En la pantalla Multimedia, selecciona \*\*\* > Instalación.
- 2 Selecciona el nombre del sistema estéreo.
- 3 Selecciona Zonas > Velocidad frente a volumen > Activar.
- 4 Si es necesario, actualiza la configuración para seleccionar la fuente de velocidad y los ajustes de volumen. Para obtener más información sobre cómo configurar los ajustes de volumen en función de la velocidad, consulta el *manual del usuario* más reciente del sistema estéreo.

## Grupos y zonas de sistemas estéreo

NOTA: el botón Zonas solo se muestra para los sistemas estéreo que admiten varias zonas de altavoces.

**NOTA:** la opción Grupos solo se muestra cuando hay varios sistemas estéreo Fusion conectados entre sí mediante una red Fusion PartyBus.

Si un sistema estéreo conectado está configurado para admitir varias zonas de altavoces, puedes controlar el audio de las zonas de forma individual desde la pantalla del reproductor multimedia del plotter. Por ejemplo, puedes hacer que el volumen del audio sea más bajo en la cabina y más alto en cubierta (*Ajustar el volumen de la zona*, página 125).

Si tienes varios sistemas estéreo Fusion conectados entre sí mediante una red Fusion PartyBus, puedes crear grupos de sistemas estéreo y controlar los grupos y sistemas estéreo conectados en red utilizando el plotter. Dependiendo de la funcionalidad del estéreo o estéreos conectados al plotter, podrías tener varias opciones para controlar el audio de las zonas:

- En el caso de los sistemas estéreo de otras marcas y los sistemas estéreo equipados con la tecnología Fusion-Link, la pestaña Zonas locales permite ajustar el volumen de todas las zonas de altavoces activadas del sistema estéreo conectado.
- En el caso de varios sistemas estéreo Fusion conectados entre sí mediante una red Fusion PartyBus, la pestaña Zonas de grupo permite ajustar el volumen de cualquier zona de un sistema estéreo que esté en el mismo grupo que la Zona predeterminada.
- En el caso de varios sistemas estéreo Fusion conectados entre sí mediante una red Fusion PartyBus, la pestaña Red permite ajustar el volumen de cualquier zona de cualquier sistema estéreo conectado a la red Fusion PartyBus.

## Seleccionar la zona predeterminada

Si tienes varios sistemas estéreo conectados al plotter o si tienes uno o más sistemas estéreo con varias zonas de altavoces conectados al plotter, debes definir una zona de altavoces de un sistema estéreo como zona predeterminada. Los controles de volumen y reproducción de la pantalla del reproductor multimedia solo afectan al sistema estéreo o la zona que se ha establecido como zona predeterminada. En la información de reproducción de la pantalla del reproductor multimedia se muestra la fuente que se está reproduciendo en el sistema estéreo de la Zona predeterminada.

Se recomienda establecer como zona predeterminada la más cercana al plotter.

**NOTA:** algunos sistemas estéreo pueden disponer de una zona global. Si se establece una zona global como zona predeterminada, los controles de la página del reproductor multimedia pueden afectar a todas las zonas de un sistema estéreo o dispositivo multimedia.

**NOTA:** el botón Zonas solo se muestra en los sistemas estéreo o dispositivos multimedia que admiten varias zonas multimedia.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > **Zona predeterminada**.
- 2 Si es necesario, selecciona un sistema estéreo conectado.
- 3 Selecciona la zona que quieres establecer como Zona predeterminada.
  En la pantalla del reproductor multimedia aparece el nombre de la zona predeterminada seleccionada.

#### Aiustar el volumen de la zona

NOTA: el botón Zonas solo se muestra para los sistemas estéreo que admiten varias zonas de altavoces.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona Zonas. Aparecerá una lista de las zonas disponibles.
- 2 Si es necesario, cambia el grupo de zonas para ver la zona que quieres ajustar (*Grupos y zonas de sistemas estéreo*, página 125).

#### Desactivar una zona de altavoces

Si el dispositivo multimedia conectado dispone de zonas de altavoces, puedes desactivar las que no utilices.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > Instalación.
- 2 Selecciona un sistema estéreo conectado.
- 3 Selecciona Zonas.
- 4 Selecciona la zona que quieres desactivar.
- 5 Selecciona Activar.

La barra verde del botón se vuelve de color gris para indicar que la zona está desactivada. Puedes seleccionar Activar para activar una zona desactivada.

## Crear un grupo

Si tienes varios sistemas estéreo Fusion conectados entre sí mediante una red Fusion PartyBus, puedes crear grupos de sistemas estéreo y controlar los grupos y sistemas estéreo conectados en red utilizando el plotter. Un sistema estéreo debe estar conectado al plotter a través de la red NMEA 2000.

Consulta las instrucciones de instalación y el manual del usuario que se suministran con el sistema estéreo Fusion compatible para obtener información detallada sobre cómo instalar y configurar una red Fusion PartyBus.

**NOTA:** la transmisión de fuentes en la red Fusion PartyBus está sujeta a algunas limitaciones. Consulta el manual del usuario del sistema estéreo Fusion para obtener más información.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > **Grupos**.
- 2 Selecciona el nombre del sistema estéreo que quieres establecer como el principal del grupo y, luego, selecciona **Establecer como fuente**.
- 3 Selecciona los sistemas estéreo que quieres incluir en el grupo.
- 4 Selecciona Hecho.

## Editar un grupo

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > **Grupos**.
- 2 Selecciona el nombre de un grupo existente.
- 3 Selecciona los sistemas estéreo que desees añadir al grupo, o borrar.
- 4 Selecciona Hecho.

#### Sincronización de grupos

Por defecto, los grupos creados no se mantienen cuando se apagan los sistemas estéreo del grupo. Si apagas un solo sistema estéreo añadido al grupo, este abandona el grupo. Si apagas el sistema estéreo principal del grupo, el grupo se disuelve. Puedes activar la sincronización de grupos para conservar la pertenencia a un grupo de un sistema estéreo después de apagarlo. La sincronización de grupos se comporta de forma diferente en función de cómo se apaguen y se enciendan los sistemas estéreo.

 Si apagas y enciendes un sistema estéreo sincronizado mediante el botón de encendido del sistema estéreo o un interruptor físico situado en el cable de encendido (el cable rojo), todos los sistemas estéreo sincronizados del grupo se apagan y se encienden a la vez. Esto se aplica a todos los sistemas estéreo sincronizados del grupo, independientemente de si un sistema estéreo es el sistema estéreo principal del grupo.

**NOTA**: si seleccionas Todos desactivados en el menú de encendido de un sistema estéreo, se apagarán todos los sistemas estéreo de la red, aunque no estén en el grupo o tengan activada la sincronización de grupos.

- Si apagas y enciendes un sistema estéreo sincronizado mediante un interruptor físico situado en el cable de alimentación (el cable amarillo), los demás sistemas estéreo sincronizados del grupo se comportan de forma diferente:
  - Si el sistema estéreo sincronizado es el sistema estéreo principal del grupo y lo apagas mediante un interruptor físico situado en el cable de alimentación, los otros sistemas estéreo sincronizados del grupo permanecerán encendidos, pero abandonarán el grupo. Cuando vuelvas a encender el sistema estéreo principal, los otros sistemas estéreo sincronizados volverán a unirse al grupo.
  - Si el sistema estéreo sincronizado no es el sistema estéreo principal del grupo y lo apagas y lo enciendes mediante un interruptor físico situado en el cable de alimentación, todos los demás sistemas estéreo sincronizados del grupo permanecen encendidos y agrupados, y el sistema estéreo vuelve a unirse al grupo cuando lo enciendes de nuevo.

## Activar la sincronización de grupos

Para activar la opción Guardar grupo, tendrás que eliminar el sistema estéreo de un grupo existente. No puedes actualizar la configuración cuando un sistema estéreo forma parte de un grupo.

Debes activar esta opción en cada sistema estéreo que quieras que conserve la configuración del grupo después de un ciclo de encendido.

- 1 En la pantalla Multimedia, selecciona \*\*\* > Instalación.
- 2 Selecciona el nombre del sistema estéreo.
- 3 Selecciona Opciones de alimentación > Guardar grupo.
   El sistema estéreo conserva la configuración del grupo después de un ciclo de encendido.
- 4 Repite este procedimiento en el caso de otros sistemas estéreo según sea necesario.

**NOTA:** debes activar la opción Guardar grupo en todos los sistemas estéreo de la red para que la sincronización funcione correctamente.

# Reproducción de música

#### **Buscar música**

Puedes buscar música en algunas fuentes multimedia.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia y una fuente aplicable, selecciona el botón con el nombre de la fuente (por ejemplo, **USB**).
- 2 Busca un elemento y selecciónalo para reproducirlo.

#### Activación de la búsqueda alfabética

Puedes activar la función de búsqueda alfabética para buscar una canción o un álbum en una lista extensa.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > Instalación.
- 2 Selecciona el dispositivo.
- 3 Selecciona Búsqueda alfabética.
- 4 Selecciona el número máximo de pistas que se deben mostrar en los resultados de la búsqueda.

Para desactivar la función de búsqueda alfabética, selecciona Búsqueda alfabética desactivada.

#### Configurar una canción para que se repita

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona una opción mientras se está reproduciendo una canción.
  - Selecciona ••• > Repetir.
  - Selecciona ••• > Explorar > Repetir.
- 2 Si es necesario, selecciona Única.

**NOTA:** no todos los dispositivos multimedia y fuentes admiten la opción Única para el control Repetir.

## Configuración de todas las canciones para que se repitan

NOTA: no todos los dispositivos multimedia y fuentes admiten la opción Todo para el control Repetir.

En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona una opción:

- Selecciona ••• > Repetir > Todo.
- Selecciona ••• > Explorar > Repetir > Todo.

## Configuración de las canciones en modo aleatorio

En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona una opción:

- Selecciona ••• > Aleatorio.
- Selecciona ••• > Explorar > Aleatorio.

#### Radio

Para escuchar la radio AM o FM, debes conectar una antena AM/FM náutica adecuada al sistema estéreo y debes estar dentro de la zona de alcance de una emisora de radiodifusión. Para obtener información sobre cómo conectar una antena AM/FM, consulta las instrucciones de instalación del sistema estéreo.

Para escuchar la radio SiriusXM®, necesitas el equipamiento y las suscripciones adecuados (*SiriusXM Satellite Radio*, página 130). Para obtener información sobre cómo conectar un sintonizador para vehículos SiriusXM Connect, consulta las instrucciones de instalación del sistema estéreo.

Para escuchar emisoras DAB, debes contar con el equipamiento adecuado (*Reproducción DAB*, página 129). Para obtener instrucciones sobre cómo conectar un adaptador y una antena DAB, consulta las instrucciones de instalación que se proporcionan con tu adaptador y antena.

## Configurar la región del sintonizador

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > Instalación > Región del sintonizador.
- 2 Selecciona una opción.

#### Cambio de emisora de radio

- 1 En la pantalla multimedia, selecciona una fuente aplicable, como FM.
- 2 Selecciona o para sintonizar una emisora.

#### Cambiar el modo de sintonización

Puedes cambiar la forma de seleccionar una emisora para determinados tipos de elementos multimedia, como radio FM o AM.

NOTA: no todos los modos de sintonización están disponibles en todas las fuentes multimedia.

Pulsa el botón que hay entre los botones y para desplazarte por los modos de sintonización:

- · Para seleccionar una emisora manualmente, selecciona MANUAL.
- Para buscar o detenerte en la siguiente emisora disponible, selecciona AUTOMÁTICO.
- Para seleccionar una presintonía guardada, selecciona FAVORITO.
- Para seleccionar una categoría en algunas fuentes multimedia, selecciona CATEGORÍA.

#### **Presintonías**

Puedes guardar tus emisoras AM y FM favoritas como presintonías para poder acceder a ellas fácilmente.

Puedes guardar tus canales SiriusXM favoritos si el sistema estéreo está conectado a una antena y un emisor SiriusXM opcionales.

Puedes guardar tus emisoras DAB favoritas si el sistema estéreo está conectado al equipo DAB adecuado y establecido en la región correcta. (*Reproducción DAB*, página 129)

## Guardar una emisora como presintonía

- 1 En una pantalla multimedia aplicable, sintoniza la emisora para guardarla como un predeterminado.
- 2 Selecciona Predeterminados > Añadir canal actual.

#### Seleccionar un predeterminado

- 1 En una pantalla multimedia aplicable, selecciona Predeterminados.
- 2 Selecciona una presintonía de la lista.
- 3 Selecciona Sintonizar canal.

#### Borrar un predeterminado

- 1 En una pantalla multimedia aplicable, selecciona **Predeterminados**.
- 2 Selecciona una presintonía de la lista.
- 3 Selecciona Borrar canal actual.

# Reproducción DAB

Al conectar una antena y un módulo de radiodifusión de audio digital (Digital Audio Broadcasting, DAB), como el modelo Fusion MS-DAB100A a un sistema estéreo compatible, se pueden sintonizar y reproducir emisoras DAB Para utilizar la fuente DAB, debes estar en una región en la que DAB esté disponible y seleccionar la región de sintonización (Configurar la región de sintonización DAB, página 129).

## Configurar la región de sintonización DAB

Debes seleccionar la región en la que te encuentras para recibir correctamente las emisoras DAB.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > Instalación > Región del sintonizador.
- 2 Selecciona la región en la que te encuentras.

#### **Buscar emisoras DAB**

Para poder buscar emisoras DAB, debes conectar una antena y un módulo DAB compatibles (no incluidos) al sistema estéreo.

**NOTA:** debido a que las señalas DAB solo se emiten en determinados países, debes establecer la región del sintonizador en una ubicación en la que se emitan señales DAB.

- 1 Selecciona la fuente DAB.
- 2 Selecciona **Buscar** para buscar emisoras DAB disponibles.

Al finalizar la búsqueda, la primera emisora disponible en el primer múltiplex encontrado comienza a reproducirse.

**NOTA:** tras completarse la primera búsqueda, puedes volver a seleccionar Buscar buscar de nuevo emisoras DAB. Al finalizar la nueva búsqueda, el sistema comienza a reproducir la primera emisora del múltiplex que estabas escuchando al iniciar la nueva búsqueda.

#### Cambiar emisoras DAB

- 1 Selecciona la fuente DAB.
- 2 Si es necesario, selecciona Buscar para buscar emisoras DAB locales.
- 3 Selecciona o para cambiar la emisora.

Al alcanzar el final del múltiplex actual, el sistema estéreo cambia automáticamente a la primera emisora disponible en el siguiente múltiplex.

**SUGERENCIA:** puedes mantener pulsado o para cambiar el múltiplex.

#### Seleccionar una emisora DAB de una lista

- 1 En la pantalla multimedia DAB, selecciona Explorar > Estaciones.
- 2 Selecciona una emisora de la lista.

## Seleccionar una emisora DAB de una categoría

- 1 En la pantalla multimedia DAB, selecciona Explorar > Categorías.
- 2 Selecciona una categoría de la lista.
- 3 Selecciona una emisora de la lista.

#### Presintonías DAB

Puedes guardar tus emisoras DAB favoritas como presintonías para poder acceder a ellas fácilmente.

Puedes guardar hasta 15 emisoras DAB como presintonías.

#### Guardar una emisora DAB como presintonía

- 1 En la pantalla multimedia DAB, sintoniza la emisora para guardarla como un predeterminado.
- 2 Selecciona Explorar > Predeterminados > Guardar actual.

#### Seleccionar una presintonía DAB de una lista

- 1 En la pantalla multimedia DAB, selecciona Explorar > Predeterminados > Ver predeterminados.
- 2 Selecciona una presintonía de la lista.

#### Eliminar presintonías DAB

- 1 En la pantalla multimedia DAB, selecciona Explorar > Predeterminados.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para eliminar un predeterminado, selecciona Borrar predeterminado y, a continuación, selecciona el que desees eliminar.
  - Para borrar todos los predeterminados, selecciona Borrar todos los predeterminados.

## SiriusXM Satellite Radio

Cuando tengas un sistema estéreo con FUSION-Link™ y SiriusXM Connect Tuner instalados y conectados al plotter, es posible que tengas acceso a la radio por satélite SiriusXM según la suscripción de la que dispongas.

#### Localización de un ID de radio de SiriusXM

Para poder activar la suscripción a SiriusXM, debes disponer del ID de radio del sintonizador SiriusXM Connect. Puedes encontrar el ID de radio de SiriusXM en la parte posterior del sintonizador SiriusXM Connect o en la parte posterior de su embalaje. También puedes sintonizar el plotter en el canal 0.

- 1 Selecciona Multimedia > Fuente > SiriusXM.
- 2 Sintoniza el canal 0.

El ID de radio de Sirius XM no incluye las letras I, O, S ni F.

## Activar una suscripción a SiriusXM

- 1 Selecciona la fuente de SiriusXM y sintoniza el canal 1.
  - Oirás el canal promocional. De lo contrario, comprueba el sintonizador SiriusXM Connect, la instalación de la antena y las conexiones e inténtalo de nuevo.
- 2 Sintoniza el canal 0 para localizar el ID de radio.
- 3 Ponte en contacto con el centro de atención a los usuarios de SiriusXM a través del número de teléfono (866) 635-2349 o visita siriusxm.com/activatenow para suscribirte en Estados Unidos.
- 4 Proporciona el ID de radio.
  - El proceso de activación dura habitualmente entre 10 y 15 minutos, pero puede tardar hasta una hora. Para que el sintonizador SiriusXM Connect reciba el mensaje de activación, debe estar encendido y recibir la señal de SiriusXM
- 5 Si el servicio no se activa en una hora, visita http://care.siriusxm.com/refresh o ponte en contacto con el centro de atención a los usuarios de SiriusXM a través del número de teléfono 1-866-635-2349.

#### Personalización de la guía de canales

Los canales de radio SiriusXM están agrupados por categorías. Puedes seleccionar las categorías de los canales que aparecen en la guía de canales.

Selecciona una opción:

- Si el dispositivo multimedia es un sistema estéreo con FUSION-Link, selecciona Multimedia > Explorar > Canal.
- Si el dispositivo multimedia es una antena GXM<sup>®</sup>, selecciona Multimedia > • > Categoría.

### Almacenamiento de un canal SiriusXM en la lista de presintonías

Puedes guardar tus canales favoritos en la lista de presintonías.

- 1 Selecciona Multimedia.
- 2 Selecciona el canal para almacenar como presintonía.
- 3 Selecciona una opción:
  - Si el dispositivo multimedia es un sistema estéreo con FUSION-Link, selecciona Explorar > Predetermi nados.
  - Si el dispositivo multimedia es una antena GXM, selecciona \*\*\* > Predeterminados > Añadir canal actual.

#### **Controles parentales**

La función de control parental te permite restringir el acceso a cualquier canal de SiriusXM, incluidos aquellos con contenido para adultos. Cuando esta función está habilitada, deberás introducir un código de acceso para poder sintonizar los canales bloqueados. También puedes cambiar el código de acceso de 4 dígitos.

#### Desbloqueo del control parental de SiriusXM

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona Explorar > Parental > Desbloquear.
- 2 Introduce tu código de acceso.

El código de acceso predeterminado es 0000.

#### Configuración del control parental de los canales de radio de SiriusXM

Para poder configurar el control parental, este debe estar desbloqueado.

La función de control parental te permite restringir el acceso a cualquier canal de SiriusXM, incluidos aquellos con contenido para adultos. Cuando esta función se activa, se te solicita un código de acceso para poder sintonizar los canales bloqueados.

Selecciona Explorar > Parental > Permite/desactiva.

Aparece una lista de los canales. Una marca de verificación indica el canal bloqueado.

**NOTA:** cuando ves los canales después de haber configurado el control parental, la pantalla muestra lo siguiente:

- $\square$  indica que el canal está bloqueado.
- I indica que el canal está desbloqueado.

## Suprimir todos los canales bloqueados en una radio de SiriusXM

Para poder suprimir todos los canales bloqueados, es necesario desbloquear el control parental.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona Explorar > Parental > Suprimir accesos bloqueados.
- 2 Introduce tu código de acceso.

## Restablecimiento de la configuración del control parental a los valores predeterminados

Este procedimiento borrará toda la información de configuración que hayas introducido. Al restablecer la configuración del control parental a los valores predeterminados, el valor del código de acceso se restablecerá a 0000.

- 1 En el menú del reproductor multimedia, selecciona Instalación > Valores de fábrica.
- 2 Selecciona Sí.

## Cambio del código de acceso del control parental en una radio de SiriusXM

Para poder cambiar el código de acceso, el control parental debe estar desbloqueado.

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona Explorar > Parental > Cambiar PIN.
- 2 Introduce tu código de acceso y selecciona Hecho.
- 3 Introduce un código de acceso nuevo.
- 4 Confirma el código de acceso nuevo.

# Configurar el nombre del dispositivo

- 1 En la pantalla del reproductor multimedia, selecciona ••• > Instalación > Configurar nombre de dispositivo.
- 2 Introduce un nombre para el dispositivo.
- 3 Selecciona Seleccionar o Hecho.

# Actualizar el software del reproductor multimedia

Puedes actualizar el software de los accesorios y sistemas estéreos conectados compatibles.

Consulta el manual del usuario del sistema estéreo en support.garmin.com y obtén instrucciones para actualizar el software.

# Configurar un sistema estéreo desde el plotter

Puedes configurar varias funciones de un sistema estéreo conectado compatible mediante el plotter.

- 1 En la pantalla Multimedia, selecciona ••• > Instalación.
- 2 Selecciona el nombre del sistema estéreo.
- 3 Selecciona un parámetro para configurarlo.

**NOTA:** consulta el *manual del usuario* más reciente del sistema estéreo para obtener más información sobre los ajustes que puedes configurar.

# Configuración del dispositivo

## Configurar el sistema

Selecciona Configuración > Sistema.

Sonidos y pantalla: ajusta la configuración de la pantalla y del audio (si está disponible).

Posicionamiento por satélite: proporciona información acerca de satélites GPS v de su configuración.

Información del sistema: proporciona información sobre los dispositivos de la red y la versión de software.

Información de estaciones: ajusta la configuración de la estación.

Encendido automático: controla qué dispositivos se encienden automáticamente cuando se aplica corriente.

**Apagado automático**: apaga automáticamente el sistema cuando ha estado en modo de suspensión durante el tiempo seleccionado.

**Simulador**: activa o desactiva el simulador y te permite establecer la hora, la fecha, la velocidad y la ubicación simulada.

#### Configurar los sonidos y la pantalla

Selecciona Configuración > Sistema > Sonidos y pantalla.

Pitido: activa y desactiva el tono que suena para las alarmas y las selecciones.

Ajustes de audio: configura la salida de audio.

**Retroiluminación**: permite configurar el brillo de la retroiluminación. Puedes seleccionar la opción Automático para ajustar el brillo de la retroiluminación automáticamente en función de la luz ambiental.

Sincronización de la retroiluminación: sincroniza el brillo de la retroiluminación de otros plotters de la estación.

**Modo de color**: permite configurar el dispositivo para mostrar colores de día o de noche. Puedes seleccionar la opción Automático para permitir que el dispositivo configure los colores de día o de noche de forma automática según la hora del día.

**Imagen de arrangue**: establece la imagen que aparece al encender el dispositivo.

Disposición de inicio: establece el diseño que aparece al encender el dispositivo.

#### Configurar el audio

Puedes configurar las alarmas, las alertas y las advertencias acústicas que se emitirán a través de los dispositivos de audio conectados, por ejemplo, un sistema estéreo Fusion. Se puede conectar un dispositivo de audio mediante HDMI® o el cable de audio NMEA 0183 opcional.

Selecciona Configuración > Sistema > Sonidos y pantalla > Ajustes de audio.

Salida de audio: activa la salida de audio para las alertas de audio.

Alertas de audio: establece las alarmas y las alertas del sistema que se reproducen a través de la salida de audio compatible. Una alarma indica que una situación podría ser peligrosa para los pasajeros y requiere que se tomen medidas de inmediato. Una advertencia indica que la situación podría ser peligrosa para el equipo de la embarcación o para la embarcación en sí y requiere que se tomen medidas a la mayor brevedad. Todos los demás mensajes e información se clasifican como alertas.

Idioma de alerta de audio: configura el idioma de las alertas.

Dispositivo de alerta de audio: configura el dispositivo para controlar cuándo se reproducen las alertas.

Fuente de alerta de audio: cambia el dispositivo de audio a la fuente seleccionada cuando se reproduce una alerta.

Volumen de alerta: controla el volumen de las alertas.

## Configurar el posicionamiento por satélite (GPS)

NOTA: no todas las opciones están disponibles en todos los modelos.

Selecciona Configuración > Sistema > Posicionamiento por satélite.

Visión del cielo: muestra la posición relativa de los satélites GPS en el cielo.

**GLONASS**: activa o desactiva los datos de GLONASS (sistema de satélites de Rusia). Si se utiliza el sistema en situaciones de mala visibilidad del cielo, estos datos pueden utilizarse en combinación con GPS para obtener información de posición más precisa.

**WAAS/EGNOS**: activa o desactiva los datos de WAAS (en Norteamérica) o EGNOS (en Europa), lo que puede ofrecer una información de posición GPS más precisa. Cuando se utilizan datos de WAAS o EGNOS, el dispositivo puede tardar más en detectar los satélites.

**Galileo**: activa o desactiva los datos de Galileo (sistema de satélites de la Unión Europea). Si se utiliza el sistema en situaciones de mala visibilidad del cielo, estos datos pueden utilizarse en combinación con GPS para obtener información de posición más precisa.

**Filtro de velocidad**: calcula la velocidad media de la embarcación durante un corto periodo de tiempo para lograr valores de velocidades con menos variaciones.

Fuente: te permite seleccionar la fuente preferida para los datos de GPS.

## Configurar estaciones

Selecciona Configuración > Sistema > Información de estaciones.

**Cambiar estación**: define la estación completa con nuevos valores predeterminados basados en la ubicación de la estación. También puedes utilizar esta pantalla como pantalla independiente e individual en lugar de agruparla con otras pantallas para formar una estación.

**Disposición de pantallas**: establece la disposición de las pantallas, lo cual es importante al utilizar un dispositivo remoto de entrada de GRID™.

Piloto automático activado: te permite controlar el piloto automático desde este dispositivo.

**Restablecer disposición**: restablece la disposición de esta estación a la configuración predeterminada de fábrica.

**Restablecer configuración de la estación**: restablece la configuración de la estación de todos los dispositivos conectados a los valores de fábrica. Será necesario volver a configurar la estación.

#### Visualizar la información del software del sistema

Puedes ver la versión de software, la versión del mapa base, toda la información de mapas complementaria (si corresponde), la versión de software de un radar de Garmin opcional (si corresponde) y el número de identificación de la unidad. Necesitarás esta información para actualizar el software del sistema o adquirir información adicional sobre datos de mapas.

Selecciona Configuración > Sistema > Información del sistema > Información de software.

#### Visualizar el registro de eventos

El registro de eventos muestra una lista de los eventos del sistema.

Selecciona Configuración > Sistema > Información del sistema > Registro de eventos.

#### Ver la información sobre las normativas y la conformidad de la etiqueta electrónica

La etiqueta de este dispositivo se suministra por vía electrónica. La etiqueta electrónica puede proporcionar información normativa, como los números de identificación proporcionados por la FCC o las marcas de conformidad regionales, además de información sobre el producto y su licencia. No está disponible en todos los modelos.

- 1 Selecciona Configuración.
- 2 Selecciona Sistema.
- 3 Selecciona Información sobre las normativas vigentes.

## Configuración de las preferencias

Selecciona Configuración > Preferencias.
Unidades: establece unidades de medida.

**Idioma**: establece el idioma del texto en pantalla. **Navegación**: establece preferencias de navegación.

**Filtros**: suaviza los valores que se muestran en los campos de datos, lo que puede disminuir el ruido o mostrar tendencias a largo plazo. Al aumentar el parámetro del filtro, el suavizado aumenta y al disminuirlo, se reduce. Un parámetro 0 desactivará el filtro y el valor que se muestra será el valor sin procesar del origen. También puedes sincronizar esta configuración en todos los dispositivos en los que se active la opción Sincronizar filtros.

Tipo de teclado: adapta las teclas del teclado en pantalla.

Captura de pantalla: permite al dispositivo guardar imágenes de la pantalla.

**Presentación de la barra de menús**: muestra u oculta automáticamente la barra de menú cuando no es necesaria.

## Configurar las unidades

Selecciona Configuración > Preferencias > Unidades.

**Unidades del sistema**: establece el formato de las unidades para el dispositivo. Por ejemplo, **Personalizado** > **Profundidad** > **Brazas** establece el formato de profundidad en Brazas.

Variación: establece la declinación magnética y el ángulo entre el norte magnético y el norte real para tu ubicación actual.

**Referencia norte**: establece las referencias de dirección utilizadas para calcular la información de rumbo. Verd define el norte geográfico como referencia del norte. Cuadrícula establece el norte de la cuadrícula como referencia del norte (000°). Magnético establece el norte magnético como referencia del norte.

**Formato de posición**: establece el formato de posición en el que se muestra una lectura de ubicación determinada. No cambies este parámetro a menos que utilices un mapa o carta que especifique un formato de posición diferente.

**Datum del mapa**: establece el sistema de coordenadas con el que está estructurado el mapa. No cambies el datum del mapa a menos que utilices un mapa o una carta que especifique uno distinto.

Hora: establece el formato horario, el huso horario y el horario de verano.

### Configurar la navegación

**NOTA:** algunos parámetros de configuración y opciones requieren cartas o hardware adicionales.

Selecciona Configuración > Preferencias > Navegación.

Etiquetas de ruta: establece el tipo de etiquetas mostradas con los giros de la ruta en el mapa.

**Transición de giro**: ajusta la transición del plotter en el siguiente giro o tramo de la ruta. Puedes establecer la transición en función del tiempo o de la distancia que hay antes de llegar al giro. Puedes incrementar el valor de tiempo o de distancia para mejorar la precisión del piloto automático al navegar por una ruta o una línea de Auto ruta en la que haya giros frecuentes o velocidades más elevadas. Para rutas más rectas o con velocidades inferiores, se puede mejorar la precisión del piloto automático reduciendo este valor.

Fuentes de velocidad: establece la fuente para las lecturas de velocidad.

**Auto ruta**: establece las medidas de Profundidad preferida, Espacio libre en vertical y Distancia a línea de costa al utilizar mapas avanzados.

Inicio de la ruta: selecciona el punto de inicio para la navegación por rutas.

#### Configuraciones del recorrido de Auto ruta

#### **△ ATENCIÓN**

Los ajustes de Profundidad preferida y Espacio libre en vertical afectan al modo en que el plotter calcula un recorrido de Auto ruta. Si una sección de un recorrido de Auto ruta es menos profunda que la Profundidad preferida o inferior a los ajustes de Espacio libre en vertical, esa sección del recorrido de Auto ruta aparecerá como una línea continua naranja o una línea discontinua roja en las cartas Garmin Navionics+ y Garmin Navionics Vision+, y como una línea discontinua magenta y gris en las versiones anteriores. Si la embarcación entra en una de esas áreas, aparecerá un mensaje de advertencia (*Códigos de colores de la ruta*, página 39).

NOTA: la función Auto ruta está disponible en las cartas avanzadas, en algunas zonas.

NOTA: no todas las configuraciones son válidas para todos los mapas.

Es posible determinar los parámetros que utiliza el plotter para calcular un recorrido de Auto ruta.

Selecciona Configuración > Preferencias > Navegación > Auto ruta.

**Profundidad preferida**: permite establecer la profundidad mínima del agua, según los datos de profundidad de la carta, sobre la que tu embarcación puede viajar con seguridad.

**NOTA:** la profundidad mínima del agua para las cartas premium (creadas antes de 2016) es de 91 centímetros (3 pies). Si introduces un valor inferior a 91 centímetros (3 pies), las cartas solo utilizarán profundidades de 91 centímetros para el cálculo de recorridos de Auto ruta.

**Espacio libre en vertical**: establece la altura mínima de un puente u obstáculo, según los datos de la carta, bajo la que tu embarcación puede viajar con seguridad.

**Distancia a línea de costa**: permite establecer lo cerca de la línea de costa que deseas que se encuentre el recorrido de Auto ruta. El recorrido puede desplazarse si cambias el ajuste mientras navegas. Los valores disponibles de este ajuste son relativos, no absolutos. Para asegurarte de que el recorrido esté situado a una distancia apropiada de la costa, puedes evaluar la situación del recorrido utilizando uno o más destinos conocidos que requieran navegar a través de un canal de navegación estrecho (*Ajuste de la distancia de la costa*, página 48).

#### Aiuste de la distancia de la costa

El ajuste Distancia a línea de costa indica lo cerca de la línea de costa que deseas que se encuentre la línea de Auto ruta. La línea de Auto ruta puede desplazarse si cambias el ajuste mientras navegas. Los valores disponibles para el ajuste Distancia a línea de costa son relativos, no absolutos. Para asegurarte de que la línea de Auto ruta esté situada a la distancia apropiada de la costa, puedes evaluar la situación de la línea de Auto ruta utilizando uno o más destinos conocidos que requieran navegar a través de un canal de navegación estrecho.

- 1 Atraca la embarcación o echa el ancla.
- 2 Selecciona Configuración > Preferencias > Navegación > Auto ruta > Distancia a línea de costa > Normal.
- 3 Selecciona un destino al que hayas navegado con anterioridad.
- 4 Selecciona Navegar hacia > Auto ruta.
- 5 Revisa la situación de la línea de **Auto ruta** y determina si la línea evita obstáculos conocidos de forma segura y si los giros permiten un desplazamiento eficiente.
- 6 Selecciona una opción:
  - Si la situación de la línea es satisfactoria, selecciona ••• > Opciones de navegación > Detener navegación y continúa con el paso 10.
  - Si la línea está demasiado próxima a los obstáculos conocidos, selecciona Configuración > Preferencias
     Navegación > Auto ruta > Distancia a línea de costa > Lejos.
  - Si los giros de la línea son demasiado amplios, selecciona Configuración > Preferencias > Navegación >
     Auto ruta > Distancia a línea de costa > Próx. a.
- 7 Si has seleccionado Próx. a o Lejos en el paso 6, revisa la situación de la línea de Auto ruta y determina si la línea evita los obstáculos conocidos de forma segura y si los giros permiten un desplazamiento eficiente.
  La Auto ruta mantiene una separación amplia con respecto a los obstáculos en alta mar, incluso si Distancia a línea de costa se ajusta a Próx. a o Más cer.. Como resultado, el plotter podría no recolocar la línea de Auto ruta, a menos que el destino seleccionado requiera navegar a través de un canal de navegación estrecho.
- 8 Selecciona una opción:
  - Si la situación de la línea es satisfactoria, selecciona ••• > Opciones de navegación > Detener navegación y continúa con el paso 10.
  - Si la línea está demasiado próxima a los obstáculos conocidos, selecciona Configuración > Preferencias
     Navegación > Auto ruta > Distancia a línea de costa > El más lejano.
  - Si los giros de la línea son demasiado amplios, selecciona Configuración > Preferencias > Navegación >
     Auto ruta > Distancia a línea de costa > Más cer..
- 9 Si has seleccionado **Más cer.** o **El más lejano** en el paso 8, revisa la situación de la línea de **Auto ruta** y determina si la línea evita los obstáculos conocidos de forma segura y si los giros permiten un desplazamiento eficiente.
  - El recorrido de Auto ruta mantiene una separación amplia frente a los obstáculos en alta mar, incluso si Distancia a línea de costa se ajusta a Próx. a o Más cer.. Como resultado, el plotter podría no recolocar la línea de Auto ruta, a menos que el destino seleccionado requiera navegar a través de un canal de navegación estrecho.
- **10** Repite los pasos del 3 al 9 al menos una vez más, con un destino diferente cada vez, hasta que te familiarices con la función del ajuste **Distancia a línea de costa**.

## Configuración de comunicaciones

## Visualizar dispositivos conectados

Puedes ver listas de los dispositivos conectados de la embarcación, incluido el plotter al que está conectado o vinculado un dispositivo.

- 1 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones.
- 2 Selecciona una red.
- 3 Selecciona Lista de dispositivos.

Aparecerá una lista de los dispositivos de red. Si un dispositivo está conectado o vinculado a un plotter específico, el nombre del plotter se muestra junto con el nombre del dispositivo.

**NOTA:** algunos dispositivos incluidos en la lista de dispositivos NMEA 2000 pueden estar conectados a un plotter en otra estación de la embarcación. Selecciona **Relacionado con:** para ver más información sobre el plotter al que está conectado el dispositivo.

## Configurar NMEA 2000

Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones > Configuración NMEA 2000.

**Lista de dispositivos**: muestra los dispositivos conectados a la red y te permite configurar opciones para algunos transductores conectados a través de la red NMEA 2000.

Etiquetar dispositivos: cambia las etiquetas de los dispositivos conectados disponibles.

#### Nombrar los dispositivos y los sensores de la red

Puedes nombrar los dispositivos y los sensores conectados a la red náutica de Garmin y a la red NMEA 2000.

- 1 Selecciona Configuración > Centro de comunicaciones.
- 2 Selecciona Red náutica o Configuración NMEA 2000 > Lista de dispositivos.
- 3 Selecciona un dispositivo de la lista de la izquierda.
- 4 Selecciona Cambiar nombre.
- 5 Introduce el nombre y selecciona **Hecho**.

# Configurar alarmas

#### **⚠ ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

#### Alarmas de navegación

Selecciona Configuración > Alarmas > Navegación.

Llegada: establece una alarma para que suene a una determinada distancia o tiempo de un giro o un destino.

**Garreo**: establece una alarma para que suene al superar una distancia de desvío especificada mientras estás fondeado.

**Desv. trayect.**: establece una alarma para que suene cuando se produzca un desvío de trayecto según una distancia determinada.

Alarmas de límite: desactiva y activa todas las alarmas de límite.

## Configurar la alarma de fondeo

Puedes establecer que suene una alarma si te has desplazado fuera del radio permitido que determinaste al configurar la alarma.

#### **ADVERTENCIA**

La función de alarma de fondeo es una herramienta destinada únicamente a mejorar el conocimiento de la situación y no necesariamente evita encallamientos ni colisiones en todas las circunstancias. El usuario será el responsable del uso seguro y cauteloso de la embarcación, así como de conocer su entorno y mantener un criterio de navegación segura en todo momento. De lo contrario, podrían producirse daños materiales, lesiones graves o incluso la muerte.

#### **⚠ ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

- 1 Selecciona Configuración > Alarmas > Navegación > Garreo.
- 2 Selecciona Alarma para activar la alarma.
- 3 Selecciona Establecer radio y, a continuación, selecciona una distancia en la carta.
- 4 Selecciona Atrás.

#### Alarmas del sistema

Selecciona Configuración > Alarmas > Sistema.

#### Reloj

establece un reloj de alarma.

Voltaje de la unidad: establece una alarma que suena cuando la batería alcanza el valor de voltaje bajo especificado.

**Precisión GPS**: establece que suene una alarma cuando el valor de precisión de la ubicación del GPS esté fuera del valor determinado por el usuario.

#### Alarmas de sonda

#### **ADVERTENCIA**

La función de alarma de sonda es una herramienta destinada únicamente a mejorar el conocimiento de la situación y no necesariamente evita el encallamiento en todas las circunstancias. Es tu responsabilidad garantizar el manejo seguro de la embarcación.

#### **⚠ ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

NOTA: no todas las opciones están disponibles en todos los transductores.

En una vista de sonda pertinente, selecciona ••• > Configuración de sonda > Alarmas.

También puedes abrir las alarmas de sonda seleccionando Configuración > Alarmas > Sonda.

**Aguas poco profundas**: permite configurar una alarma que suena cuando el valor de profundidad es menor que el especificado.

**Aguas profundas**: permite configurar una alarma que suena cuando el valor de profundidad es mayor que el especificado.

**Alarma de FrontVü**: permite configurar una alarma que suena cuando la profundidad con respecto a la proa de la embarcación es menor que el valor especificado, lo cual puede ayudarte a evitar que la embarcación quede varada (*Configurar la alarma de profundidad de FrontVü*, página 82). Esta alarma solo está disponible con transductores Panoptix FrontVü.

**Temperatura del agua**: establece una alarma que suena cuando el transductor indica que la temperatura está 1,1 °C (2 °F) por encima o por debajo de la temperatura especificada.

**Contorno**: establece una alarma que suena cuando el transductor detecta un objetivo suspendido a la profundidad especificada desde la superficie del agua y desde el fondo.

Pesca: configura la alarma para que suene si el dispositivo detecta un objetivo suspendido.

- • configura la alarma para que suene cuando se detectan peces de cualquier tamaño.
- execonfigura la alarma para que suene únicamente cuando se detectan peces medianos o grandes.
- a configura la alarma para que suene únicamente cuando se detectan peces grandes.

### Configuración de la alarma de combustible

#### **⚠ ATENCIÓN**

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

Para poder configurar una alarma del nivel de combustible, primero hay que conectar un sensor de flujo de combustible compatible al plotter.

Puedes establecer que suene una alarma cuando la cantidad total de combustible restante a bordo alcance un nivel determinado.

- 1 Selecciona Configuración > Alarmas > Combustible > Combustible total a bordo > Activado.
- 2 Introduce la cantidad restante de combustible que activa la alarma y selecciona Hecho.

## Configurar Mi embarcación

**NOTA:** algunos parámetros de configuración y opciones requieren cartas o hardware adicionales.

Selecciona Configuración > Mi embarcación.

**Transductores**: muestra todos los transductores de la red, te permite cambiar de transductor y ver información de diagnóstico (*Seleccionar el tipo de transductor*, página 71).

**Profundidad y fondeo**: te permite introducir información sobre la quilla (*Configurar el ajuste de quilla*, página 56) y el ancla.

El valor Altura del ancla es la altura del ancla sobre el nivel del agua. El Alcance del ancla es la relación entre la longitud de la cadena del ancla en uso y la distancia vertical desde la proa de la embarcación hasta el fondo. Esta configuración del ancla se utiliza para calcular el campo de datos Cadena de ancla de destino.

**Variación de temperatura**: permite establecer un valor de ajuste para compensar la lectura de la temperatura del agua obtenida de un transductor con función de temperatura o un sensor de temperatura del agua NMEA 0183 (*Configurar la compensación de temperatura del agua*, página 143).

**Calibrar velocidad en el agua**: calibra el transductor de corredera o sensor (*Calibrar un dispositivo de velocidad en el agua*, página 144).

**Combustible**: establece la capacidad de combustible combinada y el combustible restante de los depósitos de combustible de la embarcación (*Indicador de combustible*, página 143).

Tipo de embarcación: habilita algunas funciones del plotter en función del tipo de embarcación.

Conmutación: permite configurar los circuitos de conmutación digitales, como los dispositivos SeaStar® y CZone™.

Tabla polar: activa los datos de tabla polar cuando el tipo de embarcación no es a motor.

**Perfiles del sistema**: permite guardar el perfil del sistema en una tarjeta de memoria e importar configuraciones de perfil del sistema desde ella. Esto puede ser útil para embarcaciones de flotas o alquiler, o para compartir tus opciones de configuración con un amigo.

**Número de ID de casco**: permite introducir el número de identificación de casco (HIN). El HIN puede estar fijado de forma permanente en la parte superior de estribor del lado del espejo de popa o del motor de fueraborda.

Dirección de Optimus: permite ajustar los parámetros de dirección de Optimus.

## Configurar el ajuste de quilla

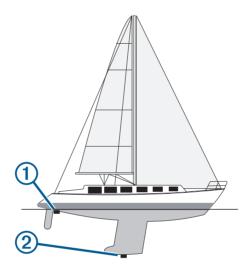
Puedes introducir un ajuste de quilla para compensar la lectura de profundidad del agua en función de la ubicación de instalación del transductor. Esto te permite ver la profundidad del agua por debajo de la quilla o la profundidad real del agua, según tus necesidades.

Si deseas conocer la profundidad del agua por debajo de la quilla o del punto más bajo de la embarcación y el transductor está instalado en la línea de flotación o en cualquier punto por encima del final de la quilla, mide la distancia desde la ubicación del transductor hasta la quilla de la embarcación.

Si deseas conocer la profundidad real del agua y el transductor está instalado por debajo de la línea de flotación, mide la distancia desde la parte inferior del transductor hasta la línea de flotación.

NOTA: esta opción solo está disponible si cuentas con datos de profundidad válidos.

- 1 Mide la distancia:
  - Si el transductor está instalado en la línea de flotación ① o en cualquier punto por encima del final de la quilla, mide la distancia entre la ubicación del transductor y la quilla de la embarcación. Introduce este valor como un número positivo.
  - Si el transductor está instalado en el punto más bajo de la quilla ② y deseas saber la profundidad real del agua, mide la distancia desde el transductor hasta la línea de flotación. Introduce este valor como un número negativo.



- 2 Realiza una de las siguientes acciones:
  - Si el transductor está conectado al plotter o a un módulo de sonda, selecciona Configuración > Mi embarcación > Profundidad y fondeo > Ajuste de quilla.
  - Si el transductor está conectado a la red NMEA 2000, ve a Configuración > Centro de comunicaciones
     Configuración NMEA 2000 > Lista de dispositivos, selecciona el transductor y, a continuación, pulsa Revisar > Ajuste de quilla.
- 3 Selecciona si el transductor está instalado en la línea de flotación, o selecciona si está instalado en el punto más bajo de la quilla.
- 4 Introduce la distancia medida en el paso 1.

## Configurar la compensación de temperatura del agua

La compensación de temperatura compensa la lectura de temperatura obtenida mediante un sensor de temperatura o un transductor con función de temperatura.

- 1 Mide la temperatura del agua con el sensor de temperatura o un transductor con función de temperatura conectado a la red.
- 2 Mide la temperatura del agua con otro sensor de temperatura o un termómetro que sepas que son precisos.
- 3 Resta el valor de la temperatura del agua obtenido en el paso 1 al valor de la temperatura del agua obtenido en el paso 2.
  - El valor resultante es la compensación de temperatura. Introduce este valor en el paso 5 como un valor positivo si el valor de la temperatura del agua obtenido con el sensor es inferior a la temperatura real del agua. Introduce este valor en el paso 5 como un valor negativo si el valor de la temperatura del agua obtenido con el sensor es superior a la temperatura real del agua.
- 4 Realiza una de las siguientes acciones:
  - Si el sensor o el transductor está conectado al plotter o a un módulo de sonda, selecciona **Configuración** > **Mi embarcación** > **Variación de temperatura**.
  - Si el sensor o el transductor está conectado a la red NMEA 2000, ve a Configuración > Centro de comunicaciones > Configuración NMEA 2000 > Lista de dispositivos, selecciona el transductor y, a continuación, pulsa Revisar > Variación de temperatura.
- 5 Introduce el valor de compensación de temperatura calculado en el paso 3.

#### Indicador de combustible

Selecciona Configuración > Mi embarcación > Combustible.

- Combustible total restante: permite utilizar sensores de flujo de combustible o sensores de nivel del depósito de combustible para controlar el combustible que queda en la embarcación. La opción Flujo combus. utiliza sensores de flujo de combustible. La opción Dep. comb. utiliza sensores de nivel del depósito de combustible.
- Capacidad del depósito de combustible: permite introducir la capacidad de combustible de cada depósito de combustible a bordo. Este ajuste está disponible cuando la opción Combustible total restante está establecida en Dep. comb.. El plotter utiliza la información de los sensores de nivel del depósito, por lo que no es necesario introducir manualmente la información de combustible después de llenar los depósitos.
- Capacidad de combustible: permite introducir la capacidad total de combustible de todos los depósitos de combustible a bordo. Este ajuste está disponible cuando la opción Combustible total restante está establecida en Flujo combus.. Después de llenar los depósitos con combustible, debes introducir la información de combustible manualmente mediante una de las opciones siguientes.
  - Si llenas todos los depósitos de combustible de la embarcación, selecciona Llenar todos los depósitos. El nivel de combustible se establece en su capacidad máxima.
  - Si añades combustible al depósito sin llegar a llenarlo, selecciona Añadir combustible al barco e introduce la cantidad añadida.
  - Para especificar el combustible total de los depósitos de la embarcación, selecciona Establecer combustible total a bordo e introduce la cantidad total de combustible en los depósitos.

#### Calibrar un dispositivo de velocidad en el agua

Si dispones de un sensor de velocidad o un transductor de corredera conectado, puedes calibrarlo para mejorar la precisión de los datos de velocidad en el agua que muestra el plotter.

- 1 Realiza una de las siguientes acciones:
  - Si el sensor o el transductor está conectado al plotter o a un módulo de sonda, selecciona **Configuración** > **Mi embarcación** > **Calibrar velocidad en el agua**.
  - Si el sensor o el transductor está conectado a la red NMEA 2000, ve a Configuración > Centro de comunicaciones > Configuración NMEA 2000 > Lista de dispositivos, selecciona el transductor y, a continuación, pulsa Revisar > Calibrar velocidad en el agua.
- 2 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.
  - Si la embarcación no se mueve lo suficientemente rápido o si el sensor de velocidad no registra ninguna velocidad, aparece el mensaje "Velocidad demasiado lenta".
- 3 Selecciona OK, y aumenta la velocidad de la embarcación de forma segura.
- 4 Si vuelves a recibir el mensaje, detén la embarcación y asegúrate de que la ruedecilla de la corredera no esté bloqueada.
- 5 Si la rueda gira sin problemas, comprueba las conexiones del cable.
- 6 Si continúas recibiendo el mensaje, ponte en contacto con el departamento de asistencia de Garmin.

## Configuración de otras embarcaciones

#### **↑** ATENCIÓN

La opción Pitido debe estar activada para que las alarmas sean sonoras (*Configurar los sonidos y la pantalla*, página 133). Si no se configuran alarmas sonoras, podrían producirse lesiones o daños materiales.

Cuando el plotter está conectado a un dispositivo AIS o radio VHF, puedes configurar cómo se muestran otras embarcaciones en el plotter.

Selecciona Configuración > Otras embarcaciones.

AIS: activa y desactiva la recepción de señales AIS.

DSC: activa y desactiva la llamada selectiva digital (DSC).

**Alarma de colisión**: establece la alarma de colisión (*Configurar la alarma de colisión de la zona de seguridad*, página 26).

Prueba de AIS-EPIRB: activa señales de prueba de radiobalizas localizadoras de emergencia (EPRIB).

Prueba de AIS-MOB: activa señales de prueba de dispositivos con la función Hombre al agua (MOB).

Prueba de AIS-SART: activa transmisiones de prueba de transmisores de búsqueda y rescate (SART).

## Restablecer los ajustes de fábrica originales del plotter

**NOTA:** esta acción afectará a todos los dispositivos de la red.

- 1 Selecciona Configuración > Sistema > Información del sistema > Restablecer.
- 2 Selecciona una opción:
  - Para restablecer la configuración del dispositivo a los valores predeterminados de fábrica, selecciona Restablecer la configuración predeterminada. Se restaurará la configuración predeterminada sin que se borren los datos de usuario guardados, los mapas ni las actualizaciones de software.
  - Para restablecer la configuración de todos los dispositivos de la estación a los valores predeterminados de fábrica, selecciona Restablecer configuración de la estación. Se restaurará la configuración predeterminada sin que se borren los datos de usuario guardados, los mapas ni las actualizaciones de software.
  - Para eliminar los datos guardados, como waypoints y rutas, selecciona **Borrar datos de usuario**. Esta acción no afectará a los mapas ni a las actualizaciones de software.
  - Para borrar todos los datos guardados y restablecer la configuración del dispositivo a los valores de fábrica, desconecta el plotter de la red Garmin y selecciona Borrar datos y restablecer la configuración.
     Esta acción no afectará a los mapas ni a las actualizaciones de software.

# Compartir y gestionar datos de usuario

## **ADVERTENCIA**

Esta función permite importar datos de otros dispositivos que puedan haber generados terceros. Garmin no se responsabiliza de la precisión, integridad o vigencia de los datos generados por terceros. El uso de dichos datos o la confianza en ellos corre por tu cuenta y riesgo.

Puedes compartir datos de usuario entre dispositivos compatibles. Los datos de usuario incluyen waypoints, rutas, límites y tracks guardados.

 Puedes compartir y gestionar datos de usuario por medio de una tarjeta de memoria. Debes tener una tarjeta de memoria instalada en el dispositivo. Este dispositivo admite una tarjeta de memoria de hasta 32 GB con formato FAT32.

## Seleccionar un tipo de archivo para rutas y waypoints de terceros

Puedes importar o exportar rutas y waypoints desde dispositivos de terceros.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Transferencia de datos > Tipo de archivo.
- 3 Selecciona GPX.

Para volver a transferir datos con dispositivos Garmin, selecciona el tipo de archivo ADM.

## Copiar datos de usuario desde una tarjeta de memoria

Puedes transferir datos de usuario de otros dispositivos mediante una tarjeta de memoria. Los datos de usuario incluyen waypoints, rutas, recorridos de Auto Ruta, tracks y límites.

NOTA: solo se admiten los archivos de límites con extensión .adm.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Transferencia de datos.
- 3 Si es necesario, selecciona la tarjeta de memoria en la que se copiarán los datos.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para transferir datos de la tarjeta de memoria al plotter y combinarlos con datos de usuario existentes, selecciona **Combinar desde tarjeta**.
  - Para transferir datos de la tarjeta de memoria al plotter y sobrescribir los datos de usuario existentes, selecciona Sustituir desde tarjeta.
- 5 Selecciona el nombre de archivo.

# Copiar todos los datos de usuario a una tarjeta de memoria

Puedes guardar todos los datos de usuario del dispositivo en una tarjeta de memoria para transferirlos a otros dispositivos. Los datos de usuario incluyen waypoints, rutas, recorridos de Auto Ruta, tracks y límites.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Transferencia de datos > Guardar todo en tarjeta.
- 3 Si es necesario, selecciona la tarjeta de memoria en la que se copiarán los datos.
- 4 Selecciona una opción:
  - Para crear un archivo nuevo, selecciona Añadir nuevo archivo y escribe un nombre.
  - Para añadir la información a un archivo existente, selecciona el archivo de la lista y, a continuación, selecciona **Guardar en tarjeta**.

## Copiar datos de usuario de un área específica a una tarjeta de memoria

Puedes guardar los datos de usuario de un área específica en una tarjeta de memoria para transferirlos a otros dispositivos. Los datos de usuario incluyen waypoints, rutas, recorridos de Auto Ruta, tracks y límites.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Transferencia de datos > Guardar área en tarjeta.
- 3 Selecciona una opción:
  - Si has definido previamente un límite de área que contiene los datos de usuario que deseas transferir, selecciona el nombre del área y, después, **Seleccionar área**.
  - Si deseas definir una nueva área que contenga los datos de usuario que deseas transferir, selecciona **Nueva área** y sigue las instrucciones que aparecen en pantalla para definir el área.
- 4 Selecciona Guardar área en tarjeta.
- 5 Si es necesario, selecciona la tarjeta de memoria en la que se copiarán los datos.
- 6 Selecciona una opción:
  - Para crear un archivo nuevo, selecciona **Añadir nuevo archivo** y escribe un nombre.
  - Para añadir la información a un archivo existente, selecciona el archivo de la lista y, a continuación, selecciona **Guardar en tarjeta**.

## Actualizar mapas incorporados con una tarjeta de memoria y Garmin Express

Puedes actualizar los mapas incorporados mediante la aplicación para ordenador Garmin Express y una tarjeta de memoria.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas del ordenador (*Introducir tarjetas de memoria*, página 4).
- 2 Abre la aplicación Garmin Express.
  - Si no tienes instalada la aplicación Garmin Express en el ordenador, puedes descargarla desde garmin.com /express.
- 3 Si es necesario, registra tu dispositivo (*Registrar el dispositivo mediante la aplicación Garmin Express*, página 148).
- 4 Haz clic en Embarcación > Ver detalles.
- 5 Haz clic en **Descarga** junto al mapa para actualizarlo.
- 6 Sigue las instrucciones que aparecen en pantalla para completar la descarga.
- 7 Espera mientras se descarga la actualización.
  - La actualización puede tardar un tiempo considerable.
- 8 Cuando finalice la descarga, extrae la tarjeta del ordenador.
- 9 Inserta la tarjeta de memoria en la ranura (Introducir tarjetas de memoria, página 4).
- 10 En el plotter, selecciona Configuración > Sistema > Información del sistema > Actualizar mapa incorporado. La carta actualizada aparecerá en el plotter.

# Copia de seguridad de los datos en el ordenador

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Transferencia de datos > Guardar en tarjeta.
- 3 Selecciona un nombre de archivo de la lista o bien Añadir nuevo archivo.
- 4 Selecciona Guardar en tarjeta.
- 5 Extrae la tarjeta de memoria e insértala en un lector de tarjetas conectado a un ordenador.
- 6 Abre la carpeta Garmin\UserData de la tarjeta de memoria.
- 7 Copia el archivo apropiado en la tarjeta y pégalo en cualquier ubicación del ordenador.

## Restablecimiento de los datos de copia de seguridad en el plotter

- 1 Introduce la tarjeta de memoria en un lector de tarjetas conectado al ordenador.
- 2 Copia un archivo de copia de seguridad desde el ordenador a la tarjeta de memoria, a una carpeta llamada Garmin\UserData.
- 3 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 4 Selecciona Info > Gestión de datos del usuario > Transferencia de datos > Sustituir desde tarjeta.

## Almacenamiento de información del sistema en una tarjeta de memoria

Es posible guardar información del sistema en una tarjeta de memoria en caso de que surja algún problema. Es posible que un representante del departamento de asistencia te pida que utilices esta información para recuperar datos sobre la red.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Configuración > Sistema > Información del sistema > Dispositivos Garmin > Guardar en tarjeta.
- 3 Si es necesario, selecciona la tarjeta de memoria en la que se guardará la información del sistema.
- 4 Extrae la tarjeta de memoria.

# **Apéndice**

## **ActiveCaptain y Garmin Express**

Las aplicaciones ActiveCaptain y Garmin Express te ayudan a gestionar tu plotter Garmin y otros dispositivos.

ActiveCaptain: la aplicación móvil ActiveCaptain proporciona una conexión fácil de usar entre el dispositivo móvil compatible y el plotter Garmin compatible, las cartas y la comunidad Contours Garmin Quickdraw (Aplicación ActiveCaptain®, página 10). La aplicación te proporciona acceso ilimitado a tu cartografía y una forma rápida y móvil de descargar nuevas cartas mediante la función OneChart®, además de ofrecer un enlace para recibir notificaciones en el plotter y acceso a la Comunidad ActiveCaptain para recibir información sobre puertos deportivos y otros puntos de interés para embarcaciones. También puedes utilizar la aplicación para planificar tu viaje y sincronizar los datos de usuario. La aplicación comprueba si hay actualizaciones disponibles en tus dispositivos y te notifica si hay alguna actualización disponible.

**Garmin Express**: la aplicación de escritorio Garmin Express te permite utilizar el ordenador y una tarjeta de memoria para descargar y actualizar el software y las cartas del plotter Garmin (*Aplicación Garmin Express*, página 148). Debes utilizar la aplicación Garmin Express para transferir datos más rápidamente de descargas y actualizaciones de mayor tamaño, y para evitar posibles cargos de datos con algunos dispositivos móviles.

Función	Aplicación móvil ActiveCaptain	Aplicación de escritorio Garmin Express
Registrar tu nuevo dispositivo náutico de Garmin	Sí	Sí
Actualizar el software del plotter de Garmin	Sí	Sí
Actualizar tus cartas de Garmin	Sí	Sí
Descargar nuevas cartas de Garmin	Sí	Sí
Acceder a la comunidad de Contours Garmin Quickdraw para descargar y compartir contornos con otros usuarios	Sí	No
Sincronizar un dispositivo móvil con tu plotter de Garmin	Sí	No
Acceder a la Comunidad de ActiveCaptain para obtener información sobre puertos deportivos y puntos de interés para la navegación	Sí	No

## **Aplicación Garmin Express**

La aplicación de escritorio Garmin Express te permite utilizar el ordenador y una tarjeta de memoria para descargar y actualizar el software y los gráficos del dispositivo Garmin, así como registrar tus dispositivos. Es recomendable para realizar descargas y actualizaciones de mayor tamaño, ya que la transferencia de datos es más rápida y se evitan posibles cargos por el uso de datos en ciertos dispositivos móviles.

## Instalar la aplicación Garmin Express en un ordenador

Puedes instalar la aplicación Garmin Express en un ordenador Windows® o Mac®.

- 1 Visita garmin.com/express.
- 2 Selecciona Descarga para Windows o Descarga para Mac.
- 3 Sigue las instrucciones que se muestran en la pantalla.

## Registrar el dispositivo mediante la aplicación Garmin Express

**NOTA:** para registrar el dispositivo, tendrás que utilizar la aplicación ActiveCaptain y un dispositivo móvil (*Introducción a la aplicación ActiveCaptain*, página 11).

Completa hoy mismo el registro en línea y ayúdanos a ofrecerte un mejor servicio. Guarda la factura original o una fotocopia en un lugar seguro.

- 1 Instala la aplicación Garmin Express en el ordenador (*Instalar la aplicación Garmin Express en un ordenador*, página 148).
- 2 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas (Introducir tarjetas de memoria, página 4).
- **3** Espera unos instantes.
  - El plotter abre la página de gestión de tarjetas y crea un archivo llamado GarminDevice.xml en la carpeta Garmin de la tarjeta de memoria.
- 4 Extrae la tarjeta de memoria del dispositivo.
- 5 Abre la aplicación Garmin Express en el ordenador.
- 6 Introduce la tarjeta de memoria en el ordenador.
- 7 Si es necesario, selecciona Comenzar.
- 8 Si es necesario, mientras la aplicación está buscando, selecciona **Iniciar sesión** junto a ¿Tienes cartas marítimas o dispositivos náuticos?, en la parte inferior de la pantalla.
- 9 Crea una cuenta nueva o inicia sesión en tu cuenta de Garmin.
- 10 Sigue las instrucciones que se muestran en pantalla para configurar tu embarcación.
- 11 Selecciona + > Añadir.
  - La aplicación Garmin Express busca la información del dispositivo en la tarjeta de memoria.
- 12 Selecciona Añadir dispositivo para registrar el dispositivo.
  - Cuando el registro ha finalizado, la aplicación Garmin Express busca cartas y actualizaciones de cartas adicionales para tu dispositivo.

Cuando añadas dispositivos a la red de plotters, repite estos pasos para registrar los nuevos dispositivos mediante la aplicación Garmin Express.

#### Actualizar las cartas con la aplicación Garmin Express

Este dispositivo admite tarjetas de memoria microSD de hasta 32 GB con formato FAT32 y velocidad de clase 4 o superior. Se recomienda usar una tarjeta de memoria de 8 GB o de mayor capacidad con velocidad de clase 10.

La descarga de la actualización de la carta puede tardar unas horas en realizarse.

Para actualizar las cartas, utiliza una tarjeta de memoria vacía. El proceso de actualización borra el contenido de la tarjeta y vuelve a formatearla.

- 1 Instala la aplicación Garmin Express en el ordenador (*Instalar la aplicación Garmin Express en un ordenador*, página 148).
- 2 Abre la aplicación Garmin Express en el ordenador.
- 3 Selecciona tu embarcación y dispositivo.
- 4 Si hay actualizaciones de cartas disponibles, selecciona Actualizaciones de cartas > Continuar.
- 5 Lee y acepta las condiciones.
- 6 Inserta la tarjeta de memoria del plotter en el ordenador.
- 7 Selecciona la unidad de la tarjeta de memoria.
- 8 Revisa la advertencia de reformateo y selecciona Aceptar.
- 9 Espera mientras se copia la actualización de la carta en la tarjeta de memoria.

**NOTA:** la copia del archivo de actualización en la tarjeta puede tardar de unos minutos a unas horas en realizarse.

- 10 Cierra la aplicación Garmin Express.
- 11 Extrae la tarjeta de memoria del ordenador.
- 12 Enciende el plotter.
- 13 Cuando aparezca la pantalla de inicio, introduce la tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas.

**NOTA:** para que aparezcan las instrucciones de actualización, el dispositivo debe haberse iniciado completamente antes de introducir la tarjeta.

- 14 Selecciona Actualizar software > Sí.
- 15 Espera unos minutos a que se complete el proceso de actualización.
- 16 Cuando se indique, coloca la tarjeta de memoria en su sitio y reinicia el plotter.
- 17 Extrae la tarieta de memoria.

**NOTA:** si se extrae la tarjeta de memoria antes de que el dispositivo se reinicie por completo, la actualización no se completará.

#### Actualizar el software

Es posible que tengas que actualizar el software cuando lo instales o añadas algún accesorio.

Puedes utilizar la aplicación móvil ActiveCaptain para actualizar el software del dispositivo (Actualizar el software con la aplicación ActiveCaptain, página 11).

También puedes utilizar la aplicación de escritorio Garmin Express para actualizar el software del plotter (*Cargar el nuevo software en una tarjeta de memoria con Garmin Express*, página 150).

Este dispositivo admite tarjetas de memoria microSD de hasta 32 GB con formato FAT32 y velocidad de clase 4 o superior. Se recomienda usar una tarjeta de memoria de 8 GB o de mayor capacidad con velocidad de clase 10

El lector de tarjetas de memoria Garmin accesorio se vende por separado.

Antes de actualizar el software, debes comprobar la versión de software instalada en el dispositivo (*Visualizar la información del software del sistema*, página 134). Luego, ve a garmin.com/support/software/marine.html, selecciona Ver todos los dispositivos de este pack y compara la versión de software instalada con la versión de software que se muestra para tu producto.

Si la versión de software instalada en el dispositivo es anterior a la que aparece en el sitio web, debe actualizar el software mediante la aplicación móvil ActiveCaptain (Actualizar el software con la aplicación ActiveCaptain, página 11) o la aplicación de escritorio Garmin Express (Cargar el nuevo software en una tarjeta de memoria con Garmin Express, página 150).

#### Cargar el nuevo software en una tarjeta de memoria con Garmin Express

Puedes copiar la actualización de software en una tarjeta de memoria con un ordenador que ejecute software la app Garmin Express.

Este dispositivo admite tarjetas de memoria microSD de hasta 32 GB con formato FAT32 y velocidad de clase 4 o superior. Se recomienda usar una tarjeta de memoria de 8 GB o de mayor capacidad con velocidad de clase 10.

La descarga de la actualización de software puede tardar de unos minutos a unas horas en realizarse.

Para actualizar el software, utiliza una tarjeta de memoria vacía. El proceso de actualización borra el contenido de la tarjeta y vuelve a formatearla.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura del ordenador.
- 2 Instala la aplicación Garmin Express (Instalar la aplicación Garmin Express en un ordenador, página 148).
- 3 Selecciona tu embarcación y dispositivo.
- 4 Selecciona Actualizaciones de software > Continuar.
- 5 Lee y acepta las condiciones.
- 6 Selecciona la unidad de la tarjeta de memoria.
- 7 Revisa la advertencia de reformateo y selecciona Continuar.
- 8 Espera mientras se copia la actualización de software en la tarjeta de memoria.
  - **NOTA:** la copia del archivo de actualización en la tarjeta puede tardar de unos minutos a unas horas en realizarse.
- 9 Cierra la aplicación Garmin Express.
- 10 Extrae la tarjeta de memoria del ordenador.

Después de cargar la actualización en la tarjeta de memoria, instala el software en el plotter (*Actualizar el software del dispositivo con una tarjeta de memoria*, página 151).

#### Actualizar el software del dispositivo con una tarieta de memoria

Para poder actualizar el software con una tarjeta de memoria, debes obtener una tarjeta de memoria de actualización de software o cargar el software más reciente en una tarjeta de memoria a través de la aplicación Garmin Express (*Cargar el nuevo software en una tarjeta de memoria con Garmin Express*, página 150).

- 1 Enciende el plotter.
- 2 Cuando aparezca la pantalla de inicio, introduce la tarjeta de memoria en la ranura para tarjetas.
  - **NOTA:** para que aparezcan las instrucciones de actualización del software, el dispositivo debe haberse iniciado completamente antes de introducir la tarjeta.
- 3 Selecciona Instalar ahora > Actualizar software > Sí.
- 4 Espera unos minutos a que se complete el proceso de actualización del software.
- 5 Cuando se indique, coloca la tarjeta de memoria en su sitio y reinicia el plotter.
- 6 Extrae la tarjeta de memoria.

**NOTA:** si se extrae la tarjeta de memoria antes de que el dispositivo se reinicie por completo, la actualización de software no se completará.

## Limpiar la pantalla

#### **AVISO**

Los productos de limpieza que contienen amoniaco dañarán el revestimiento anti-reflectante.

El dispositivo está cubierto con un revestimiento especial anti-reflectante muy sensible a las ceras y los limpiadores abrasivos.

- 1 Humedece el paño con un limpiador para gafas adecuado para revestimientos anti-reflectantes.
- 2 Frota suavemente la pantalla con un paño limpio y suave que no suelte pelusa.

## Ver imágenes de una tarjeta de memoria

Puedes ver imágenes que estén guardadas en una tarjeta de memoria. Es posible ver archivos .jpg, .png y .bmp.

- 1 Inserta una tarjeta de memoria con archivos de imagen en la ranura para tarjetas.
- 2 Selecciona Info > Visor de imágenes.
- 3 Selecciona la carpeta que contiene las imágenes.
- 4 Espera unos segundos a que las imágenes en miniatura se carquen.
- 5 Selecciona una imagen.
- 6 Utiliza las flechas para desplazarte por las imágenes.
- 7 Si es necesario, selecciona ••• > Iniciar presentación.

## Capturas de pantalla

Puedes realizar una captura de pantalla de cualquier pantalla de tu plotter como archivo .png. Puedes transferir la captura de pantalla a tu ordenador. También puede ver la captura de pantalla en el visor de imágenes (*Ver imágenes de una tarjeta de memoria*, página 151).

#### Capturas de pantalla

- 1 Inserta una tarjeta de memoria en la ranura.
- 2 Selecciona Configuración > Preferencias > Captura de pantalla > Activado.
- **3** Ve a la pantalla que desees capturar.
- 4 Mantén pulsado Inicio o X durante al menos seis segundos.

## Copia de capturas de pantalla a un ordenador

- 1 Extrae la tarjeta de memoria del plotter e introdúcela en un lector de tarjetas que esté conectado al ordenador.
- 2 En el Explorador de Windows, abre la carpeta Garmin\scrn de la tarjeta de memoria.
- 3 Copia el archivo de imagen que hay en la tarjeta y pégalo en cualquier ubicación del ordenador.

## Solución de problemas

## Mi dispositivo no busca señales GPS

Puede haber varios motivos por los que el dispositivo no busque señales de satélite. Si el dispositivo se ha desplazado considerablemente desde la última vez que ha captado señales de satélite o ha permanecido apagado durante varias semanas o meses, es posible que no pueda captar correctamente las señales de satélite.

- Asegúrate de que el dispositivo dispone del software más reciente. Si no es así, actualiza el software del dispositivo (*Actualizar el software*, página 150).
- Asegúrate de que el dispositivo dispone de una buena panorámica del cielo, de modo que la antena pueda recibir la señal GPS sin obstrucciones. Si está montado dentro de una cabina, debería estar cerca de una ventana para poder recibir claramente la señal GPS.

#### Mi dispositivo no se enciende o se apaga continuamente

Cuando los dispositivos no se encienden, o se apagan aleatoriamente, es posible que haya un problema con el suministro de energía al dispositivo. Verifica los aspectos siguientes para tratar de identificar la causa del problema de alimentación.

- Asegúrate de que la fuente de alimentación suministra corriente.
   Puedes comprobar esto de varias maneras. Por ejemplo, puedes verificar el funcionamiento de otros dispositivos alimentados por la fuente.
- · Comprueba el fusible del cable de alimentación.
  - El fusible debería estar situado en un soporte que forma parte del cable rojo del cable de alimentación. Comprueba que se ha instalado un fusible de tamaño adecuado. Consulta la etiqueta del cable o las instrucciones de instalación para saber exactamente el tamaño del fusible que se necesita. Comprueba el fusible para asegurarte de que está íntegro y establece conexión. Puedes comprobar el fusible con un multímetro. Si el fusible está bien, el multímetro registrará 0 ohm.
- Asegúrate de que el dispositivo esté recibiendo al menos 12 V de CC.
   Para comprobar el voltaje, mide el voltaje de CC en los conectores hembra de alimentación y de tierra. Si el voltaje es inferior a 12 V de CC, el dispositivo no se encenderá.
- Si el dispositivo no se enciende a pesar de recibir corriente suficiente, ponte en contacto con el departamento de asistencia de Garmin.

## Mi dispositivo no está creando waypoints en la ubicación correcta

Puedes introducir manualmente la ubicación de un waypoint para transferir y compartir datos de un dispositivo al siguiente. Si has introducido manualmente un waypoint utilizando coordenadas y la ubicación del punto no aparece donde debería estar el punto, puede que el datum del mapa y el formato de posición del dispositivo no coincidan con el datum del mapa y el formato de posición utilizado originalmente para marcar el waypoint.

El formato de posición es el modo en que aparece en la pantalla la ubicación del receptor GPS. Normalmente, se muestra como latitud/longitud en grados y minutos, con opciones para grados, minutos y segundos, solo grados o uno de los diversos formatos de cuadrícula disponibles.

El datum del mapa es un modelo matemático que representa una parte de la superficie de la tierra. Las líneas de latitud y longitud sobre un mapa impreso hacen referencia a un datum de mapa específico.

- 1 Averigua el datum de mapa y formato de posición utilizados cuando se creó el waypoint original. Si el waypoint original se tomó de un mapa, debería haber en el mapa una referencia en la que se indique el datum del mapa y el formato de posición empleados para crear dicho mapa. Esta información suele encontrarse junto a la levenda del mapa.
- 2 Selecciona Configuración > Preferencias > Unidades.
- 3 Selecciona la configuración correcta de datum del mapa y formato de posición.
- 4 Vuelve a crear el waypoint.

## Contactar con asistencia de Garmin

- Visita support.garmin.com para obtener ayuda e información, como manuales de producto, preguntas frecuentes, vídeos y atención al cliente.
- En Estados Unidos, llama al 913-397-8200 o al 1-800-800-1020.
- En el Reino Unido. llama al 0808 238 0000.
- En Europa, llama al +44 (0) 870 850 1241.

# Ver la información sobre las normativas y la conformidad de la etiqueta electrónica

La etiqueta de este dispositivo se suministra por vía electrónica. La etiqueta electrónica puede proporcionar información normativa, como los números de identificación proporcionados por la FCC o las marcas de conformidad regionales, además de información sobre el producto y su licencia. No está disponible en todos los modelos.

- 1 Selecciona Configuración.
- 2 Selecciona Sistema.
- 3 Selecciona Información sobre las normativas vigentes.

# **Especificaciones**

# **Especificaciones**

## **Todos los modelos**

Material	Plástico de policarbonato
Clasificación de resistencia al agua	IEC 60529 IPX7 <sup>3</sup>
Rango de temperatura	De -20 °C a 55 °C (de -4 °F a 131 °F)
Espacio hasta el obstáculo más cercano tras el plotter	118 mm $(4^5/_8 in)$
Voltaje de entrada	De 9 a 18 V de CC
Fusible	De acción rápida de 3 A (incluido)
Tarjeta de memoria	1 ranura para tarjeta microSD; 32 GB de tamaño máximo de tarjeta
Frecuencia inalámbrica	2,4 GHz a 18,7 dBm máximo
Frecuencias de la sonda <sup>4</sup>	CHIRP L, M y H tradicional: 50/77/83/200 kHz CHIRP Garmin ClearVü: 260/455/800/1000/1200 kHz CHIRP Garmin SideVü: 260/455/800/1000/1200 kHz
Potencia de transmisión de la sonda (RMS) <sup>5</sup>	CHIRP: 500 W Garmin ClearVü y Garmin SideVü CHIRP: 500 W
Profundidad de la sonda <sup>6</sup>	701 m (2.300 ft) a 77 kHz

#### Modelos 6Xsv

Dimensiones del dispositivo y el soporte de sujeción (ancho x alto x profundo)	206 x 131 x 67 mm (8 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 5 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> x 2 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> in)
Dimensiones en el soporte para montaje en superficie con la cubierta para el sol (ancho x alto x profundo)	244 x 155 x 99 mm (9 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> x 6 <sup>1</sup> / <sub>8</sub> x 3 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> in)
Tamaño de la pantalla (ancho x alto)	138 x 78 mm ( $5^{7}/_{16}$ x $3^{1}/_{16}$ in) 157 mm (6 in) en diagonal
Resolución de la pantalla (ancho x alto)	800 x 480 píxeles
Tipo de pantalla	WVGA
Peso	0,8 kg (1,8 lb)
Consumo eléctrico máximo	18,3 W
Consumo de corriente típico a 12 V de CC (RMS)	1,53 A
Consumo de corriente máximo a 12 V de CC (pico)	3,2 A
Distancia de seguridad del compás	28 cm (11 in)

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup> El dispositivo resiste la inmersión accidental en el agua a una profundidad de hasta 1 m durante un máximo de 30 minutos. Para obtener más información, visita www.garmin.com/waterrating.

<sup>4</sup> En función del transductor.

<sup>5</sup> En función de las especificaciones del transductor y la profundidad.

<sup>6</sup> En función del transductor, la salinidad del agua, el tipo de fondo y otras condiciones del agua.

## **Modelos 7Xsv**

Dimensiones del dispositivo y el soporte de sujeción (ancho x alto x profundo)	218 x 142 x 81 mm (8 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> x 5 <sup>5</sup> / <sub>8</sub> x 3 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> in)
Dimensiones en el soporte para montaje en superficie con la cubierta para el sol (ancho x alto x profundo)	261 x 166 x 99 mm $(10^5/_{16} \text{ x } 6^9/_{16} \text{ x } 3^7/_8 \text{ in})$
Tamaño de la pantalla (ancho x alto)	155 x 87 mm ( $6^{1}/_{8}$ x $3^{7}/_{16}$ in) 178 mm (7 in) en diagonal
Resolución de la pantalla (ancho x alto)	800 x 480 píxeles
Tipo de pantalla	WVGA
Peso	1,0 kg (2,2 lb)
Consumo eléctrico máximo	18,3 W
Consumo de corriente típico a 12 V de CC (RMS)	1,52 A
Consumo de corriente máximo a 12 V de CC (pico)	3,2 A
Distancia de seguridad del compás	25,5 cm (10 in)

## **Modelos 9Xsv**

Dimensiones del dispositivo (ancho x alto x profundo)	264 x 166 x 80 mm (10 <sup>3</sup> / <sub>8</sub> x 6 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> x 3 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> in)
Dimensiones en el soporte para montaje en superficie con la cubierta para el sol (ancho x alto x profundo)	303 x 182 x 99 mm (11 <sup>15</sup> / <sub>16</sub> x 7 <sup>3</sup> / <sub>16</sub> x 3 <sup>7</sup> / <sub>8</sub> in)
Tamaño de la pantalla (ancho x alto)	198 x 115 mm (7 <sup>13</sup> / <sub>16</sub> x 4 <sup>9</sup> / <sub>16</sub> in) 229 mm (9 in) en diagonal
Resolución de la pantalla (ancho x alto)	1.024 x 600 píxeles
Tipo de pantalla	WSVGA
Peso	1,3 kg (2,9 lb)
Consumo eléctrico máximo	20,7 W
Consumo de corriente típico a 12 V de CC (RMS)	1,72 A
Consumo de corriente máximo a 12 V de CC (pico)	3,5 A
Distancia de seguridad del compás	22,5 cm (9 in)

# support.garmin.com

